

ETAT  
DES  
COMPTES PUBLICS  
DE LA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
POUR  
L'EXERCICE FINISSANT LE 30 JUIN  
**1887**

---

Imprimé par ordre de la Législature

---



QUÉBEC  
IMPRIMÉ PAR CHARLES FRANÇOIS LANGLOIS  
IMPRIMEUR DE SA TRÈS EXCELLENTE MAJESTÉ LA REINE

---

1888



*A l'Honorable AUGUSTE RÉAL ANGERS, Lieutenant-  
Gouverneur de la Province de Québec.*

QU'IL PLAISE A VOTRE HONNEUR :

Le soussigné à l'honneur de Lui présenter les  
comptes publics de la Province de Québec, pour l'exercice finissant le  
30 juin 1887.

Respectueusement soumis,

JOSEPH SHEHYN,  
Trésorier de la P. de Q.

Québec, 3 mars 1888.

Québec, 29 février 1888.

A l'Honorable JOSEPH SHEHYN,  
Trésorier de la Province.

MONSIEUR,

J'ai l'honneur de vous transmettre, tel que prescrit par le statut 46 Vict., chap. 4, les comptes publics pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, ainsi qu'un état des estimations, des crédits et des mandats spéciaux pour le même exercice, et de la dépense faite à même ces crédits et mandats spéciaux.

J'ai l'honneur d'être,

Monsieur,

Votre obéissant serviteur,

GASPARD DROLET,  
Auditeur de la Province.

ÉTAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vict., chap. 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic., chap. 4.—*Suite*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	Moins que les crédits
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
<i>Dette publique :</i>				
Intérêt.....	956,504 22	955,543 13		961 09
Fonds d'amortissement et rachat d'obligations .....	85,214 12	54,359 44		30,854 68
Frais d'administration.....	7,101 97	6,119 57		982 40
Crédits : 40 Vic., chap. 5.....\$1,016,022 14	\$1,048,820 31	1,016,022 14		32,798 17
	\$32,798 17			
<i>Législation :</i>				
Conseil Législatif :				
Traitement de l'Orateur.....	2,000 00	2,000 00		
Indemnité aux conseillers, milage.....	19,865 00	19,865 00		
Dépenses contingentes, traitements, &c.....	15,965 00	15,965 00		
	37,830 00	37,830 00		

ETAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic., chap. 4.—*Suite*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	Moins que les crédits
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
<i>Législation :—Suite</i>				
Conseil législatif :— <i>Suite</i>				
Appropriations :				
45 Vic., chap. 3, section 6.....	\$ 2,000 00			
33 Vic., chap. 4 et 48 Vic., chap. 4.....	15,065 00			
49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 1.....	15,965 00			
50 Vic., chap. 1, cédule A, No 1.....	4,800 00			
	<u>\$37,830 00</u>			
<i>Assemblée législative :</i>				
Traitement de l'Orateur.....	2,000 00	1,194 41		805 59
Indemnité aux députés, milage .....	54,000 00	54,000 00		
Dépenses contingentes, traitements, &c.....	98,427 68	106,427 68	8,000 00	
	154,427 68	161,622 09	8,000 00	805 59
	<u>\$7,194 41</u>		<u>\$7,194 41</u>	

Crédits :

33 Vic., chap. 4, et 41-42 Vic., chap. 2.....	\$ 2,000 00
33 Vic., chap. 4 et 48 Vic., chap. 4.....	41,000 00
49-50 Vic., chap. 1, cédule B., No 2.....	77,630 00
50 Vic., chap. 1, cédule A, No 2.....	13,000 00
do do 3.....	20,797 68

154,427 68

Mandat special No 5, 20 juin 1887 :

Ordre en conseil No 257, 17 juin 1887.....	8,000 90
--	----------

\$162,427 68

Crédits et mandat spécial..... \$162,427 68

Dépenses ..... 161,622 09

\$ 805 59

Crédits et mandat spécial..... \$162,427 68

Crédits..... 154,427 68

8,000 00

\$ 8,000 00

805 59

\$ 7,194 41 comme ci-dessus

ÉTAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vic., chap 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic., chap. 4.—*Suite*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	Moins que les crédits
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
<i>Législation :—Suite</i>				
Bibliothèque de la Législature.....	12,124 63	13,624 63	1,500 00	
Crédits : 49-50 Vic., chap. 1 cédule B, No 3, 4 et 5..... \$ 11,100 00				
50 Vict., chap. 1 cédule A, No 4 et 5..... 1,024 63				
Mandat spécial No 5, 20 juin 1887, O. C. 257, 17 juin 1887..... 1,500 00				
	\$ 13,624 63			
Dépenses d'élections.....	38,500 00	50,461 72	11,961 72	
Crédits : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 6..... \$ 38,500 00				
Mandat spécial No 4, 27 Déc. 1887, O. C. 503, 16 Déc. 1887 ..... 13,000 00				
	\$ 51,500 00			
Greffier de la couronne en chancellerie .....	800 00	800 00		



Crédit : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 7 .....	\$ 800 00				
Impression, reliure et distribution des statuts.....		5,500 00	5,480 63		19 37
Crédit : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 8.....	\$ 5,500 00				
Greffier en loi.....		3,650 00	3,600 00		50 00
Crédit : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, Nos 9 et 10.....	\$ 3,650 00				
Débats de la Législature .....		4,000 00	4,000 00		
Crédit : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 11.....	\$ 4,000 00				
Procédure parlementaire de Faucher de St. Maurice .....		750 00	750 00		
Crédit : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 12.....	750 00				
<b>Total, Législation .....</b>		<b>257,582 31</b>	<b>278,169 07</b>	<b>20,656 13</b>	<b>69 37</b>
		<b>\$20,586 76</b>		<b>20,586 76</b>	
<i>Gouvernement Civil :</i>					
Traitements.....		145,080 19	144,896 84		183 35
Crédit : 39 Vic., chap. 15.....	4,000 00				
40 Vic., chap. 9 .....	109,163 52				
<b>A reporter.....</b>	<b>113,163 52</b>	<b>145,080 19</b>	<b>144,896 84</b>		<b>183 35</b>

ETAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic., chap. 4—*Suite*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que crédits	Moins que crédits
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Report..... 113,163 52	145,080 19	144,896 84	.....	183 35
<i>Gouvernement Civil :—Suite</i>				
Crédit : 45 Vic., chap. 2..... 21,000 00				
48 Vic., chap. 6..... 4,000 00				
46 Vic., chap. 4..... 2,400 00				
49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 13..... 2,850 00				
do do 14..... 1,500 00				
50 Vic., chap. 1, cédule A, No 6..... 166 67				
145,080 19				
Dépenses contingentes.....	47,770 00	49,007 22	1,237 22	
Crédit : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 15..... 41,570 00				
50 Vic., chap. 1, cédule A, No 7..... 6,200 00				
47,770 00				

Mandat spécial No 8, 29 juin 1887, O. C. No 289.....	1,237 22	49,007 22				
		194,087 41				
			192,850 19	193,904 06	1,237,22	183 35
			\$1,053 87		1,053 87	
Crédits et mandat spécial.....	\$194,087 41	194,087 41				
Dépenses.....	193,904 06	Crédits..... 192,850 19				
	183 35	1,237 22				
	1,237 22					
	183 35					
	\$1,053 87	comme ci-dessus				
Administration de la Justice.....			374,218 48	392,218 48	18,000 00	
Crédits : 32 Vic., chap. 23.....	\$ 8,400 00					
49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 16.....	355,818 48					
50 Vic., chap. 1, cédule A, No 8.....	10,000 00					
Mandat spécial No 6, 25 juin 1887, O. C. 270, 25 juin 1887.....	18,000 00					
	\$ 392,218 48					

ÉTAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic., chap. 4.—*Suite*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	Moins que les crédits
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
<i>Gouvernement civil :—Suite.</i>				
Police.....	14,840 00	14,425 99	.....	414 01
Crédits : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 17.....	\$ 14,090 00			
50 Vic., chap. 1, cédule A, No 9.....	750 00			
	\$ 14,840 00			
<i>Institutions de réforme :</i>				
Prisons de réforme, écoles de réforme et d'industrie, pour les garçons et les filles.....	84,452 00	84,452 00		
Crédits : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 18.....	\$ 80,452 00			
50 Vic., chap. 1, cédule A, No 10.....	4,000 00			
	\$ 84,452 00			

Inspection des bureaux publics .....	7,000 00	6,272 76	727 24
Crédits : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 19.....	\$ 7,000 00	\$727 24	
<i>Instruction publique :</i>			
Instruction supérieure.....	78,410 00	78,410 00	
Ecoles communes.....	160,000 00	160,000 00	
Ecoles dans les municipalités pauvres.....	6,000 00	6,000 00	
Ecoles normales.....	42,000 00	42,000 00	
Inspection des écoles.....	29,825 00	29,825 00	
Instituteurs en retraite.....	8,000 00	8,000 00	
Livres de récompense.....	10,910 00	10,910 00	
Ecoles pour les sourds-muets, y compris \$200.00 pour Sainte-Marie, Beauce.....	12,200 00	12,200 00	
Ecole pour le sourds-muets, Mile End, Montréal.....	1,000 00	1,000 00	
Conseil de l'Instruction publique.....	2,000 00	2,000 00	
Journal de do français.....	450 00	450 00	
do do anglais.....	450 00	450 00	
Collège Sainte-Thérèse, pour sa reconstruction, dernier paiement.....	2,000 00	2,000 00	
Convent de Saint-Roch de l'Achigan.....	150 00	150 00	
Collège de l'Île Perrot, Vaudreuil.....	200 00	200 00	
Sœurs des SS. Noms de Jésus et Marie, Saint-Barthélemi.....	200 00	200 00	
Collège Sainte-Geneviève, Jacques-Cartier.....	200 00	200 00	
A reporter.....	353,995 00	353,995 00	

ETAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vict., chap. 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic., chap. 4.—*Suite.*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	Moins que les crédits
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Report.....	353,995 00	353,995 00		
<i>Instruction Publique :—Suite</i>				
Collège Saint-Remi, Napierville .....	500 00	500 00		
Orphelinat de Marieville, Rouville.....	200 00	200 00		
Asile de Saint-Henri.....	200 00	200 00		
Couvent Sainte-Anne de Félix de Valois, Joliette.....	200 00	200 00		
Académie commerciale, Beauharnois.....	200 00	200 00		
	355,295 00	355,295 00		
Crédits : 49-50 Vie., chap. 1, cédule B, No 20 à 43.....	\$348,885 00			
50 Vic., chap. 1, cédule A, No 11.....	6,410 00			
	\$355,295 00			

*Institutions littéraires et scientifiques :*

Transcription, impression et publication des archives canadiennes.....	14,300 00	14,300 00		
Ecole de navigation, Québec.....	750 00	750 00		
Aide aux sciences naturelles.....	1,000 00	1,000 00		
Commission permanente d'hygiène, 49-50 Vict. chap 38.....	2,500 00	.....	.....	2,500 00
Commission d'hygiène S. R. B. C. chap. 38,.....	2,599 16	3,741 87	1,142 71	
Pour approvisionnement de vaccin.....	1,000 00	1,000 00		
Exposition coloniale, Londres, Angleterre.....	6,000 00	3,014 92	.....	2,985 08
Association des carabiniers de la province.....	300 00	300 00		
	28,449 16	24,106 79	1,142 71	5,485 08

\$4,342 37

\$4,342 37

Crédits : 49-50 Vic., chap 1. cédule B, Nos 44 à 51.....	\$ 19,050 00
50 Vict., chap. 1, cédule A, Nos 12 à 14.....	9,399 16
	<u>\$ 28,449 16</u>
Mandat spécial No 3, 5 Nov. 1886, O. C, No 455, 3 Nov. 1886.....	1,142 72
	<u>\$29,591 88</u>
Crédits et mandat spécial.....	\$29,591 88
Dépenses.....	24,106 79
	<u>\$ 5,485 09</u>
Crédits et mandat spécial.....	\$ 29,591 88
Crédits.....	28,449 16
	<u>1,142 72</u>
comme ci-dessus	<u>\$ 4,342 37</u>

ÉTAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 V., chap. 1, cédule B, 50  
 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées  
 à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le  
 statut 46 Vic., chap. 4.—*Suite*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	Moins que les crédits
	\$ ets	\$ cts	\$ ets	\$ cts
<i>Arts et métiers :</i> .....	11,500 00	11,500 00		
Crédits : 49-50 Vict. chap. 1 cédule B. No 52 à 54.....	\$ 11,500 00			
<i>Agriculture :</i>				
Sociétés d'agriculture .....	50,000 00	43,185 17		6,814 83
Conseil d'agriculture .....	5,800 00	5,800 00		
Journaux d'agriculture .....	3,606 00	3,606 00		
Ecoles d'agriculture, 3 à \$800.00 chacune .....	2,400 00	2,400 00		
do do pour leur permettre d'établir des beurreries et des fromageries modèles..	1,000 00			1,000 00
do do pour aider les trois écoles à payer le travail des élèves.....	1,000 00	706 65		293 35
Collège d'agriculture de Richmond, pour construction .....	1,000 00	1,000 00		
Ecole de médecine vétérinaire française.....	2,000 00	2,000 00		
do anglaise.....	1,800 00	1,800 00		
do do pour payer des arrérages.....	750 00	750 00		
Pour l'établissement d'un harem pour les chevaux.....	6,000 00			6,000 00



Assurance sur les bâtisses de la sucrerie de betterave de Farnham.....	900 00	875 00	.....	25 00
Aide à la Gazette des Campagnes.....	750 00	750 00		
Beurreries et fromageries.....	2,000 00	1,992 15	.....	7 85
Association laitière de la province de Québec.....	1,000 00	1,000 00		
Agriculture, diverses dépenses.....	400 00	396 25	.....	3 75
Encouragement à la culture des arbres fruitiers et de la vigne.....	500 00	500 00		
Comité permanent des expositions, Montréal.....	3,465 00	3,465 00		
Conférences sur l'agriculture.....	1,000 00	1,000 00		
Jardin botanique à Montréal.....	1,000 00			1,000 00
Pont sur la rivière Richelieu.....	2,000 00	2,000 00		
Aide à la sucrerie de betterave de Berthier.....	3,000 00			3,000 00
do aux associations agricoles.....	200 00			200 00
Association d'agriculture, prix destinés au bétail canadien.....	500 00	500 00		
Société d'horticulture, Québec.....	250 00	250 00		
Pont sur la rivière La Tortue.....	500 00	500 00		
do Ottawa.....	2,000 00	2,000 00		
Sucrerie de betterave de Farnham, 39 Vic., chap. 5 & 45 Vic., chap. 24.....	7,000 00	7,000 00		
Société d'horticulture et de pomologie, Montréal, 41 Vic., chap. 5, sect. 13.....	1,000 00	1,000 00		
Exposition de la province, Sherbrooke.....		5,000 00	5,000 00	
	102,821 00	89,476 22	5,000 00	18,344 78
	13,344 78		13,344 78	

ÉTAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic., chap. 4.—*Suite*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	Moins que les crédits
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
<i>Agriculture :—Suite</i>				
Crédits : 39 Vic., chap. 5 et 45 Vic., chap. 24 .....	\$ 7,000 00			
41 Vic., chap. 5, section 13 .....	1,000 00			
48 Vic., chap. 7 .....	50,000 00			
49-50 Vic., chap. 1, cédule B, Nos 55 à 78.....	38,915 00			
50 Vic., chap. 1, cédule A, Nos 15 à 18.....	5,906 00			
	\$ 102,821 00			
Mandat spécial No 1, 13 Oct. 1886, O. C., 401, 12 Oct. 1886. ....	5,000 00			
	\$ 107,821 00			
Crédits et mandat spécial.....	\$ 107,821 00			
Dépenses .....	89,476 22			
	18,344 78			

Crédits et mandat spécial.....	107,821 00			
Crédits .....	102,821 00	5,000 00		
<hr/>				
Comme à la page précédente.....	\$ 13,344 78			
<hr/>				
<b>Immigration et repatriement..</b> .....	8,000 00	8,000 00		
Crédit : 49-50 Viet., chap. 1, cédule B, No 79.....	\$ 8,000 00			
<hr/>				
<i>Colonisation :</i>				
Chemins de colonisation .....	150,000 00	150,000 00		
Sociétés do .....	5,000 00	5,000 00		
<hr/>				
Crédits : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, Nos 80 et 81.....	\$ 155,000 00	155,000 00		
<hr/>				
<i>Travaux et édifices publics :</i>				
Loyers, assurances, réparations des édifices publics en général.....	67,549 00	74,549 00	7,000 00	
Inspections, etc.....	2,000 00	539 73		1,460 27
Nouvel hôtel du parlement, construction .....	184,420 00	184,298 00		122 00
Nouveau palais de justice, Québec, do .....	193,700 00	193,212 42		487 58
Montréal, pour augmenter l'accommodation.....	18,000 00	18,000 00		
<hr/>				
A reporter.....	465,669 00	470,599 15	7,000 00	2,069 85

ETAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic., chap. 4—*Suite*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	Moins que les crédits
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Report.....	465,669 00	470,599 15	7,000 00	2,069 85
<i>Travaux et édifices publics :—Suite</i>				
Réparations des palais de justice et prisons.....	18,700 00	17,700 00	.....	1,000 00
Loyers do do .....	906 76	906 76		
Assurances do do .....	500 00	880 45	380 45	
	485,775 76	490,086 36	7,380 45	3,069 85
	4,310 60		4,310 60	
Crédits : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, Nos 82 à 88.....	\$ 206,855 76			
50 Vic., chap. 1, cédule A, Nos 19 à 22.....	278,920 00			
	\$ 485,775 76			
Mandat spécial No 7, 29 juin 1887, O. C. No 289, 29 juin 1887.....	7,000 00			
	\$ 492,775 76			

*Institutions de bienfaisance :*

Asiles d'aliénés : Beauport, Saint-Jean de Dieu, Saint-Ferdinand d'Halifax .....	243,000 00	243,000 00
Diverses institutions de bienfaisance .....	39,316 00	39,316 00

	<u>\$282,316 00</u>	<u>282,316 00</u>
--	---------------------	-------------------

Crédits : 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, No 89. ....	\$230,000 00
--	--------------

do do Nos 90 à 179.....	39,316 00
-------------------------	-----------

50 Vic., chap. 1, cédule A, No 23.....	13,000 00
--	-----------

<u>\$282,316 00</u>
---------------------

*Divers services :*

Divers en général.....	20,000 00	17,459 25	2,540 75
Agent en France .....	2,500 00	2,500 00	
Fonds de pension du service civil .....	15,000 00	14,133 79	866 21
Fonds des municipalités, du S. R. B. C., chap. 110, section 7.....	5,000 00	216 00	4,784 00
Confection des cadastres, Département des terres de la Couronne.....	29,000 00	29,000 00	
Arpentages, do .....	38,600 00	38,600 00	
Dépenses générales, do .....	62,811 00	62,811 00	
Comptes ouverts, do .....	15,000 00	15,000 00	
A reporter .....	187,911 00	179,720 04	8,190 96

ETAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic., chap. 4.—*Suite*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	moins que les crédits
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Report.....	187,911 00	179,720 04		8,190 96
<i>Divers services :—Suite</i>				
Explorations minières, département des terres de la couronne.....	2,500 00	2,500 00		
Pêcheries do .....	1,200 00	1,200 00		
Encouragement à l'arboriculture, do .....	300 00			300 00
Protection des forêts contre les incendies, do .....	5,000 00	5,000 00		
Gazette Officielle de Québec.....	14,500 00	14,500 00		
Timbres, licences, &c.....	12,000 00	9,819 56		2,680 44
Pour observer les disp. du statut 48 Vic., chap. 32, "l'Acte des fabriques de Québec". .....	1,000 00			1,000 00
Liste des paroisses et des municipalités de Deschamps.....	7,600 00	7,600 00		
Aide aux pêcheurs en détresse de la côté nord du Saint Laurent.....	3,500 00	9,500 00	6,000 00	
Commission royale, chemin de fer Québec, Montréal, Ottawa et Occidental.....	5,000 00	12,000 46	7,000 46	
Fonds de pension des instituteurs, arrérages .....	6,000 00	6,000 00		
Conseil municipal de Saint-Barthélemi, comté de Berthier, pour macadamiser le chemin depuis l'église jusqu'à la station du chemin de fer de la rive nord. ....	2,000 00	2,000 00		

Quai, mur de revêtement, digue, etc., à Saint- Justin, comté de Maskinongé.....	1,600 00	1,600 00		
Licences de mariage.....		7,794 00	7,794 00	
Fonds spécial de l'instruction supérieure catholique pour les écoles des arts et des sciences...		10,716 73	10,716 73	
	\$250,111 00	269,450 79	31,511 19	12,171 40
	\$19,339 79		\$19,339 79	
Crédits : 40 Vic., chap. 10 et 44-45 Vic., chap. 14, fonds de pension.....	\$ 14,133 79			
48 Vic., chap. 11, Commission royale du chemin de fer, Q. M. O. & O.	12,000 46			
43-44 Vic., chap. 22 et 49-50 Vic., chap. 27, fonds de pension des instituteurs.....	6,000 00			
35 Vic., chap. 3, fonds des licences de mariage.....	7,794 00			
36 V., chap. 6 et 50 V., chap. 21, fonds spéc. de l'instr. supér. cath..	10,716 73			
49-50 Vic., chap. 1, cédule B, Nos 180 à 194.....	193,811 00			
50 Vic., chap. 1, cédule A, Nos 24 à 29.....	30,300 00			
Mandat spécial No. 2, 29 oct. 1886, O. C. 449, 26 oct. 1886.....	6,000 00			
	\$280,755 98			
Crédits et mandat spécial.....	\$ 280,755 98			
Crédits.....	250,111 00			
	\$30,614 98			
Crédits et mandats spécial.....	\$280,755 98			
Dépenses.....	269,450 79	\$11,305 19		
Comme ci-dessus	\$19,339 79			

ETAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic., chap. 4—*Suite*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	Moins que les crédits
	£ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
<i>Chemins de fer :</i>				
Chemin de fer Québec, Montréal, Ottawa et Occidental, construction :				
Règlement de comptes non acquittés.....	15,000 00	8,000 00		7,000 00
Chemin de fer Québec, Montréal, Ottawa et Occidental, frais d'exploitation (revenu) :				
Pour payer des réclamations pendantes.....	18,000 00	3,374 65		14,625 35
Compagnies de chemins de fer subventionnées.....	736,000 00	736,896 70	896 70	
Inspection des chemins de fer. ....	1,000 00	900 00		100 00
	\$770,000 00	749,171 35	896 70	21 725 35
		\$20,828 65	\$20,828 65	



Crédits : 40 Vic., chap. 2, 45 Vic., chap. 23, 49-50 Vic., chap. 77.....	\$736,896 70			
49-50 Vic., chap. 1, cédule B, Nos 195 à 197.....	34,000 00			
	<u>\$770,896 70</u>			
Crédits.....	770,896 70			
Dépenses.....	749,171 35			
	<u>\$21,725 35</u>			
Crédits .....	770,896 70			
Crédits.....	770,000 00	896 70		
	<u>comme ci-dessus</u>	<u>\$20,828 65</u>		
Honorable M. Thomas McGreevy, compte ouvert.....		100,000 00	100,000 00	
Autorisation de paiement : Résolution de l'Assemblée Législative du 6 mai 1887 et ordre en conseil No 271 du 25 juin 1887.....	\$100,000 00			
Remboursement d'emprunts temporaires.....		250,000 00	250,000 00	
Autorité 40 Vic., chap 5.				

ETAT des estimations et des crédits pour l'exercice finissant le 30 juin 1887, 49-50 Vic., chap. 1, cédule B, 50 Vic., chap. 1, cédule A, des crédits statutaires permanents, des mandats spéciaux et des sommes dépensées à même ces crédits et ces mandats spéciaux, préparé par l'auditeur de la province, tel que prescrit par le statut 46 Vic. chap. 4—*Suite.*

DÉTAILS	Crédits	Dépenses	Plus que les crédits	Moins que les crédits
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
<i>Paievements par les officiers du revenu à même leurs perceptions :</i>				
Shérifs pour le fonds de bâties et des jurés.....	.....	8,229 16	8,229 16	
Officiers du revenu provincial, licences.....	.....	20,519 46	20,519 46	
		<u>\$28,748 62</u>	<u>28,748 62</u>	

Québec, 30 juin 1887.

GASPARD DROLET,

Auditeur de la Province.

---

ÉTAT DES COMPTES PUBLICS

DE LA

PROVINCE DE QUEBEC

**1887**

---



# No 1

L'honorable Trésorier, en compte avec la Province de Québec, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887.

—	Dr	\$ cts	—	Cr	\$ ct
1886 Juin 30 .....	A balance .....	1,034,703 49	1886 Juin 30 .....	Par dépenses totales, telles que par l'état No 2, y compris le paiement de \$77,240.14 des mandats impayés le 30 juin 1886.....	4,875,855 77
1887 Juin 30 .....	A recettes totales, telles que par l'état No 2.	3,682,150 67		MOINS :	
				Mandats impayés le 30 juin 1887 .....	240,753 27
					4,635,102 50
				Par balance reportée .....	81,751 66
		<u>\$4,716,854 16</u>			<u>\$4,716,854 16</u>
1887 Juin 30 .....	A balance rapportée .....	\$81,751 66			
	Banque de Montréal, compte courant .....	\$72,012 55			
	Banque de Montréal, Londres, Angleterre .....	4,338 77			
	Banque des Cantons de l'Est, Sherbrooke .....	4,869 13			
	La Banque de Paris et des Pays- Bas .....	531 21			
		<u>\$81,751 66</u>			

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,  
Québec, 30 juin 1887.

H. T. MACHIN,  
Sous-trésorier de la province.

GASPARD DROLET,  
Auditeur de la province.

## ÉTAT général des recettes et des paiements de la province

RECETTES	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Balance en banque, &c., 30 juin 1 86 .....			1,034,703 49
Puissance du Canada :			
Subside .....	959,252 80		
Intérêt fiduciaires.....	55,459 32		
Subside spécial en vertu de la 47 Vict., chap. 4, Canada ..	127,460 68		
Intérêt sur subside de chemin de fer en vertu de la 47 Vict., chap. 8, Canada.....	119,700 00	1,261,872 80	
Département des terres de la Couronne :			
Recettes générales.....	48,022 38		
Bois et forêts.....	582,618 07		
Domaine de la Couronne.....	3,134 71		
Seigneurie de Lauzon.....	586 42		
Confection des cadastres .....	8 15		
Arpentages.....	3 00		
Fonds des munic. (Terres du clergé) : Principal. \$ 951 61 Intérêt.... 141 79	1,093 40		
Fonds de l'éducation supérieure (Biens des Jésuites) 2,712 08 do do Fonds de revenu do .. 9,716 64	12,428 72		
Compte ouvert (Dépôts) .....	5,090 64		
	652,985 49		
AJOUTEZ—montant de l'année dernière crédité au trésor par la banque après le 30 juin 1886.....	5,499 14		
	658,484 63		
AJOUTEZ—le montant des effets non échus ou payés le 30 juin 1886 ..... \$102,000 11 Montant encore dû sur la défalcation le 30 juin 1886..... 46,824 95	148,825 06		
DÉDUISEZ—le montant des effets non échus ou payés le 30 juin 1887..... 75,300 98 Montant encore dû sur la défalcation.. 39,388 23	807,309 69		
	114,689 21		
Administration de la Justice :		692,620 48	
Timbres judiciaires.....	151,431 70		
Timbres d'enregistrement.....	16,764 65		
Fonds de bâtisse et des jurés :			
Reçu au département du trésor..... \$6,763 19 Reçu et déboursé par les shérifs..... 8,229 16	14,992 35		
Honoraires judiciaires non compris les timbres.....	5,916 16		
Municipalités pour l'entretien des prisonniers.....	405 54		
Entretien des militaires, prisonniers.....	100 01		
Prison de Montréal, vente de pierre concassée, etc.....	2,316 25		
A reporter.....	191,926 66	1,954,493 28	1,034,703 49

2

de Québec pour l'exercice finissant le 30 juin 1887

PAIEMENTS	Voir détails page	\$ cts	\$ cts	\$ cts
<b>Dette publique :</b>				
Intérêt sur la dette fondée.....	27	888,504 21		
do sur la dette non fondée.....	28	67,038 92		
			955,543 13	
<b>Frais d'administration :</b>				
Commission, timbres, etc.....	28	5,074 93		
Prime, escompte et l'échange.....	29	1,044 64		
			6,119 57	
<b>Fonds d'amortissement (rachat d'obligations).....</b>	29		54,359 44	
				1,016,022
<b>Legislation :</b>				
Conseil législatif.....	29		37,830 00	
Assemblée législative .....	30		161,622 09	
Bibliothèque de la législature.....	32		13,624 63	
Dépenses d'élections.....	32		50,461 72	
Greffier de la couronne en chancellerie.....	35		800 00	
Impression, reliure et distribution des statuts.....	35		5,480 63	
Greffier en loi.....	35		3,600 00	
Procédure parlementaire de Faucher Saint-Mau- rice.....	36		750 00	
Débats de la législature.....	35		4,000 00	
				278,169 07
<b>Gouvernement civil :</b>				
Traitements.....	36		144,896 84	
Dépenses contingentes.....	41		49,007 22	
				193,904 06
<b>Administration de la Justice :</b>				
Trait. des shérifs, anc. districts. } Fonds des ho- Protonotaires, greffiers de la cour } noraires judi- de circuit, de la couronne et } ciaires. }	60	23,650 08		
de la paix, anciens districts... }	60	140,991 43		
	61	8,159 29		
			172,800 80	
<b>Fonds de bâtisse et des jurés.....</b>	61		2,604 85	
Poursuites criminelles .....	61	9,684 29		
Dépenses contingentes des shérifs.....	62	169,203 14		
Traitements et dépenses contingentes des coroners.....	63	10,997 82		
Greffiers de la cour. et de la paix, nouv. districts...	63	1,670 00		
Interprètes près les tribunaux.....	64	969 41		
Grand connétable, Ottawa .....	64	120 00		
Médecin des prisons.....	64	2,012 24		
Magistrats de district.....	64	12,772 53		
Divers .....	65	9,383 40		
			216,812 83	
<b>Police :</b>				392,218 48
Magistrats de police et juges des sessions de la paix, greffiers et dépenses contingentes, Montréal et Québec.....	67			14,425 99
<b>Prisons de réforme, écoles de réforme et d'industrie.....</b>	68			84,452 00
<b>Inspection des bureaux publics :</b>				
Traitements, frais de voyage et dépenses contin- gentes des inspecteurs.....	68			6,272 76
<b>A reporter.....</b>				1,985,464 50

## ÉTAT général des recettes et des paiements de la province

RECETTES	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Report.....	191,926 66	1,954,493 23	1,034,703 49
Administration de la Justice— <i>Suite</i>			
Palais de justice de Montréal.....	3,631 63		
Montréal, cautionnements forfaits.....	1,757 23		
Ferme de la prison de Québec; produits vendus .....	20 00		
do travail des détenus.....	24 01		
do pour garde de la prison de la cité de Québec...	1,600 00		
Honoraires du grand connétable de Québec.....	599 90		
Amendes.....	2,483 15		
		202,042 58	
Officiers publics :			
Pourcentage sur leurs honoraires.....	11,009 04		
do sur renouvellements d'hypothèques en vertu des lois du cadastre (Confection des cadastres).....	587 35		
		11,596 39	
Licences :			
Hôtels, boutiques, etc.....	345,502 24		
Déduisez : différence sur les balances dues par les percepteurs le 30 juin 1886 et le 30 juin 1887 .....	3,286 76		
		342,215 48	
Législation :			
Honoraires sur bills privés.....	7,190 21		
Vente de statuts.....	414 74		
		7,604 95	
Asiles d'aliénés :			
Contributions des municipalités.....	7,750 36		
Payé par les patients.....	622 13		
		8,372 49	
Gazette Officielle de Québec :			
Annonces.....	23,230 11		
Abonnements.....	857 16		
		24,087 27	
Travaux et édifices publics :			
Loyers.....		3,529 18	
Revenu casuel.....		1,392 50	
Fonds de pension, service civil.....		5,237 93	
Prêt aux incendiés de Québec.....		120 00	
Remboursement par l'asile de Saint-Jean de Dieu.....	7,125 00		
do do Beauport.....	500 00		
		7,625 00	
Compagnies d'assurance provinciales, contributions en vertu de la 45 Vict., chap. 40.....		534 84	
Ecoles d'industrie.....		3 80	
Intérêt :			
Prêt à l'asile d'aliénés de Beauport.....	661 15		
do de Saint-Jean de Dieu.....	1,483 01		
Dépôts judiciaires.....	6,457 89		
Assurance du dépôt sur les édifices du parlement.....	3,488 07		
A reporter.....	12,092 12	2,568,855 69	1,034,703 49



*Suite*

de Québec, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887

PAIEMENTS	Voir détails page	\$	cts	\$	cts	\$	cts
Report.....						1,985,464	50
Instruction publique :							
Instruction supérieure, proprement dite.....	69	71,000	00				
do Lycées, Québec et Montréal.....	69	2,470	00				
do Compensation aux institutions cath. pour l'octroi aux lycées.....	69	4,940	00				
					78,410	00	
Ecoles communes.....	do				160,000	00	
Ecoles dans les municipalités pauvres.....	do				6,000	00	
Ecoles normales.....	do				42,000	00	
Inspection des écoles.....	do				29,825	00	
Instituteurs en retraite.....	do				8,000	00	
Livres de récompense.....	do				10,910	00	
Ecoles pour les sourds-muets.....	do				12,200	00	
Ecole pour les sourds-muets, Mile End, Montréal....	do				1,000	00	
Conseil de l'instruction publique.....	do				2,000	00	
Journal d'instruction publique, français.....	do				450	00	
do do anglais.....	do				450	00	
Collège Sainte-Thérèse pour reconstruction.....	do				2,000	00	
Sœurs des SS. noms de Jésus et Marie Saint-Barthélemi, pour reconstruction.....	do				200	00	
Couvent à Saint-Roch de l'Achigan.....	do				150	00	
Collège Ile Perrot, Vaudreuil.....	do				200	00	
do Sainte-Genève, Jacques-Cartier.....	do				200	00	
do Saint-Rémi, Napierville.....	do				500	00	
Couvent Ste-Anne de St-Félix, comte de Joliette....	do				200	00	
Académie commerciale, Beauharnois.....	do				200	00	
Orphelinat de Marieville, Rouville.....	do				200	00	
Asile de la ville de Saint-Henri, Montréal.....	do				200	00	
							355,295 00
Institutions littéraires et scientifiques :							
Archives canadiennes.....	70				14,300	00	
Ecole de navigation, Québec.....	71				750	00	
Pour approvisionnement de vaccin.....	do				1,000	00	
Com. d'hygiène en vertu des C. S. du C., chap. 38..	do				3,741	87	
Sciences naturelles, aide aux.....	do				1,000	00	
Exposition des colonies, Londres, Angleterre.....	do				3,014	92	
Association de tir de la province.....	do				300	00	
							24,106 79
Arts et Métiers :							
Conseil des arts et métiers.....	72				9,000	00	
Ecole des arts, Québec.....	do				2,000	00	
Ateliers pour les sciences appliquées à la mécanique.....	do				500	00	
							11,500 00
Agriculture :							
Sociétés d'agriculture.....	73				43,185	17	
Conseil d'agriculture.....	75				5,800	00	
Journaux d'agriculture, français et anglais.....	75				3,606	00	
A reporter.....					52,591	17	2 376,366 29

## ÉTAT général des recettes et des paiements de la province

RECETTES	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Report .....	12,092 12	2,568,855 69	1,034,703 49
Intérêt— <i>Siute</i>			
Dépôts en banque.....	19,815 11		
Sur obligations du fonds d'emprunt municipal.....	880 00	32,787 23	
Prime, escompte et change.....		67 06	
Intérêt sur prix de vente du chemin de fer Québec, Montréal, Ottawa et Occidental.....		368,975 60	
Remboursements :			
Gouvernement civil :			
Traitements, Dépôts judiciaires.....	\$1,600 00		
Dépenses contingentes, port de lettres...	200 00		
Hon. M. E. Flynn, traitement remboursé..	44 44		
	1,844 44		
Législation :			
Assemblée législative, du comptable.....	27 91		
Bibliothèque de la législature, du comptable..	0 33		
Impression des statuts, &c., de l'imprimeur de la Reine .....	72 65		
Dépenses d'élections, forfaites par M. La- londe, Vaudreuil.....	200 00		
do de J. Nault, officier-rapporteur	0 90		
Saint-Hayacinthe.....		301 79	
Chemins de colonisation ; de F. Giroux, Marieville .....	49 10		
Administration de la Justice :			
Coroners ; de L. P. Lebel.....	100 00		
Magistrats de district ; de F. H. O'Brien.....	200 00		
Dépenses contin. de shérifs ; de F. Laroche..	0 40		
	300 40		
Gazette Officielle, de l'imprimeur de la Reine.....	4 91		
Loyers, &c., des édifices publics en général, du département de l'agriculture et des travaux publics ; vente de gaz- mètre, ancien hôtel du parlement.....	5 40		
		2,506 04	
A reporter.....		2,973,191 62	1,034,703 49

*Suite*

de Québec pour l'exercice finissant le 30 juin 1887

PAIEMENTS	Voir détails page	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Report .....			52,591 17	2,376,366 29
<b>Agriculture—Suite</b>				
Ecoles d'agriculture, allocations aux .....	76		2,400 00	
do pour payer le travail des élèves.....	do		706 65	
Collège d'agriculture de Richmond.....	79		1,000 00	
Exposition de la province, Sherbrooke.....	do		5,000 00	
Ecole de médecine vétérinaire française .....	77		2,000 00	
do anglaise.....	do		1,800 00	
do pour payer des arrérages.....	do		750 00	
Aide à la " Gazette des Campagnes ".....	do		750 00	
Beurreries et fromageries.....	do		1,992 15	
Association laitière de la province de Québec.....	do		1,000 00	
Sucrerie de betterave de Farnham.....	78		7,000 00	
do do assurance sur la bâtisse.....	do		875 00	
Société d'horticulture et de pomologie, Montréal.....	78		1,000 00	
Diverses dépenses pour l'agriculture.....	80		396 25	
Encouragement de la culture des arbres fruitiers et de la vigne .....	78		500 00	
Comité permanent des expositions à Montréal.....	79		3,465 00	
Société d'horticulture, Québec.....	do		250 00	
Conférences sur l'agriculture.....	d,		1,000 00	
Pont sur la rivière Richelieu, entre Lacolle et Saint-Thomas.....	80		2,000 00	
Pont sur la rivière Ottawa, entre Bryson et l'île au Calumet.....	do		2,000 00	
Pont sur la rivière La Tortue, comté de Laprairie.....	do		500 00	
Association d'agriculture .....	do		500 00	
Immigration.....	81			89,476 22
Colonisation :				8,000 00
Chemins de colonisation.....	81		150,900 00	
Sociétés de do .....	83		5,000 00	
Travaux et édifices publics :				155,000 00
Loyers, assurances, réparations, etc., des édifices publics en général.....	83		74,549 00	
Inspections, etc.....	92		539 73	
Réparation des palais de justice et des prisons.....	95		17,700 00	
Loyers do .....	do		906 76	
Assurances do .....	do		880 45	
Institutions de bienfaisance :				94,575 94
Asile des aliénés, Beauport.....	98	131,705 93		
do Saint Jean de Dieu.....	do	104,476 81		
do Saint-Ferdinand d'Halifax.....	do	3,585 50		
Asiles des aliénés en général.....	99	231 76		
			243,000 00	
Diverses institutions, allocations aux.....	99		39,316 00	
A reporter .....				282,316 00
				3,005,734 45

RECETTES	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Report.....		2,973,191 62	1,034,703 49
/			
Fonds en fidéicommiss :		2,973,191 62	
Licences de mariages perçues.....	6,984 00		
Fonds de pension des instituteurs.....	55,056 80		
Fonds de l'instruction supérieure catholique pour les écoles des arts et des sciences.....	273 25		
Dépôts de garantie des employés publics.....	8,500 00		
		70,814 05	
Fonds d'emprunt municipal .....		5,380 00	
Assurance reçue sur les vieux édifices du parlement.....		32,765 00	
A reporter.....		3,082,150 67	1,034,703 49

## Suite

de Québec pour l'exercice finissant le 30 juin 1887

PAIEMENTS	Voir détails page	\$	cts	\$	cts	\$	cts
Report.....						3,005,731	45
Divers, en général.....	101					17,459	25
Agent en France.....	103					2,500	00
Aide aux pêcheurs en détresse de la côte nord du Saint-Laurent.....	104					9,500	00
Commission royale re chemin de fer Québec, Montréal, Ottawa et Occidental.....	105					12,000	46
Liste des paroisses et des municipalités de Deschamps.	104					7,600	00
Route macadamisée de Saint-Barthélemi, comté de Berthier.....	do					2,000	00
Quai, mur de revêtement, digue, etc., à Saint-Justin, comté de Maskinongé.....	do					1,600	00
Fonds de pension des instituteurs, allocations 43-44 V., chap. 22 et 49 50 V., chap. 27.....	105					6,000	00
Département des terres de la Couronne :							
Confection des cadastre.....	105			29,000	00		
Arpentages.....	109			38,600	00		
Dépenses générales.....	111			62,811	00		
Compte ouvert.....	125			15,000	00		
Explorations minières.....	125			2,500	00		
Pêcheries.....	124			1,200	00		
Protection des forêts contre les incendies.....	125			5,000	00		
						154,111	00
Fonds des municipalités, S. R. B. C., chap. 110, sect. 7.	132					216	00
Gazette Officielle de Québec.....	132					14,500	00
Timbres, licences, etc.....	133					9,319	56
Fonds de pension du service civil.....	135					14,133	79
Chemin de fer Q., M., O. et O., réclamations à compte de frais d'exploitation.....	138					3,374	65
Paiements par les officiers du revenu, à même les perceptions faites par eux :							
Shérifs pour le fonds de bâtisse et des jurés.....	136			8 239	16		
Percepteurs du revenu provincial, pour licences.....	137			20,519	46		
						28,748	62
Fonds en fidéi-commis :							
Licences de mariage distribuées par le comité protestant du Conseil de l'Instruction publique..	135			7,794	00		
Fonds d'instruction supérieure catholique pour les écoles des arts et des sciences, payé par le comité catholique du Conseil de l'Instruction publique..	70			10,716	73		
						18,510	73
Nouveaux édifices du parlement, construction.....	92			184,298	00		
Nouveau palais de justice de Québec, construction .....	93			193,212	42		
Palais de justice de Montréal, agrandissement .....	94			18,000	00		
						395,510	42
Chemins de fer :							
Subventions aux compagnies :							
Subsides en argent.....	137	426,243	40				
Subsides de terres convertis en argent.....	do	310,653	30				
				736,896	70		
A reporter.....				736,896	70	3,702,818	93

No 2—

## ÉTAT général des recettes et des paiements de la province

RECETTES	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Report.....		3,082,150 67	1,034,703 49
		3,082,150 67	
Emprunts temporaires de la banque de Montréal .....		600,000 00	3,682,150 67
			4,716,854 16

H. T. MACHIN,  
Sous-trésorier de la province.

*Suite*

de Québec pour l'exercice finissant le 30 juin 1887

PAIEMENTS	Voir détails page	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Report.....			736,896 70	3,702,818 93
Chemins de fer— <i>Suite</i>				
Construction du chemin de fer Q, M. O. et O.				
Pour payer des comptes en souffrance.....	137		8 000 00	
Inspection des chemins de fer.....	137		900 00	
				745,796 70
Honorable M. Thomas McGreevy, compte ouvert .....	138			4,448,615 63
				100,000 00
Remboursements d'emprunts temporaires .....	138			4,548,615 63
				250,000 00
Ajoutez : mandats impayés le 30 juin 1886. ....				4,798,615 63
				77,240 14
Déduisez : mandats impayés le 30 juin 1887.....	148			4,875,855 77
				240,753 27
Balance .....				4,635,102 50
				81,751 66
				\$4,716,854 16

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,  
Québec, 30 juin 1887.

GASPARD DROLET,  
Auditeur de la province.





No 3

ÉTAT de la dette publique de la province de Québec, le 30 juin 1887.

DETTE FONDÉE

Statut autorisant l'emprunt	Date de l'émission	Date de l'échéance	Où payable	INTÉRÊT		MONTANT DE L'EMPRUNT		MONTANT RACHETÉ		MONTANT À RACHETER		FONDS D'AMORTISSEMENT PLACÉ		RESTANT À AMORTIR	
				Taux	Quand payable	En sterling	Cours canadien	En sterling	Cours canadien	En sterling	Cours canadien	En sterling	Cours canadien	En sterling	Cours canadien
						£	\$ cts	£	\$ cts	£	\$ cts	£ s. d.	\$ cts	£ s. d.	\$ cts
Acte 37 Vic., chap. 2.....	1er mai 1874.....	1er mai 1904.....	Londres.....	5 pour cent..	1er mai et 1er novembre..	800,000	3,893,333 34	55,000	267,666 67	745,000	3,625,666 67	111,005 9 7	540,226 67	633,994 10 5	3,085,440 00
" 39 Vic., chap. 4.....	1er mai 1876.....	1er mai 1906.....	do .....	5 do ...	do do ..	860,000	4,185,333 33	25,800	125,560 00	834,200	4,059,773 33	834,200 0 0	4,059,773 33	.....	.....
" 41 Vic., chap. 1.....	1er novembre 1878...	1er novembre 1908.....	Londres ou New-York..	5 do ...	do do ..	600,000	3,000,000 00	.....	.....	600,000	3,000,000 00	600,000 0 0	3,000,000 00	.....	.....
" 43-44 Vic., chap. 45..	1er juillet 1880.....	1er juillet 1919.....	do ou Paris..	4½ do ...	1er janvier et 1er juillet..	878,600	4,275,853 34	68,600	333,853 34	810,000	3,942,000 00	.....	.....	810,000 0 0	3,942,000 00
" 45 Vic., chap. 18.. }	1er juillet 1882.... }	A un an d'avis après }	do .....	5 do ...	do do ..	500,000	2,433,333 33	.....	.....	500,000	2,433,333 33	.....	.....	500,000 0 0	2,433,333 33
" 46 Vic., chap. 11... }		le 1er juillet 1912.. }	Québec .....	5 do ...	do do ..	.....	1,066,500 00	.....	.....	.....	1,066,500 00	.....	.....	.....	1,066,500 00
							18,854,353 34	.....	727,080 01	.....	18,127,273 33	.....	7,600,000 00	.....	10,527,273 33

MEMORANDA :—Le taux du change pour l'emprunt de 1878 est fixé à \$5 la £ sterling, auquel taux les obligations ont été payées.  
Les fonds d'amortissement destinés au rachat des emprunts de 1874, 1876 et 1878, se composent du prix de vente du chemin de fer de Québec, Montréal, Ottawa et Occidental, affecté à cette fin par le statut 45 Vic., chap. 21.

EMPRUNTS TEMPORAIRES ET DÉPÔTS

De	Date	Taux de l'intérêt	Montant
			\$ cts
Banque de Montréal .....	16 mars 1886....	5 pour cent.....	300,000 00
do .....	7 février 1887.....	5 do .....	200,000 00
do .....	16 avril 1887. ....	5 do .....	100,000 00
do .....	15 juin 1887.....	5 do .....	300,000 00
La Caisse d'Economie.....	4 novembre 1885....	5 do .....	200,000 00
C. P. du Conseil de l'Instruction publique (Fonds des licences de mariage).....	.....	5 do .....	34,984 00
Fonds de pension des instituteurs en retraite .....	.....	5 do .....	152,856 25
Dépôts de garantie des employés publics.....	.....	4 do .....	8,500 00
Dépôts des assur. des anc. édifices du parl. ....	.....	.....	32,765 00
			\$1,329,105 25

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

GASPARD DROLET,

Québec, 30 juin 1887.

H. T. MACHIN,



# No 4

## ETAT des placements et prêts faits par la province de Québec, le 30 juin 1887.

	\$	cts	\$	cts	\$	cts.
<i>Prix de vente du chemin de fer Québec, Montréal, Ottawa et Occidental :</i>						
Balance à recevoir .....	7,000,000	00				
Montant versé et placé en obligations du palais de justice de Québec.....	200,000	00				
Montant versé en obligations de la cité de Québec .....	15,000	00				
Montant versé et déposé, portant intérêt.....	385,000	00				
(1) Part de la province de Québec dans le capital sur lequel est basée l'augmentation du subside payable par le Canada en vertu du Statut 47 Vic., chap. 5 .....			2,549,213	61	7,600,000	00
(2) <i>Fonds des écoles communes</i> (portant intérêt à 5 pour cent) :						
Part de la province dans ce fonds entre les mains du gouvernement fédéral, le 1er juillet 1867 .....	696,871	90				
do des perceptions faites par la province d'Ontario, du 1er juillet 1867 au 31 Déc. 1887...	379,711	38				
			1,076,583	28		
Capitalisation du subside pour le chemin de fer de Québec à Ottawa, lequel intérêt est payable au taux de 5 pour cent en vertu du statut du Canada 47 Vic., chap. 8.....					2,394,000	00
Prêt à la commission des chemins à barrières de la rive nord pour réparer le pont Dorchester .....					15,000	00
do aux propriétaires de l'asile de Beauport (balance) .....					10,500	00
do aux do do de Saint-Jean de Dieu (balance).....					26,625	00
do aux PP. Trappistes .....					10,000	00
do aux municipalités des comtés de Chicoutimi et Charlevoix pour achat de grains de semence (balance).....					25,646	40
Avance pour la const. de la nouv. école normale Jacq-Cartier remboursable sur le prod. de la vente de pr. à Montréal.					138,348	02
			3,625,796	89	10,220,119	42

(1) Ce capital n'est pas payable à la Province, mais seulement le subside annuel basé dessus.

(2) Ce fonds n'est pas payable à la Province, mais seulement l'intérêt annuel dessus.

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

GASPARD DROLET,  
Auditeur de la province.

H. T. MACHIN,  
Sous-trésorier de la province.

## No 5

ETAT du placement régulier des sommes reçues à compte du prix de vente du chemin de fer de Québec, Montréal, Ottawa et Occidental, tel que prescrit par le statut de Québec, 45 Vic., chap. 21.

RECETTES		\$	cts
Compagnie du chemin de fer du Nord—1er versement.....	\$500,000 00		
Compagnie du chemin de fer canadien du Pacifique—1er versement.....	100,000 00		
		600,000	00
PLACEMENTS			
Banque Union du Bas-Canada, Québec, à 4 o/o par année.....	\$ 31,000 00		
La Banque Jacques-Cartier, Montréal, à 5 o/o do ..	50,000 00		
La Banque du Peuple, do à 5 o/o do .....	100,000 00		
Banque d'Echange du Canada, do à 5 o/o do .....	30,000 00		
Banque Fédérale du Canada, Toronto, à 4 o/o do .....	50,000 00		
La Banque du Peuple, Trois-Rivières, à 4 o/o do .....	30,000 00		
La Banque d'Hochelaga, do à 4 o/o do .....	20,000 00		
La Banque de Montréal, Québec, à 4 o/o do .....	74,000 00		
	\$385,000 00		
En obligations du palais de justice de Québec, 5 o/o d'intérêt..	\$200,000 00		
En obligations du F. E. M. de la cité de Québec, do ..	15,000 00		
	\$215,000 00	600,000	00

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin, 1887.

GASPARD DROLET,

Auditeur de la province.

H. T. MACHIN,

Sous-trésorier de la province.

## No 6

ETAT de l'emploi des sommes reçues en intérêt sur le prix de vente du chemin de fer Québec, Montréal, Ottawa et Occidental, tel que prescrit par le statut de Québec, 45 Vict., chap. 21

RECETTES D'INTÉRÊT		\$	cts.
Cie du C. F. C. du Pacifique, sur \$7,000,000, du 1er mars 1886 au 28 février 1887.....		350,000	00
Banque d'Union du Canada, sur \$125,000, du 1er mars 1886 au 22 juillet 1886.....		1,972	72
do sur \$31,000, du 23 juillet 1886 au 28 février 1887.....		752	50
La Banque Jacques-Cartier, sur \$50,000, du 1er mars 1886 au 28 février 1887.....		2,500	00
La Banque du Peuple, sur \$100,000, du 1er mars 1886 au 28 février 1887.....		5,000	00
Banque Fédérale du Canada, sur \$50,000, du 1er mars 1886 au 28 février 1887.....		2,000	00
La Banque du Peuple (Trois-Rivières), sur \$30,000, du 12 mars 1886 au 28 février 1887.....		1,160	52
La Banque d'Hochelaga do sur \$20,000, du 12 mars 1886 au 28 février 1887.....		773	69
Liquidateurs de la B. d'Echange, dividende de 10 o/o sur \$770.55 (Intérêt sur dépôt).....		77	05
Obligations du Palais de Justice de Québec, à compte des intérêts.....		1,702	55
Cité de Québec, sur \$15,000. Débentures du Fonds d'Emprunt Municipal.....		750	00
Ville de Lévis, sur \$66,500. do do .....		1,662	50
Hanson Bros., intérêt accru sur \$66,500. Lévis, vente de débentures F.D.M.....		624	07
		368,975	60
EMPLOI			
Service partiel de l'intérêt sur \$540,226.67 de l'emprunt de 1874.....	\$15,986	93	
Service de l'intérêt sur \$4,059,773.33, balance de l'emprunt de 1876.....	202,988	67	
do \$3,000,000.00, emprunt de 1878.....	150,000	00	
		368,975	60

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

GASPARD DROLET,

Auditeur de la province.

H. T. MACHIN,

Sous-trésorier de la province.



## No 7

## ETAT des paiements annuels pour les chemins de fer subventionnés et ceux du gouvernement jusqu'au 30 juin 1887

NOMS DES CHMINS DE FER	Au 30 juin 1874	Au 30 juin 1875	Au 30 juin 1876	Au 30 juin 1877	Au 30 juin 1878	Au 30 juin 1879	Au 30 juin 1880	Au 30 juin 1881	Au 30 juin 1882	Au 30 juin 1883	Au 30 juin 1884	Au 30 juin 1885	Au 30 juin 1886	Au 30 juin 1887	Total au 30 juin 1887
	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Québec Central, auparavant Lévis et Ken- nebec .....		108,300 00		75,738 00	21,069 65	517 35	1,000 00	10,875 00			30,960 00	73,200 00			321,660 00
International.....		68,400 00	37,976 25	25,906 50	82,640 50	128,266 75		25,510 00			26,585 80				395,315 80
Québec Central (Primitif).....		163,400 00			141,550 00	68,650 00	53,160 00	46,790 79							473,750 79
Montréal, Portland et Boston.....		10,000 00	3,300 00	15,412 46	58,098 03	31,819 38	20,714 74	40,237 39	30,500 00	18,000 00	3,040 00				231,122 00
Waterloo et Magog.....			15,812 50	26,937 50	43,700 00					5,550 00	76,880 00			3,120 00	172,000 00
Sud-Est .....	137,880 00	2,150 00	97,806 88	75,904 99		95,000 00	64,398 13	23,867 10							497,007 10
Vallée de Missisquoi.....				3,990 00	20,403 63	17,256 75		2,192 12							43,842 50
Jonct. du Saint-Laurent et du Lac Champlain.....			28,000 00	54,650 00	33,000 00	61,028 00	56,088 00	12,514 00							250,280 00
Grand Oriental .....														24,440 00	24,440 00
Québec et Lac Saint-Jean .....	48,171 20						38,000 00	51,480 00	43,130 00	75,507 90		80,582 10	198,875 00	458,465 80	994,212 00
Montréal et Laurentides.....			1,125 00		55,875 00			3,000 00							60,000 00
Jonction de Pontiac et du Pacifique.....												119,400 00	117,788 00	125,558 40	362,746 40
Basses-Laurentides et Saguenay .....														56,000 00	56,000 00
L'Assomption.....														3,312 50	3,312 50
Baie des Chaleurs .....														66,000 00	66,000 00
do Frais d'exploration.....		7,142 81	5,698 14												12,840 95
Frontière de Québec, do .....			6,027 00												6,027 00
Embranchement de Saint-Jérôme, do .....					3,150 00										3,150 00
Total payé aux chemins subventionnés.....	\$186,051 20	359,392 81	195,745 77	278,539 45	464,486 81	402,768 23	233,360 87	216,466 40	73,630 00	99,057 90	137,465 80	273,182 10	316,663 00	736,896 70	3,973,707 04
Québec, Montréal, Ottawa et Occidental.....		650,706 19	1,322,055 01	3,203,130 79	2,146,108 01	1,900,980 83	268,129 52	2,206,328 30	837,391 73	582,900 16	437,553 59	182,778 01	5,457 32	8,000 00	13,751,519 46
Total payé pour les chemins de fer.....	\$186,051 20	1,010,099 00	1,517,800 78	3,481,670 24	2,610,594 82	2,303,749 06	501,490 39	2,422,794 70	911,021 73	681,958 06	575,019 39	455,960 11	322,120 32	744,896 70	17,725,226 50

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

GASPARD DROLET,

Auditeur de la province.

H. T. MACHIN,

Sous-trésorier de la province.





No 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub>

ETAT montrant les subventions en argent accordées aux chemins de fer, les sommes payées et les montants restant à payer le 30 juin 1887.

NOMS DES COMPAGNIES DE CHEMINS DE FER AYANT DROIT A UNE SUBVENTION EN ARGENT	Nombre de milles sur lequel le subside est payable	Subside en argent par mille	Part dans le subside du chemin de fer de la Baie des Chaleurs	Total du subside en argent accordé	Montant payé	Balance du subside en argent restant à payer
		\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
International.....	80	4,000 00	75,315 80	395,315 80	395,315 80	
Québec Central (primitif) .....	99 <sup>5</sup> / <sub>8</sub>	4,000 00	73,894 75	473,750 79	473,750 79	
Montréal, Portland et Boston.....	57 <sup>7</sup> / <sub>8</sub>	4,000 00		231,122 00	231,122 00	
Sud-Est (primitif).....	43	1,000 00		43,000 00	43,000 00	
do (Sorel à la Jonction de Sutton) .....	96	3,932 30		434,342 10	434,342 10	
do (Embranchement de l'Avenir, abandonné) ..	11 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	1,710 00		19,665 00	19,665 00	
Montréal et Laurentides.....	15	4,000 00		60,000 00	60,000 00	
Waterloo et Magog .....	43	4,000 00		172,000 00	172,000 00	
Québec Central (auparavant Lévis et Kennebec) ...	90	4,000 00	63,947 35	423,947 35	321,660 00	102,287 35
Vallée de Missisquoi .....	56	2,500 00		140,000 00	43,842 50	96,157 50
Saint-Laurent et Lac Champlain .....	69	4,000 00		276,000 00	250,280 00	25,720 00
Grand Oriental.....	31	4,000 00		124,000 00	24,440 00	99,560 00
Québec et Lac Saint-Jean .....	170	5,000 00		850,000 00	808,871 20	41,128 80
Pontiac et Pacifique .....	85	6,000 00		510,000 00	362,746 40	147,253 60
Montréal Occidental .....	12	1,500 00		18,000 00		18,000 00
Baie des Chaleurs (Exploration).....				12,840 95	12,840 95	
Frontière de Québec do .....				6,027 00	6,027 00	
Embranchement de Saint-Jérôme do .....				3,150 00	3,150 00	
Totaux.....	959 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>			4,193,160 99	3,663,053 74	530,107 25

ETAT montrant les subventions en terres accordées à certains chemins de fer, converties en subventions en argent en vertu du statut 49-50 Vict., chap. 76, les montants payés à compte de ces subventions et les balances restant à payer le 30 juin 1887.

NOMS DES CHEMINS DE FER	Nombre de milles sur lequel le subside est payable	Nombre d'acres par mille	Superficie totale	Ordre en conseil autorisant la conversion des subsides en terres en subsides en argent à 70 cts l'acre	Montant à 35 cts l'acre payable à mesure que le subside est gagné	Montant payé sur le subside	Balance restant à payer	Balance du subside à 35 cts l'acre, lorsque les terres ont été vendues et payées
					\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Québec et Lac Saint-Jean.....	170	5,000	850,000	No. 336, du 14 août 1886...	297,500 00	185,340 80	112,159 20	297,500 00
Baie des Chaleurs.....	180	10,000	1,800,000	No. 337, du 14 août 1886...	630,000 00	66,000 00	564,000 00	630,000 00
Témiscouata.....	66	10,000	660,000	No. 403, du 13 oct. 1886....	231,000 00		231,000 00	231,000 00
Basses Laurentides et Saguenay.	60	8,000	480,000	No. 399, du 12 oct. 1886....	168,000 00	56,000 00	112,000 00	168,000 00
L'Assomption.....	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	3,000	10,500	No. 1, du 7 janvier 1887.....	3,675 00	3,312 50	362 50	3,675 00
	479 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>		3,800,500		1,330,175 00	310,653 30	1,019,521 70	1,330,175 00

ETAT du coût de construction du chemin de fer de Québec, Montréal, Ottawa et Occidental jusqu'au 30 juin 1887.

Montant total payé. ....	\$ cts 13,743,519 46
MOINS :—Montant reçu en remboursement à compte de construction et pour matériaux vendus.....	373,853 78
	13,369,665 68
Prix de vente du chemin de fer .....	7,600,000 00
Balance .....	5,769,665 68

Le subside de \$2,394,000 00 accordé par la Puissance du Canada sera employé, quand il sera payé, à réduire la balance ci-haut.

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

GASPARD DROLET,  
Auditeur de la province.

H. T. MACHIN,  
Sous-trésorier de la province.



ETAT des taxes de licences, etc., et des frais de perception pour l'exercice finissant le 30 juin 1887

H. T. MACHIN,  
Sous-trésorier de la province.



**No 9**

**ETAT** des recettes totales du département des terres de la Couronne, provenant du revenu territorial, des pêcheries, etc., des fonds spéciaux et des comptes ouverts, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887.

SOURCES DU REVENU				\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Montant des versements de la Couronne.....					38,582 92		
do	Honoraires sur patentes.....				77 48		
do	do	casuels.....			8 63		
do	do	d'enregistrement.....			426 50		
do	do	sur cessions.....			25 10		
do	do	sur certificats d'établissement.....			905 49		
do	do	sur permis d'occupation.....			69 00		
do	do	pour enquête.....			12 00		
do	do	d'inspection.....			480 00		
do	do	sur annulation.....			318 01		
do	Mines d'or.....				36 00		
do	Déboursés des agents (Remboursement).....				30 00		
do	Permis de chasse.....				125 00		
do	Fonds de protection du poisson et du gibier.....				60 00		
do	Pêcheries.....				6,855 00		
do	Service spécial (Remboursement).....				9 25		
do	Explorations minières.....				2 00		
						48,022 38	
<i>Bois et forêts</i>							
Montant perçu dans le territoire du Haut-Ottawa par John Poupore.....				349,486 71			
do	do	do	H. J. Chaloner.....	9,328 40			
do	do	Bas-Ottawa	D. Tassé.....		358,815 11		
do	Saint-Maurice	do	Succession A. Dubord.....	2,115 62	61,951 05		
do	do	do	E. Lacerte.....	52,474 30			
do	Saint-François	do	L. Farwell.....	7,638 96	54,589 92		
do	do	do	H. J. Chaloner.....	19 60			
					7,658 56		
A reporter.....					483,014 64	48,022 38	

No 9—Suite

ÉTAT des recettes totales du département des terres de la Couronne, provenant du revenu territorial, des pêcheries, etc., des fonds spéciaux et des comptes ouverts, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887.

SOURCES DU REVENU				\$	cts	\$	cts	\$	cts	\$	cts
Report.....						483,014	64	48,022	38		
<i>Bois et forêts—Suite</i>											
Montant perçu dans le territoire d'Arthabaska par				Ant. Gagnon.....	8,758 71						
do	do	do	do	H. J. Chaloner.....	13 52						
						8,772	23				
do	Chaudière	do	do	W. H. B. C. de Léry.....	11,442 26						
do	do	do	do	H. J. Chaloner.....	14 64						
						11,456	90				
do	Montmagny	do	do	Eugène Renault.....				8,758	81		
do	Grandville	do	do	F. F. Gagnon.....				5,388	60		
do	Rimouski Ouest	do	do	Geo. Sylvain.....				10,718	64		
do	Rimouski Est	do	do	Alex. Fraser.....	5,751 13						
do	do	do	do	H. J. Chaloner.....	217 47						
						5,968	60				
do	Bonaventure	do	do	Wm Maguire.....				3,724	70		
do	Gaspé	do	do	W. H. Annett.....				4,719	40		
do	do	do	do	Louis Roy.....				851	75		
do	Saguenay Est	do	do	C. H. Duberger.....	12,952 67						
do	do	do	do	H. J. Chaloner.....	23 20						
						12,975	87				
do	Saguenay Ouest	do	do	J. A. J. Kane.....	427 24						
do	do	do	do	H. J. Chaloner.....	24 89						
						452	13				
do	Lac Saint-Jean	do	do	J. O. Tremblay.....	19,672 77						
do	do	do	do	H. J. Chaloner.....	12 40						
						19,685	17				
do	Saint-Charles	do	do	J. E. Boily.....	6,098 17						
do	do	do	do	H. J. Chaloner.....	32 46						
						6,130	63				
						582,618	07				

<i>Domaine de la Couronne</i>			
Montant des perceptions durant l'exercice .....			3,134 71
<i>Seigneurie de Lauzon</i>			
Montant des perceptions durant l'exercice .....			586 42
<i>Service des cadastres</i>			
Montant des perceptions durant l'exercice .....			8 15
<i>Arpentages</i>			
Montant remboursé .....			3 00
Total du revenu territorial et des pêcheries .....			634,372 73
<i>Fonds spéciaux</i>			
Fonds des municipalités, terres du clergé : Principal.....		951 61	
Intérêt.....		141 79	
			1,093 40
Fonds de placement de l'instruction supérieure..... } Biens des Jésuites..... {		2,712 08	
Fonds de revenu de l'instruction supérieure..... }		9,716 64	
			12,428 72
Total des fonds spéciaux .....			13,522 12
<i>Compte ouvert</i>			
Montant reçu sur dépôts .....			5,090 64
			\$652,985 49

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

H. T. MACHIN,

Sous-trésorier, P. Q.

GASPARD DROLET,

Auditeur de la province.

# No 10

ETAT des dépenses et des recettes de l'imprimeur de la Reine pour la *Gazette Officielle* et l'impression, la reliure et la distribution des Statuts, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887.

DÉPENSES	\$	cts	\$	cts	RECETTES	\$	cts	\$	cts
C. F. Langlois, imp. de la reine, 12 m. de traite...	1,600	00			Par montant déposé durant l'année pour la Gazette Officielle :				
P. Pageau, teneur de livres do ..	1,000	00			des annonces.....	23,230	11		
Ed. Trudelle, do do ..	800	00			do abonnés.....	857	16		
J. N. Bouré, messenger, do ..	500	00						24,087	27
C. F. Langlois, pour payer à L. J. Demers et Frère, l'impression de la Gazette Officielle..	7,171	79			Par vente de statuts.....			414	74
Belleau et Marcotte, avance sur l'impression Gazette Officielle.....	1,930	57			Par montant remboursé sur l'impression, etc., des statuts.....			72	65
C. F. Langlois, pour payer à J. M. Loranger pour services professionnels.....	329	70			Par montant remboursé sur la Gazette Officielle.....			4	91
C. F. Langlois, pour payer les dépenses contingentes du bureau, y compris les frais de port	1,163	03							
C. F. Langlois, montant non dépensé des mandats émis.....	4	91							
			14,500	00					



<i>Impression, etc., des statuts</i>			
C. F. Langlois, pour payer à L. Brousseau l'impression et la reliure des statuts, version française.....	2,950 33		
C. F. Langlois, pour payer à A. Côté & Cie. l'impression et la reliure des statuts, version anglaise.....	2,028 40		
C. F. Langlois, pour payer la distribution, les frais de port, etc., des statuts.....	501 90	5,480 63	
		19,980 63	
		4,598 94	
Balance des recettes sur les dépenses.....		\$24,579 57	\$24,579 57

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

H. T. MACHIN,

Sous-trésorier de la province.

GASPARD DROLET,

Auditeur de la province.

**No 11**

ÉTAT des recettes provenant de prime, escompte et échange, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887.

DE QUI REÇU	DÉTAILS	\$ cts
Banque de Montréal.....	Pour escompte au-dessous du pair sur £3,100 sterling achetés et remis.....	67 06  \$67 06

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

GASPARD DROLET,

H. T. MACHIN,

Auditeur de la province.

Sous-trésorier de la province

# No 12

ÉTAT de la dépense faite par le Trésorier, pour le compte de la province de Québec, durant l'exercice finissant le 30 juin 1887.

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
DETTE PUBLIQUE							
INTÉRÊTS SUR LA DETTE PUBLIQUE							
( Dette fondée )							
Banque de Montréal, Londres.....	Pour 6 mois d'intérêt, au 1er Nov. 1886, sur £745,000 stg.						
	balance de l'emprunt de 1874.....	\$90,641	67				
do do .....	au 1er mai 1887, sur do ...	90,641	67	181,283	34		
do do .....	au 1er Nov. 1886, sur £834,200 stg.						
	balance de l'emprunt de 1876.....	\$101,494	33				
do do .....	au 1er mai 1887, sur do ...	101,494	33	202,988	66		
do New-York .....	au 1er Nov. 1886, sur \$3,000,000, em-						
	prunt de 1878 .....	\$75,000	00				
do do .....	au 1er mai 1887, sur do .....	75,000	00	150 000	00		
La Banque de Paris et des Pays-							
Bas, Paris.....	6 do do au 1er Janv. 1887, sur £821,200 stg.						
	bal. de l'emprunt de 1880.....	\$89,921	40				
do .....	au 1er juillet 1887, sur do .....	89,319	15	179,240	55		
Banque de Montréal, Londres.....	6 do do au 1er Janv. 1887, sur £500,000 stg.						
	partie de l'emprunt de 1882.....	\$60,833	33				
do do .....	au 1er juillet 1887, sur do .....	60,833	33				
Sous-trésorier, P. Q.....	Pour payer aux porteurs d'obligations 6 mois d'intérêt, jus-						
	qu'au 1er juillet 1886, sur \$1,066,500 de l'emprunt de 1882.	26,662	50				
do .....	Pour payer aux porteurs d'obligations 6 mois d'intérêt, jus-						
	qu'au 1er Janv. 1887, sur \$1,066,500 de l'emprunt de 1882.	26,662	50	174,991	66		
A reporter.....		888,504	21				

# Dette publique—Suite—Legislation

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	888,504 21		
	DETTE PUBLIQUE—Suite			
	(Divers)			
Banque de Montréal .....	Pour intérêt sur emprunts temporaires.....	\$ 26,825 34		
La Caisse d'Economie de N. D. de Québec .....	Pour intérêt sur emprunt temporaire.....	10,000 00		
Mary E. Westcott Papineau.....	Pour 6 mois d'intérêt à 7 o/o, jusqu'au 20 Nov. 1886, sur \$45,000 pour la propriété Bellerive achetée pour le chemin de fer Q., M., O. & O.....	1,575 00		
do .....	Pour 6 mois d'intérêt au 20 mai 1887, sur do do ...	1,575 00		
Surintendant de l'Instruction publique.....	Pour 12 mois d'intérêt à 5 o/o, jusqu'au 30 juin 1887, sur dépôt spéc. de \$28,000 au crédit du fonds des licences de mariage	1,400 00		
Sous-trésorier, P. Q.....	Pour payer l'intérêt à 4 o/o sur les dépôts des garanties des employés publics.....	165 43		
La Banque Jacques-Cartier, Montréal.....	Pour intérêt à 6 o/o sur \$100,000 (traité de l'hon. M. T. McGreevy acceptée par l'hon. M. J. A. Chapleau) depuis le 6 juillet 1881 jusqu'au 6 mai 1887.....	\$34,997 26		
	Moins :—Intérêt à 4 o/o sur le dépôt de \$100,000, depuis le 25 Janv. 1882 jusqu'au 6 mai, 1887. 21,106 85			
Fonds de pension des instituteurs....	Pour intérêt à 5 o/o jusqu'au 30 juin 1886, sur dépôts provenant de retenue et sur montants des allocations annuelles pour le fonds de pension des fonctionnaires de l'Instruction publique, que le Trésor a gardés au lieu de les convertir en obligations de la province, tel que prescrit par le statut 43-44 Vict., chap. 22, sect. 12.....	13,890 41		
		11,607 74		
	Frais d'administration	67,038 92		
Banque de Montréal .....	Pour commission sur coupons, timbres, etc., sur les emprunts de 1874 et 1876.....	\$2,126 39	955,543 13	
do .....	do do sur l'emprunt de 1878.	750 00		

La Banque de Paris et des Pays- Bas, Paris.....	do	do	sur l'emprunt de 1880.....	1,407 71			
Banque de Montréal.....	do	do	sur l'emprunt de 1882.....	790 83	5,074 93		
<i>Prime, escompte et échange</i>							
Banque de Montréal, Londres.....	Pour prime au-dessus du pair sur £54,860 8s. 6d. remis.....			\$325 44			
do Québec.....	Pour do sur traites sur New-York pour \$150,750.00.....			518 20			
La Banque de Paris et des Pays- Bas, Paris.....	pour do sur change sterling remis.....			201 00	1,044 64	6,119 57	
<i>Fonds d'amortissement (achat d'obligations)</i>							
La Banque de Paris et des Pays- Bas, Paris.....	Pour rachat de 275 obligations de £20 stg. chacune, 13e tirage emprunt de 1880.....			£5,500 0 0 stg.			
	Ajoutez :—A être employé pour tirages futurs.....			23 0 0			
				£5,523 0 0 stg.	26,878 60		
do .....	Pour rachat de 285 obligations de £20 stg. chacune, 14e tirage emprunt de 1880.....			£5,700 0 0 stg.			
	Moins :—Montant remis antérieurement.....			53 5 0			
				£5,646 15 0 stg.	27,480 84	54,359 44	1,016,022 14
<b>LÉGISLATION</b>							
<b>DÉPENSES DE LA LÉGISLATURE</b>							
<i>Conseil Législatif</i>							
Hon. M. B. de la Bruère.....	Orateur,	12 mois de traitement au 30 juin 1887.....		2,000 00			
B. de Boucherville.....	Greffier de la Chambre,	12 do do do .....		2,000 00			
S. S. Hatt.....	Huissier à la Verge Noire,	12 do do do .....		1,200 00			
J. A. Jodoin.....	Sous-greffier de la Cham- bre et greffier des bills privés,	2½ do do au 15 Sept. 1886, à \$1000 par année.		208 34			
F. L. Desaulniers.....	do	9½ do do au 30 juin 1887, do do		791 66			
A reporter.....				6,200 00		1,016,022 14	

# Législation—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....	6,200	00			1,016,022	14
	DÉPENSES DE LA LÉGISLATURE—Suite						
	<i>Conseil Législatif—Suite</i>						
R. Campbell.....	2e Sous-greffier, comptable et greffier du journal anglais,	12	mois de traitement au 30 juin 1887.....	1,000	00		
N. Legendre.....	Greffier du journal français,	12	do do do .....	1,000	00		
N. Beaudry.....	Greffier des comités,	12	do do do .....	700	00		
L. E. Frenette.....	Sergent-d'Armes,	11	do do au 31 mai 1887, à \$500.....	459	34		
do .....	do	1	do do au 30 juin 1887, à \$800.....	66	66		
F. Blais.....	Message,	9	do do au 31 mars 1887, à \$600.....	450	00		
F. Drouin.....	do	12	do do au 30 juin 1887, à \$500.....	500	00		
E. Papillon.....	do	10	do do au 30 avril 1887, à \$450.....	375	00		
Z. Fortier.....	do	2	do do au 31 mai 1887, à \$400.....	66	66		
do .....	do	1	do do au 30 juin 1887, à \$450.....	37	50		
G. Nolet.....	do	2	do do au 30 juin 1887, à \$400.....	66	66		
				10,921	82		
R. Campbell.....	Comp., montant déboursé pour les dépenses de la Chambre jusqu'au 30 juin 1887.	26,908	18			37,830	00
	<i>Assemblée Législative</i>						
Hon. M. J. S. C. Würtele.....	Orateur,	Traitement du 1er juillet au 31 août 1886, à \$2,000.....	333	32			
Hon. M. F. G. Marchand.....	do	do 27 janv. au 30 juin 1887, à do .....	861	05			
Louis Delorme.....	Greffier de la Chambre, Douze mois de trait. jusqu'au do .....	Gratification.....	2,400	00			
do .....	do		400	00			
Etienne Simard.....	Sous do	Douze mois de traitement jusqu'au 30 juin 1887.....	1,600	00			
G. La Roque.....	Sergent-d'Armes,	do do .....	1,600	00			
L. Simoneau.....	Comptables et caissier,	do do .....	1,600	00			
Adjutor Demers.....	Greffier en chef des bureaux,	do do .....	1,000	00			
Ed. Lemoine.....	Greffier des bills privés,	do do .....	700	00			

C. G. Delagrave.....	Sous-greffier do	do	do	900 00		
Ed. Demers.....	Greffier des comités,	do	do	700 00		
C. Lindsay.....	Traducteur anglais,	do	do	1,400 00		
L. Stafford, Junr.....	1er assistant, do	do	do	600 00		
Jos. E. Treffry.....	2e do do	do	do	250 00		
Buteau Turcotte.....	Traducteur français,	do	do	1,400 00		
Nap. Legendre.....	1er assistant, do	do	do	700 00		
J. O. Langelier.....	2e do do	do	do	600 00		
B. Marquette.....	Greffier des procès-verbaux,	do	do	1,200 00		
Geo. Villeneuve.....	Asst. do	do	do	600 00		
Louis Fortier.....	Greffier du journal français,	do	do	1,400 00		
A. J. Macdonald.....	Asst. do	do	do	600 00		
Paul E. Smith.....	Greffier du journal anglais,	do	do	1,600 00		
J. Whydden.....	Asst. do	do	do	600 00		
P. P. Daunais.....	Copiste,	do	do	800 00		
Z. Duhamel.....	Agent des postes,	do	do	450 00		
F. X. Gagnon.....	Asst. do	do	do	600 00		
Ol. Robitaille.....	Messenger en chef,	do	do	1,000 00		
Alf. Pelletier.....	Messenger,	do	do	500 00		
Siméon Gagné.....	do	do	do	500 00		
Ed. Littlejohn.....	do	do	do	500 00		
Etienne Gauvreau.....	do	do	do	500 00		
Geo. Workman.....	do	do	do	500 00		
André Bouchard.....	do	do	do	500 01		
Geo. Dubois.....	do	do	do	500 01		
				29,394 39		
Commission de l'économie interne de l'Assemblée Législative.....	Pour indemnité et frais de voyage des députés.....	\$53,809 70				
	Ecrivains sessionnels.....	12,636 60				
	Messagers.....	5,419 13				
	Papeterie.....	8,585 24				
	Journaux.....	631 17				
	Divers.....	9,596 41				
	Fonds de pension.....	46 44				
	Pour la codification :					
	T. H. Oliver, 12 mois de trait jusqu'au 30 juin 1887. \$	800 00				
	Jos. Martin, 8 do 28 Fév, 1887.	666 64				
	Divers.....	6,034 45				
		7,501 09				
Commission de l'économie interne de l'Assemblée Législative.....	Montant non dépensé sur les mandats émis, et remboursé.....	1 92				
				98,227 70		
A reporter.....				127,622 09	37,830 00	1,016,022 14

# Législation—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report .....	127,622 09	37,830 00	1,016,022 14
	<b>DÉPENSES DE LA LÉGISLATURE—Suite</b>			
	<i>Impression et reliure</i>			
Commission de l'économie interne de l'Assemblée législative .....	Adjuder Demers, pour 12 mois de trait. jusqu'au 30 juin 1887..... \$ 400 00			
do .....	Pour dépenses durant l'exercice..... 33,574 01			
		33,974 01		
do .....	Montant non dépensé des mandats émis, et remboursé..... 25 99			
		34,000 00		
	<i>Bibliothèque de la Législature</i>		161,622 09	
L. P. Lemay.....	Bibliothécaire Douze mois de traitement jusqu'au 30 juin 1887.....	1,600 00		
Jos. Trudelle.....	Commis do do .....	500 00		
Jos. L. Desjardins.....	do do do .....	500 00		
		2,600 00		
Commission de l'économie interne l'Assemblée législative.....	Montant déboursé pour livres, &c.....	11,024 30		
		13,624 30		
do .....	Montant non dépensé sur les mandats émis, et remboursé.....	33		
			13,624 63	
	<i>Dépenses d'élections</i>			
	(Elections générales, 1886)			
Thos Barron .....	Pour services, &c., comme officier—rapporteur.....	138 25		



J. C. Bachand.....	do	do	Bagot .....	654 80		
J. E. Proulx.....	do	do	Beauce .....	729 90		
Jos. Mayer.....	do	do	Beauharnois.....	505 55		
L. S. Forgues.....	do	do	Bellechasse.....	613 75		
B. E. Pelland.....	do	do	Berthier.....	634 29		
H. S. Foster.....	do	do	Brome.....	487 02		
J. N. Verge.....	do	do	Bonaventure.....	600 04		
P. E. Hurteau.....	do	do	Chambly.....	489 04		
G. H. Dufresne.....	do	do	Champlain.....	685 58		
Télesphore Fortin.....	do	do	Charlevoix .....	349 65		
A. M. Gagnier.....	do	do	Chateauguay.....	530 19		
Calixte Hébert.....	do	do	Chicoutimi et Saguenay.....	1,087 68		
E. S. Orr.....	do	do	Compton.....	702 50		
D. Duprat.....	do	do	Deux Montagnes.....	83 43		
Frs Fortier.....	do	do	Dorchester .....	129 30		
M. J. A. Poisson.....	do	do	Drummond et Arthabaska.....	1,128 84		
Jos. X. Lavoie.....	do	do	Gaspé .....	466 08		
Flavien Filiatrault .....	do	do	Hochelaga .....	2,200 01		
A. Somerville.....	do	do	Huntingdon.....	466 18		
M. A. Bessette.....	do	do	Iberville .....	66 35		
N. M. Lecavalier .....	do	do	Jacques-Cartier ..	503 80		
C. G. Beaudoin .....	do	do	Joliette.....	807 70		
H. Garon.....	do	do	Kamouraska.....	516 00		
B. Rocher .....	do	do	L'Assomption .....	493 33		
A. J. A. Roberge .....	do	do	Laprairie .....	359 45		
A. E. Leonard.....	do	do	Laval.....	326 70		
L. N. Carrier.....	do	do	Lévis.....	823 30		
Arsène Michaud.....	do	do	L'Islet.....	544 79		
E. Lemay.....	do	do	Lotbinière.....	558 52		
L. E. Caron.....	do	do	Maskinongé.....	541 45		
W. H. Lambly.....	do	do	Mégantic.....	670 98		
R. Dickinson.....	do	do	Missisquoi.....	537 19		
A. E. Thibault.....	do	do	Monteal.....	524 31		
J. D. Lépine.....	do	do	Montmagny.....	364 11		
B. Pelletier.....	do	do	Montmorency.....	408 59		
J. C. Auger.....	do	do	Montréal Est.....	3,291 41		
John D. Purcell.....	do	do	do Centre.....	1,639 60		
W. H. Ryland.....	do	do	do Ouest.....	1,879 21		
A. Richardson.....	do	do	Napierville.....	339 50		
J. A. Blondin.....	do	do	Nicolet.....	849 57		
L. M. Coutlée.....	do	do	Comté d'Ottawa.....	1,982 96		
W. Rimer.....	do	do	Pontiac.....	671 05		
H. Q. de St-George.....	do	do	Portneuf.....	719 24		
J. P. Rhéaume.....	do	do	Québec Est.....	84 33		
E. T. Paquet.....	do	do	do Centre.....	655 83		
A reporter.....				32,841 35	213,076 72	1,016,022 14

# Législation—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	32,841 35	213,076 72	1,016,022 14
	DÉPENSES D'ÉLECTIONS—Suite			
	Élections générales 1886—Suite			
L. Stafford.....	Pour services, &c., comme officer-rapporteur, Québec-Ouest.....	438 56		
Jos. Laurin.....	do do Comté de Québec.....	581 16		
Jules Chevalier.....	do do Richelieu.....	694 43		
F. A. Brien.....	do do Richmond & Wolfe.....	804 19		
J. B. Saucier.....	do do Rimouski.....	1,216 40		
H. E. Poulin.....	do do Rouville.....	677 95		
Jos. H. Lefebvre.....	do do Shefford.....	768 69		
G. F. Bowen.....	do do Sherbrooke.....	109 86		
Jos. Stevens.....	do do Soulanges.....	411 58		
Otis Shurtliff.....	do do Stanstead.....	606 67		
H. St-Germain.....	do do Saint-Hyacinthe.....	615 13		
J. P. Carreau.....	do do Saint Jean.....	344 00		
R. Kiernan.....	do do Saint-Maurice.....	378 52		
F. A. Sirols.....	do do Témiscouata.....	762 69		
L. de G. Lachaine.....	do do Terrebonne.....	641 89		
Chas Dumoulin.....	do do Trois-Rivières.....	290 02		
F. de S. Bastien.....	do do Vaudreuil.....	530 24		
Aimé Geoffrion.....	do do Verchères.....	421 63		
L. M. Blondin.....	do do Yamaska.....	556 07		
M. A. Bessette.....	do do Iberville.....	325 95		
A. E. Thibaudeau.....	do do Montcalm.....	530 96		
W. J. Miller.....	do do Québec Est.....	93 78		
Chs Nolin.....	do do Iberville.....	112 63		
J. Nault.....	do do Saint-Hyacinthe.....	96 10		
F. A. Sirols.....	do do Kamouraska.....	114 58		
W. H. Ryland.....	do do Montréal Centre.....	182 94		
A. Côté & Cie.....	Pour imprimer des blancs de formules.....	3,163 60		

do .....	do l'acte électoral en français et en anglais.....	846 47		
L. H. Huot.....	Greffier de la couronne en chancellerie, pour frais de voyage et débours.....	99 00		
Bureau de Poste de Québec.....	Pour frais de port.....	268 78		
J. Hamond.....	Pour services comme clerc surnuméraire au bureau du greffier de la couronne en chancellerie.....	222 50		
L. P. Pelletier, avocat.....	Pour services et frais de voyage lors de l'élection dans Montréal-Centre.....	230 00		
c Hon. M. A. Chauveau .....	Juge des sessions de la paix, Québec, pour services et déboursés, faisant une enquête re La Reine vs Forgues, accusé de vol de bulletins, dans la paroisse de Saint-Irénée, comté de Charlevoix.....	65 00		
		50,043 32		
Aimé Geoffrion.....	Pour services, etc., comme offic.-rapp., Verchères, faisant une élection en mai 1886.	418 40	50,461 72	
<i>Débats de la Législature</i>				
Alphonse Desjardins.....	Aide pour la publication des débats.....		4,000 00	
<i>Greffier de la Couronne en Chancellerie</i>				
L. H. Huot.....	Greffier de la couronne en chancellerie, pour traitement et dépenses contingentes de son bureau, jusqu'au 30 juin 1887.....		800 00	
<i>Impression, reliure et distribution des statuts</i>				
L. Brousseau.....	Pour imprimer et relier les statuts en français.....	2,950 33		
A. Côté & Cie.....	do do en anglais .....	2,028 40		
C. F. Langlois.....	Imprimeur de la reine, pour payer les frais de la distribution des statuts .....	501 90	5,480 63	
<i>Greffier en loi</i>				
C. A. Pariseault.....	Greffier en loi, Douze mois de traitement jusqu'au 30 juin 1887.....	2,000 00		
T. H. Oliver.....	Commis, do do .....	600 00		
Jés. Roy.....	Messenger, do do .....	500 00		
		3,100 00		
C. A. Pariseault.....	Greffier en loi, pour payer les dépenses contingentes de son bureau.....	500 00	3,600 00	
A reporter .....			277,419 07	1,016,022 14

# Législation—Suite—Gouvernement civil

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....			277,419	07	1,016,022	14
	<i>Procédure parlementaire de M. Faucher de Saint-Maurice</i>						
Hanson & Cie.....	Pour 150 exemplaires.....			750	00		
	Total, Législation.....					278,169	07
	<b>GOUVERNEMENT CIVIL</b>						
	<b>TRAITEMENTS DES EMPLOYÉS DANS LES MINISTÈRES</b>						
	<i>Bureau du Lieutenant-Gouverneur</i>						
Capt. H. C. Sheppard.....	Aide-de-Camp, Douze mois de traitement jusqu'au 30 juin 1887.....	1,000	00				
C. J. Burroughs.....	Secrétaire privé, do do.....	800	00				
P. L. T. Normandin.....	Clerc des mandats, do do.....	100	00				
W. T. Lannen.....	Messager, do do.....	650	00				
				2,550	00		
	<i>Bureau du Conseil Exécutif</i>						
Gustave Grenier.....	Sous-greffier du C. Exécutif, traitement depuis le 1er juillet 1886 jusqu'au 31 janvier 1887, à \$1,500..	875	00				
do .....							
J. B. T. Richard .....	Gref. du Conseil Exécutif, do 22 janvier jusqu'au 30 juin 1887, à \$1,800.....	758	32				
	Sous do do do do à \$1,400.....	622	22				

P. L. T. Normandin .....	Clerc	Douze mois de traitement jusqu'au do	800 00	
Olivier Vallée.....	Messenger,	do do	500 00	
				3,555 55
<i>Bureau du Secrétaire de la province</i>				
Hon. M. Jean Blanchet.....	Secrétaire de la province,	Sept mois de traitement au 31 Janv. 1887, à \$4,000...	2,333 33	
Hon. M. C. A. E. Gagnon.....	do	Cinq mois do 30 juin 1887, à \$4,000....	1,666 67	
P. J. Jolicoeur.....	Sous- do	Douze mois do do	2,400 00	
G. W. Colfer.....	Clerc de la cor. anglaise,	do do do	1,200 00	
O. F. Campeau.....	Comptable	do do do	1,000 00	
J. O. Laurin.....	Commis	do do do	900 00	
Chas Leblanc.....	do	do do do	1,000 00	
C. E. Deschamps.....	do	do do do	900 00	
Félix Campeau.....	do	do do do	730 00	
Paul Blouin.....	Messenger,	do do do	500 00	
Frs Perget.....	do	do do do	400 00	
				13,030 00
<i>Bureau du Registraire de la province</i>				
John Langelier.....	Sous-registraire	Douze mois de traitement au 30 juin, 1887.....	1,200 00	
Etienne Poitras .....	Clerc	do do	800 00	
H. Rey.....	do	do do	800 00	
				2,800 00
<i>Bureau des officiers en loi de la couronne</i>				
Hon. M. L. O. Taillon.....	Procureur-Général,	Sept mois de traitement au 31 Janv. 1887, à \$4,000...	2,333 33	
Hon. M. Honoré Mercier.....	do Premier ministre,	Cinq mois do au 30 juin, 1887, à \$5,000...	2,083 34	
Hon. M. E. J. Flynn.....	Solliciteur-General,	Sept mois do au 31 Janv. 1887, à \$4,000...	2,333 33	
Hon. Geo. Duhamel.....	do	Cinq mois do au 30 juin, 1887, à \$4,000...	1,666 67	
Jos. A. Defoy.....	Asst des officiers en loi,	Douze mois do do	2,400 00	
Henri Delagrave.....	Clerc	do do do	1,200 00	
E. A. J. Côté.....	do	do do do	1,000 00	
W. Dubé.....	Messenger,	do do do	500 00	
J. F. Lamb.....	do	Onze mois do do à \$400....	366 67	
				13,883 34
A reporter.....				35,818 89
				1,294,191 21

# Government civil—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report .....			35,818	89	1,294,191	21
	TRAITEMENTS DES EMPLOYÉS DANS LES MINISTÈRES—Suite						
	<i>Bureau du Trésor</i>						
Hon. M. J. G. Robertson.....	Trosorier de la Prov. Sept mois de traitement 31 Janv, 1887. à \$4,000.....	2,333	33				
Hon. M. Jos. Shehyn.....	do Cinq mois do 30 juin 1887 à \$4,000.....	1,666	67				
H. T. Machin.....	Sous-trésorier Douze mois do do .....	2,400	00				
Henry Hemming.....	Teneur de livres do do .....	1,600	00				
S. H. Holt.....	Clerc do do .....	1,150	00				
Jas T. Harrower.....	do do do .....	1,000	00				
T. A. Poston.....	do do do .....	1,000	00				
A. Brosnan.....	do do do .....	1,000	00				
P. E. Duval.....	do do do .....	800	00				
David Rea.....	do do do .....	1,000	00				
R. H. O'Regan.....	Sténographe, &c., do do .....	900	00				
Henry Hughes.....	Messenger et gard. de bur. do do .....	500	00				
Wm Sumner.....	Messenger, do do .....	400	00				
				15,750	00		
	<i>Bureau de l'Auditeur</i>						
Gaspard Drolet.....	Auditeur Douze mois de traitement au 30 juin 1887.....	2,400	00				
Frank D. Tims.....	Sous-auditeur do do .....	1,600	00				
N. A. Giard.....	Clerc do do .....	1,200	00				
T. R. Nelson.....	Commis aux dépôts judiciaires do do .....	1,300	00				
Arthur Evanturel.....	Clerc do do .....	1,000	00				
C. J. Burroughs.....	do do do .....	750	00				
Frs Laroche.....	do do do .....	750	00				
J. Eugène Drolet.....	do Six mois do .....	375	00				
Geo. Trudel.....	Messenger, Douze mois do .....	400	00				
				9,775	00		

*Département des terres de la couronne*

Hon. M. W. Lynch .....	Commissaire,	Sept mois de traitement au 31 janvier 1887, à \$4,000.....	2,333 33		
Hon. M. P. Garneau .....	do	Cinq mois au 30 juin 1887, à do .....	1,666 67		
E. E. Taché.....	Sous do	Douze mois do .....	2,400 00		
C. E. Gauvin.....	Surint. des arpentages,	do do .....	1,400 00		
Jules Taché.....	Arpent. et dessinateur,	do do .....	1,400 00		
P. M. A. Genest.....	do	do do .....	1,100 00		
H. O'Sullivan.....	do	do do .....	1,050 00		
D. C. Morency.....	do	do do .....	1,000 00		
F. X. Genest.....	do	do do .....	750 00		
Thos Morkill.....	Clerc,	do do .....	1,200 00		
Félix Chassé.....	do	do do .....	1,200 00		
G. Kinfret.....	Dessinateur,	do do .....	450 00		
D. C. Mackenzie.....	Comptable,	do do .....	1,500 00		
J. Enoch Lepage .....	Clerc,	do do .....	1,000 00		
C. A. Parant .....	do	do do .....	750 00		
Alfred Paré.....	Surint. des bois et forêts	do do .....	1,600 00		
Victor Derome.....	do	do do .....	1,000 00		
T. P. Morin .....	do	do do .....	750 00		
W. H. Hatch .....	do	do do .....	600 00		
W. E. Collins .....	Vente des terres, Section W.,	do do .....	1,700 00		
C. O. Lavoie .....	do	do do .....	800 00		
Jas Creighton .....	do	do do .....	600 00		
L. L. Rivard .....	Biens des Jésuites,	do do .....	1,800 00		
J. N. Turcot .....	Ventes des terres, Section E.,	do do .....	850 00		
F. Kerouack .....	do	do do .....	800 00		
A. Dumais.....	do	do do .....	800 00		
A. Faucher.....	do	do do .....	600 00		
Jos. Grenier.....	do	do do .....	600 00		
J. N. Proulx .....	Régist. et surintendant de				
	chasse et de pêche,	do do .....	1,350 00		
Paul Picard.....	Dessinateur, département				
	des pêcheries,	do do .....	800 00		
L. H. B. Garneau.....	Sous-registraire,	do do .....	750 00		
F. M. Lachaine.....	Inspecteur des cadastres,	do do .....	1,400 00		
G. A. Varin.....	Sec. do	do do .....	1,300 00		
Chs Chartre.....	Sous-Secrét. do	do do .....	900 00		
L. N. Dufresne .....	Dessinateur,	do do .....	800 00		
Jos. Caron .....	Messager,	do do .....	400 00		
Jos. Fiset.....	do	do do .....	460 00		
Alfred Lacasse .....	do	do do .....	350 00		
				40,210 00	
A reporter.....				101,553 89	1,294,191 21

Gouvernement civil—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....			101,553	89	1,294,191	21
	TRAITEMENTS DES EMPLOYÉS DANS LES MINISTÈRES— <i>Suite</i>						
	<i>Département de l'Agriculture et des Travaux publics</i>						
Hon. M. J. J. Ross.....	Commissaire et premier ministre, 7 mois de traitement au 31 Janv. 1887, à \$5,000.	2,916	66				
Hon. M. Jas McShane.....	Commissaire, 5 mois de traitement au 30 juin 1887, à \$4,000.	1,666	67				
Siméon Lesage.....	Sous-Commissaire, 12 mois do do .....	2,400	00				
Ernest Gagnon .....	Secrétaire, traitement depuis le 1er juillet 1886 jusqu'au 19 Janv. 1887, à \$1,400.	778	63				
do .....	do do 20 janvier jusqu'au 30 juin 1887, à \$1,600.....	711	35				
J. B. Derome.....	Ingénieur et direct. des T. P., Douze mois de traitement au 30 juin 1887.....	1,600	00				
P. M. Partridge ....	Comptable, do do .....	1,600	00				
E. Moreau.....	Directeur des chemins de fer, Cinq mois, do .....	833	34				
E. A. Barnard.....	do agriculture, Douze mois, do .....	1,600	00				
L. U. Fontaine.....	do colonisation, do do .....	1,200	00				
A. C. Guilbault.....	Registraire, do do .....	1,000	00				
H. A. Turgeon.....	Sous-directeur de colonisation, do do .....	1,000	00				
Paul Cousin.....	Sous-ingénieur, do do .....	1,000	00				
A. M. F. d'Eschambault.....	Sous-comptable et payeur, do do .....	900	00				
J. O. Méthot.....	Inspecteur, do do .....	800	00				
T. A. Trudelle.....	Dessinateur, do do .....	800	00				
T. E. Gauvreau.....	Clerc, do do .....	800	00				
J. B. C. Hébert .....	do do .....	800	00				
J. E. Baribeau.....	do Traitement depuis le 20 Déc. 1886 jusqu'au do .....	426	30				
P. Archambault.....	Messenger, Douze mois de traitement au do .....	500	00				
P. Poirier .....	do do do .....	400	00				
F. X. Bilodeau.....	do do do .....	360	00				
Sylla Côté.....	do do do .....	400	00				
				24,492	95		
	<i>Département de l'Instruction publique</i>						
Hon. M. G. Ouimet.. ..	Surintendant, Douze mois de traitement au 30 juin 1887.....	4,000	00				



Rév. E. J. Rexford.....	Secrétaire,	do	do	2,000 00
Paul de Cazes.....	do	do	do	2,000 00
do	do	Arrérages	do	50 00
L. Devisme.....	Clerc de 1ère classe	Douze mois de traitement	do	1,400 00
F. X. Couillard.....	Clerc des statistiques,	do	do	1,200 00
J. H. Richardson.....	Comptable	do	do	1,600 00
R. Lamontagne.....	Sous- do	Cinq mois	au 30 Nov., 1886	250 00
Chs Blanchet.....	Sous- do	Six mois	au 30 Juin, 1887	300 00
L. Lefebvre.....	Clerc,	Douze mois	do	800 00
L. J. Préjen.....	Registraire,	do	do	1,000 00
Gustave Ouimet.....	Clerc de Cor. franç. et bibliot.	do	do	1,000 00
D. N. Saint-Cyr.....	Curateur du musée	do	do	800 00
P. Prevost.....	Clerc et garde-magasin	do	do	660 00
W. G. L. Paxman.....	Clerc,	do	do	540 00
Albert Doré.....	Messenger,	do	do	450 00
Jos Blouin.....	do	do	do	350 00
David Bittner.....	do	do	do	450 00
				18,850 00
Total des traitements des employés des ministères.....				144,896 84

## DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES

### BUREAU DU LIEUTENANT-GOUVERNEUR

C. E. Holiwell.....	Pour timbres-poste.....	105 00
Bureau de Poste de Québec.....	loyer d'un tiroir.....	6 00
Cie de Téléphone Bell.....	do d'un téléphone.....	40 00
Charles Côté.....	traitement comme messenger surhum. à \$100.00 p. an...	106 90
The Great North W. Tel. Co.....	télégraphie.....	63 84
Tél. de la Cie du Pacif. Canadien...	do.....	2 43
Maria Harrington.....	salairé comme femme de journée à \$200.00 p. an...	199 94
Charles J. Burroughs.....	débours de bureau.....	51 38
Capt. H. C. Sheppard, A. D. C.....	do do.....	486 35
Walter T. Lannen.....	frais de voyage.....	63 80
Chas J. Burroughs.....	do.....	69 00
Capt. H. C. Sheppard, A. D. C.....	do.....	176 63
do	dépenses de réception officielle au jour de l'an, ainsi qu'à l'ouverture et à la clôture du parlement.....	56 00
Dawson & Cie.....	papeterie.....	7 80
Wm Stanley.....	do.....	1 80
E. X. Fournier.....	do.....	0 80
A reporter.....		1,437 67
		144,896 84
		1,294,191 21

Government civil—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	1,437 67	.....	144,896 84	1,294,191 21
	DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES—Suite				
	Bureau du Lieutenant-Gouverneur—Suite				
C. E. Holiwell.....	Pour papeterie.....	126 90			
Geo. Bishop Printing and Engr. Co..	do et gravure.....	20 64			
Télesphore Lemieux.....	reliure.....	75 75			
Charles Hough.....	louage de voitures.....	23 25			
John S. Maguire.....	do.....	41 00			
Ferdinand Trudel.....	do.....	605 44			
Narcisse Drolet.....	charroyage et taux de péage.....	3 30			
Michel Hamel.....	do.....	31 67			
P. G. Delisle.....	impressions.....	12 00			
John J. Foote.....	do.....	7 00			
Capt. H. C. Sheppard, A. D. C.....	paiement de teintures et gravures officielles.....	117 65			
LaRoche & Cie.....	brosses.....	1 45			
Dr J. M. Mackay & Cie.....	articles de pharmacie.....	3 15			
L'Electeur.....	annonces.....	8 00			
Propriétaire du Daily Telegraph...	do.....	10 00			
Quebec Daily Mercury.....	do.....	6 40			
A. Côté & Cie.....	do.....	9 00			
Journal La Justice.....	do.....	3 00			
John J. Foote.....	do.....	14 85			
Léger Brousseau.....	do.....	10 00			
L. J. Demers & Frère.....	do.....	14 00			
Thomas Norris.....	verrerie, &c.....	3 70			
J. R. Kane.....	quincaillerie.....	14 18			
				2,600 00	

*Bureau du Conseil Exécutif*

Philomène Liberge.....	Pour salaire comme femme de journée, \$15 par mois...	180 00
J. A. Defoy.....	services comme clerc du Conseil Exécutif.....	700 00
Alexis L. Désaulniers.....	do rendus depuis le 11 mars jusqu'au 31 mai, 1887.....	225 83
Thomas Molony .....	traduction du discours du trône.....	25 00
A. Côté & Cie.....	impressions.....	2 20
Journal La Justice.....	impressions.....	5 00
G. A. Lafrance.....	reliure.....	61 30
Gustave Grenier.....	frais de voyage.....	46 50
Honorable M. H. Mercier .....	do.....	500 00
E. P. Lee.....	papeterie.....	16 25
I. P. Déry.....	do.....	173 00
John E. Walsh.....	do.....	48 85
Dawson & Cie.....	do.....	1 95
F. L. Parant.....	calendriers montés.....	1 50
Cie de Téléphone Bell.....	loyer de téléphone.....	27 70
Canadian District Telegraph.....	service d'appel.....	40 00
Olivier Vallée.....	petits débours pour le bureau.....	55 75
F. X. U. Dequoy.....	do.....	77 72
Bureau de Poste de Québec.....	loyer d'un tiroir.....	6 00
Dr J. M. Mackay & Cie.....	savon.....	1 75

2,196 30

*Bureau du Secrétaire de la province*

Mercier & Cie.....	Pour impressions.....	160 50
Thomas Fournier.....	timbres-poste.....	250 00
J. A. N. Provancher .....	services spéc. en rap. avec la quest. de la frontière de la prov.	100 00
E. T. D. Chambers.....	do pour la préparation d'un index pour les documents sessionnels.....	250 00
J. A. Chassé.....	services comme copiste.....	10 00
Charles Blanchet.....	traitement comme clerc surnum. 36 jours à \$2.00 p. j. S. I.	72 00
Georges Bellerive .....	trait. comme secrét. privé, 7 mois à \$50 et un bonus de \$40.	390 00
Emérence Roy.....	salaire comme femme de journée à 50 cts. par jour.....	97 32
The G. N. W. Telegraph Co.....	télégraphie.....	45 47
Cie de Téléphone Bell.....	loyer d'un appareil de téléphone.....	20 00
Félix Campeau.....	petites dépenses de bureau.....	20 65
Léger Brousseau .....	impressions.....	54 50
A. Côté & Cie.....	do.....	213 99
Israël Turcot.....	do.....	22 00
L. J. Demers & Frère.....	do.....	267 63
Propriétaire du Daily Telegraph.....	do.....	40 00

A reporter..... 2,014 06

4,796 30

144,896 84

1,294,191 21

# Government civil—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	2,014 06	4,796 30	144,896 84	1,294,191 21
	DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES—Suite				
	Bureau du Secrétaire de la Province—Suite				
Télesphore Lemieux.....	Pour reliure.....	202 00			
H. Jacobs.....	papeterie.....	15 00			
A. Côté & Cie.....	do .....	32 50			
E. P. Lee.....	do .....	6 90			
Mercier & Cie.....	do .....	70 20			
L. Drouin & Frère.....	do .....	5 61			
C. E. Holiwell.....	do .....	22 50			
I. P. Déry.....	do .....	98 18			
J. E. Roy, N. P.....	recherches et exemplaire d'un acte.....	3 91			
Plamondon & Cie.....	impressions.....	6 40			
Elzéar Vincent & Fils.....	do .....	17 21			
Charles Darveau.....	do .....	217 00			
L'Electeur.....	do .....	4 00			
L. J. Demers & Frère.....	do .....	8 05			
Thomas Fournier.....	timbres-poste.....	150 00			
Bureau de Poste de Quebec.....	loyer d'un tiroir.....	6 00			
Tiborce Dessaint.....	traitement comme secrétaire privé, 5 mois à \$75.....	375 00			
Arthur Bourget.....	trait. comme clerc surnémér. 71 jours à \$2.00, S. I.....	142 00			
Pierre Gagnon.....	do 112 do .....	224 00			
Jos. A. Wm LeBel.....	do 52 do .....	104 00			
Alexis Anctil.....	do 48 do .....	96 00			
G. René Barthe.....	do 39 do .....	78 00			
Joseph Dubé.....	salaire comme mess. surnum. 69 à \$1.50.....	103 50			
L. N. Miller.....	do 67 do .....	100 50			
Aristobule Bérubé.....	do 43 do .....	64 50			
Emérence Roy.....	salaire comme femme de journée à 50 cts par jour.....	86 67			
do .....	serviettes.....	1 05			

The G. N. W. Telegraph Co.....	télégraphie.....	24 18			
Télégraphe de la Cie du Pacifique					
Canadien.....	do.....	32			
Cie de Téléphone Bell.....	loyer d'un appareil de téléphone.....	25 00			
E. P. Lee.....	papeterie.....	31 25			
François Morency.....	do.....	1 50			
J. A. Langlais.....	do.....	558 96			
F. X. Garant.....	do.....	72 25			
T. E. Gauvreau.....	1 photo. de l'Hon. Gladstone.....	75			
Joseph Fortier.....	finger preservers en caoutchouc.....	3 78			
Brunet, Laurent & Cie.....	tapis, &c.....	8 85			
Cyrille Duquet.....	baromètre, thermomètre, &c.....	34 00			
Tiburge Dessaint.....	petites dépenses de bureau.....	3 93			
			5,019 51		
<i>Bureau du Registraire de la province</i>					
J. A. Langlais.....	Pour papeterie.....	19 30			
I. P. Déry.....	do.....	612 81			
H. Jacobs.....	do.....	15 00			
Mercier & Cie.....	do.....	11 05			
Adéline Poitras.....	salairé comme femme de journée.....	153 00			
E. F. Mackay.....	gratification d'un mois de traitement.....	72 23			
P. Vallière.....	ameublement de bureau.....	31 50			
A. Côté & Cie.....	impressions.....	24 00			
Etienne Poitras.....	timbres-poste.....	20 00			
François Forget.....	loyer d'un tiroir au bureau de poste de Québec.....	4 00			
F. L. Parant.....	calendriers montés.....	1 50			
J. A. Langlais.....	papeterie.....	100 10			
J. B. Benoit.....	salairé comme messenger surnuméraire, 117 jours à \$1.50 S. I.	175 50			
Adéline Poitras.....	salairé comme femme de journée, à 50 cts. par jour.....	90 50			
Charles Darveau.....	impressions.....	30 00			
Wm Chagnon.....	do.....	26 00			
J. B. Benoit.....	timbres-poste.....	20 00			
Bureau de Poste de Québec.....	loyer d'un tiroir.....	4 00			
			1,410 49		
<i>Bureau des officiers en loi de la couronne</i>					
Saint-Georges Legendre.....	Pour traitement comme clerc surnuméraire, 370 jours à \$2.00, S. I.	740 00			
Sergius Dufault.....	traitement comme secrétaire privé de l'honorable M. Taillon, 8 mois à \$75.00.....	600 00			
Alphonse Gagnon.....	traitement comme clerc surnuméraire, 9 mois à \$60.00.....	540 00			
	A reporter.....	1,880 00	11,226 30	144,896 84	1,294,191 21

Gouvernement civil—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	1,880 00	11,226 30	144,896 84	1,294,191 21
	DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES—Suite				
	<i>Bureau des officiers en loi de la couronne—Suite</i>				
A. G. Bourbonnais.....	Pour traitement comme sténographe, 4 jours à \$3.00 p. d...	12 00			
Arthur Legaré.....	do 16 do .....	48 00			
Joseph Boivin.....	traitement comme secrétaire privé de l'Hon. M. Mercier, 5 mois à \$75.00.....	375 00			
Arthur Legaré.....	traitement comme secrétaire privé de l'Hon. M. Duhamel, 4 mois à \$75.00.....	300 00			
Tancrède Rinfret.....	traitement comme clerc surnuméraire, 2 jours à \$2.50.....	5 00			
J. O. Pleau.....	do 67 do S. I.....	167 59			
Edmond Dubord.....	do 54 do .....	108 00			
J. T. Lamb.....	traitement comme messenger surnuméraire pour le mois de juillet, à \$500 par année.....	41 66			
Alex. Descoteaux.....	do do 67 jours à \$1.50, S. I.....	100 50			
Daniel Kelly.....	do do 75 do .....	112 50			
Napoléon Rouillard.....	do do 46 do .....	69 00			
Louis Beauchamp.....	Services spéciaux, 44 à \$2.00 .....	88 00			
L. P. Morel.....	do 32 do .....	64 00			
Chas. J. Burroughs.....	transcription de documents.....	15 00			
Mme Wm Sheppard.....	do .....	28 60			
A. Bender.....	do .....	40 47			
Veuve F. X. Paré.....	salaires comme femme de journée.....	120 00			
Mme Jean Plante.....	do .....	60 75			
Thomas Fournier.....	timbres-poste.....	117 00			
Bureau de Poste de Québec.....	do et loyer d'un tiroir.....	53 13			
The G. N. W. Telegraph Co.....	télégraphe et 1 cablegramme.....	465 44			
Télégraphe de la Cie du Pac. Can.	do .....	42 78			
Cie de Téléphone Bell.....	loyer de téléphone.....	57 50			
Jos. A. Defoy.....	frais de voyage.....	38 90			
Hon. M. E. J. Flynn.....	do .....	10 35			

Sergius Dufault.....	do .....	254 00
Hon. M. L. O. Taillon.....	do .....	75 00
Hon. M. H. Mercier.....	do .....	35 20
Joseph Boivin.....	do .....	103 90
H. Jacobs.....	papeterie .....	15 00
I. P. Déry.....	do .....	172 25
J. A. Langlais.....	do .....	20 65
John O'Flaherty.....	une machine à écrire Remington.....	117 50
R. H. O'Regan.....	papier-mine supérieur et rubans pour machine à écrire.....	12 00
Jos. A. Defoy.....	petits débours de bureau .....	50 00
Arthur Légaré.....	do .....	3 20
G. A. Lafrance.....	reliure.....	50 40
Léger Brousseau.....	impressions .....	11 25
Wyse & Cie.....	do .....	2 00
Propriétaire du Daily Telegraph.....	do .....	173 42
C. Darveau.....	do .....	10 00
Marc Lessard.....	louage de voitures.....	36 50
Veuve Frs Curodeau.....	un vase pour l'eau .....	2 50
L. Tanguay.....	un sac de cuir rouge.....	3 00
		5,568 85

*Bureau du Trésor*

Henry Hughes.....	Pour petits débours de bureau.....	178 75			
Chase A. de T. Preston.....	traitement comme clerc surnuméraire, 306 jours à \$2.00 S. E.	612 00			
A. F. Holt.....	do .....	10 00			
B. Turner.....	do .....	52 do S. I.	104 00		
C. A. St. Pierre.....	do .....	65 do	130 00		
L. P. Morel.....	do .....	13 do	26 00		
Philéas DeBlois.....	préparation des documents confidentiels, 76 jours à \$4.00...	304 00			
Eugène Bélanger.....	traduction des documents.....	45 00			
Alfred Brosnan.....	services surnuméraires.....	25 00			
Henry Hughes.....	gratification comme gardien de bureau.....	100 01			
C. E. Holliwell.....	timbres-poste.....	747 77			
Bureau de Poste de Québec.....	loyer d'un tiroir .....	6 00			
John J. Foote.....	Impressions .....	110 30			
Plamondon & Cie.....	do .....	7 50			
A. Côté & Cie.....	do .....	59 00			
Propriétaire du Daily Telegraph.....	do .....	41 25			
George Bishop Eng. & Printing Co.	do et gravure.....	5 50			
The G. N. W. Telegraph Co.....	télégraphie .....	88 93			
The C. P. R. Telegraph.....	do .....	2 15			
Cie de téléphone Bell.....	loyer d'un appareil téléphonique, &c. ....	40 00			
Dawson & Cie.....	papeterie .....	170 26			
A reporter.....		2,813 42	16,795 15	144,896 84	1,294,191 21

# Gouvernement civil—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	cts	\$ cts
	Report .....	2,313 42	16,795 15	144,806 84	1,294,191 21
	DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES—Suite				
	Bureau du Trésor—Suite				
C. E. Holwell.....	Pour papeterie.....	17 00			
E. P. Lee.....	do .....	38 10			
Wyse & Cie .....	do .....	38 50			
H. Baumgarten.....	1 machine à écrire, &c.....	2 50			
J. O'Flaherty.....	1 do .....	8 26			
John E. Walsh.....	1 thermomètre Fairbank.....	4 00			
J. N. Bourré.....	réparation d'une machine à écrire.....	2 00			
Hon. M. J. G. Robertson.....	frais de voyage.....	34 04			
H. T. Machin.....	do .....	69 05			
Télesphore Lemieux.....	reliure .....	69 50			
Fabrique des Sceaux de la Couronne	réparation d'un vieux sceau et un petit sceau neuf.....	7 00			
			3,103 37		
	Bureau de l'Auditeur				
J. E. Drolet .....	Pour trait. comme clerc surnuméraire, 158 jours à \$2.00 S. E.....	316 00			
F. D. Tims.....	services surnuméraires.....	200 00			
The G. N. W. Telegraph Co.....	télégraphie .....	27 77			
The Can. Pacific R'y Telegraph.....	do .....	29			
Cie de téléphone Bell.....	loyer d'un appareil téléphonique, &c.....	40 00			
Henry Hughes.....	petites dépenses de bureau.....	157 15			
A. Côté & Cie.....	impressions .....	74 00			
Télesphore Lemieux.....	reliure.....	91 25			
E. P. Lee.....	papeterie.....	41 30			
A. Côté & Cie.....	do .....	94 00			
Dawson & Cie.....	do .....	12 20			



H. Baumgarten.....  
John E. Walsh.....  
Frs LaRoche.....

1 doz. rubans pour étampe..... 5 00  
1 thermomètre Fairbank..... 4 00  
frais de voyage..... 37 28

1,100 24

*Département des terres de la couronne*

A. Côté & Cie.....  
W. E. Jones.....  
Léger Brousseau.....  
John J. Foote.....  
Propriétaire du Daily Telegraph.....  
Jos. G. Gingras & Cie.....  
Daily Mercury de Québec.....  
L. J. Demers & Frère.....  
Journal "La Justice".....  
L'Electeur.....  
Emile Poliwka & Cie.....  
L. Drouin & Frère.....  
J. A. Langlois.....  
A. Côté & Cie.....  
Dawson & Cie.....  
F. L. Parant.....  
N. Lemieux & Noël.....  
Wm Stanley.....  
C. E. Holwell.....  
Léger Brousseau.....  
John E. Walsh.....  
I. P. Déry.....  
P. Gauvreau.....  
Parson's Paper Co.....  
Henry Dixon.....  
A. Bertrand.....  
E. P. Lee.....  
Fabrique des sceaux de la Couronne.....  
P. Vallière.....  
Cie manufact. de meubles de Drum.....  
Edouard Roussel.....  
Pierre Pageau.....  
Joseph Caron.....  
Joseph Fiset.....  
G. A. Lafrance.....  
Télesphore Lemieux.....  
The G. N. W. Telegraph Co.....

Pour impressions..... 706 15  
do..... 32 00  
do..... 245 43  
do..... 59 83  
do et reliure..... 257 00  
do..... 20 50  
do..... 3 50  
do..... 8 00  
do..... 166 90  
do..... 4 00  
papeterie..... 27 50  
do..... 132 20  
do..... 343 32  
do..... 463 25  
do..... 7 65  
do..... 54 63  
do..... 80  
do..... 8 90  
do..... 46 20  
do..... 67 00  
do..... 9 80  
do..... 396 00  
do..... 53 50  
do..... 37 63  
do..... 1 50  
do..... 8 00  
do..... 31 50  
do..... 5 75  
étampes..... 114 00  
ameublement de bureau..... 58 10  
do et réparations..... 451 77  
réparations de meubles de bureau, &c..... 4 50  
do..... 618 75  
paiement de salaires de femmes de journées, &c..... 44 75  
petites dépenses de bureau..... 199 53  
reliure..... 284 80  
do..... 176 79  
télégraphie.....

A reporter.....

5,151 49

20,998 76

144,896 84

1,294,191 21

Gouvernement civil—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report .....	5,151 49	20,998 76	144,896 84	1,294,191 21
	DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES— <i>Suite</i>				
	<i>Département des terres de la couronne—Suite</i>				
Cie de téléphone Bell.....	Pour loyer d'un appareil téléphonique, &c.....	40 00			
J. N. Proulx.....	traitement comme secrétaire privé				
	de l'Hon. M. Lynch, 12 mois à \$100.....	100 00			
M. J. Morrison.....	do do 7 do \$35.....	245 00			
Jos. P. Roy.....	traitement comme secrétaire privé				
	de l'Hon. M. Garneau, 119 jours à \$2.50.....	297 50			
Wm Delaney.....	trait. comme clerc surnuméraire, 313 à \$1.50, S. E....	469 50			
J. M. Hall.....	do 146 do .....	219 00			
M. J. Morrison.....	do 7 mois à \$25 p. m.....	175 00			
Emile Faucher de Saint-Maurice...	balance de traitement comme clerc surnuméraire.....	2 03			
Wm A. Collins.....	trait. comme clerc surnuméraire, 166 jours à \$1.50, S. E....	249 00			
Edmond Lajeunesse.....	do 87 do .....	130 50			
G. Albert Boily.....	do 67 do .....	100 50			
Wm Jas O'Connell.....	do 41 do .....	61 50			
Louis Caron.....	trait. comme messenger surnuméraire, à \$400.00 p. an.....	251 09			
Edmond Grenier.....	do 93 à \$1.00, S. E.....	93 00			
Louis Martin.....	do 70 do .....	105 00			
J. O. Lupien.....	Services spéciaux, 52 à \$2.00, S. I.....	104 00			
J. N. Cloutier.....	do 52 do .....	104 00			
G. René Barthe.....	do 13 do .....	26 00			
J. N. Proulx.....	transcription, &c., des rap. du Commissaire pour 1885 et 1886	1 26			
Cie de gar. de l'Amérique du Nord	prime sur la police de D. C. Mackenzie.....	62 50			
Hardy & Drolet.....	savons, bougies, &c.....	4 70			
Jos. Hamel & Frères.....	tapis, toiles, &c.....	21 25			
Thibaudeau Frères & Cie.....	boîtes d'épingles.....	9 03			
Glover Fry & Cie.....	tapis, &c.....	35 35			
J. E. Morrison.....	gomme arabique.....	6 20			



# Gouvernement civil—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	6,098 93	29,105 26	144,896 84	1,294,191 21
	DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES—Suite				
	Département de l'Agriculture et des Travaux Publics—Suite				
George Horne.....	Pour papeterie .....	133 98			
Geo. Bishop Engrav. & Printing Co.....	do .....	351 29			
Olivier Montreuil.....	louage de voitures.....	25 00			
G. A. Lafrance.....	reliure .....	221 55			
Télesphore Lemieux.....	do .....	313 65			
Edouard Larochelle.....	do .....	12 50			
Eusèbe Sénécal & Fils.....	do .....	9 60			
The G. N. W. Telegraph Co.....	télographie à Québec .....	296 01			
do .....	do à Sainte-Anne de la Pérade.....	18 00			
Télographe du C. C. P.....	do à Québec .....	57 52			
Cie de Téléphone Bell.....	loyer d'un appareil téléphonique, etc.....	100 00			
Ernest Gagnon.....	petites dépenses de bureau.....	200 46			
Hon. M. James McShane.....	petits débours.....	18 00			
Bureau de Poste de Québec.....	port de lettres et loyer d'un tiroir.....	296 05			
A. Côté & Cie.....	impressions.....	570 72			
L. J. Demers & Frère.....	do .....	208 50			
Plamondon & Cie.....	do .....	30 00			
Léger Brousseau.....	do .....	7 40			
Propriétaire du Daily Telegraph.....	do .....	110 00			
P. G. Delisle.....	do .....	8 25			
C. Darveau.....	do .....	128 25			
Cie de garantie de l'A. du N.....	prime sur la police de P. M. Partridge.....	30 00			
P. O. Guillet, N. P.....	bail de veuve C. Pentland au gouvernement de la province...	3 80			
L. P. Vallée.....	photographies du palais de justice de Québec.....	8 00			
J. M. Tardivel & Fils.....	matériaux d'artistes.....	25 35			
J. B. Sirois.....	réparation de pavillon.....	19 50			
F. E. Gauvreau & Frère.....	articles de pharmacie.....	24 30			

James Robertson.....  
F. Auger.....  
Wm Shannon.....  
Malcolm Fraser.....

quincaillerie..... 3 75  
do..... 4 75  
4 doz poudre Tripoli..... 4 00  
specimens de bois..... 7 20

9,346 31

*Département de l'Instruction publique*

A. Côté & Cie.....  
Mercier & Cie.....  
John J. Foote.....  
Geo. Bishop Engr. and Printing Co.....  
L. J. Demers & Frère.....  
P. G. Delisle.....  
C. Darveau.....  
Gazette Printing Co.....  
Paul Blouin.....  
Eugène Ouimet.....  
Charles Blanchet.....  
J. A. Chassé.....  
Cyprien Lévesque.....  
Louis Lefebvre.....  
Louis Jos. Prégen.....  
Arthur & J. Bte Saint-Cyr.....  
D. N. Sniat-Cyr.....  
Dr Louis Giard.....  
  
C. E. Dionne.....  
Cour supérieure, Québec.....  
G. N. Fournier.....  
A. Cinq-Mars.....  
Gustave Ouimet.....  
Jos. G. Bossé.....  
Cie de garantie de l'A. du Nord.....  
Télesphore Lemieux.....  
G. A. Lafranco.....  
Augustin Juneau.....  
A. O. Raymond.....  
J. A. Langlais.....  
Cyclostyle Co.....  
Wm Drysdale & Cie.....  
Geo. H. Bradford.....  
Geo. Bishop Engr. and Printing Co.....  
I. P. Déry.....

Pour impressions..... 476 37  
do..... 107 75  
do..... 588 58  
do..... 52 50  
do..... 18 00  
do..... 30 00  
do..... 64 00  
do..... 22 50  
trait. comme gardien de bureau, à 50c. par jour et débours... 218 00  
trait. comme clerc surnuméraire, 176 jours à \$1.50, S. E... 264 00  
do 26 jours à \$2.00, S. E... 52 00  
do 95 jours à \$2.00, S. I... 190 00  
do 115 jours à \$2.00, S. I... 230 00  
services surnuméraires..... 20 00  
do..... 50 00  
copie du catalogue de plantes au musée d'éducation..... 16 50  
livres et instruments pour do..... 12 32  
Index des constructions et des bornes des municipalités sco-  
laires de la province de Québec..... 100 00  
ouvrage de taxidermiste et collection d'oiseaux..... 16 60  
copies de jugements..... 3 40  
services comme huissier..... 2 00  
do..... 4 06  
services comme copiste re enquête à Lévis..... 6 18  
services légaux..... 2 00  
prime sur la police de J. H. Richardson..... 40 00  
reliure..... 382 28  
do..... 4 25  
do..... 27 25  
papeterie..... 84 32  
do..... 281 23  
1 Cyclostyle avec rouleau additionnel..... 15 50  
do et papier, &c..... 31 58  
50 registres à l'usage des écoles..... 8 00  
cartes de la province de Manitoba, &c..... 108 40  
1 globe terrestre, &c., pour le couv. de Saint-Georges, Beauce 22 25

A reporter.....

3,551 82

38,451 57

144,896 84

1,294,191 21

Gouvernement civil—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....	3,551	82	38,451	57	144,896	84
	DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES—Suite						
	Département de l'Instruction publique—Suite						
Léger Broussseau.....	Pour timbres-poste.....	450	00				
Filteau & Frère.....	timbres-poste.....	250	00				
Bureau de Poste de Québec.....	port de lettres et loyer d'un tiroir.....	45	82				
Frs H. O'Brien.....	inspection des écoles du comté de Saguenay et rapport.....	200	00				
B. Lippens.....	port de lettres comme inspecteur d'écoles.....	8	00				
David Lefebvre.....	do do.....	9	49				
P. J. Ruel.....	do et fret do.....	15	66				
Bolton Magrath.....	do do do.....	23	24				
M. T. Stenson.....	do do do.....	19	00				
Thomas Tromblay.....	do do do.....	11	85				
Ambroise Tétreault.....	do do do.....	7	45				
Louis Nérée Lefebvre.....	do do do.....	14	89				
Aug. Gay.....	do do do.....	15	60				
Joseph Prémont.....	do do do.....	12	00				
P. F. Béland.....	do do do.....	4	00				
Jos. A. McLaughlin.....	do do do.....	21	56				
Henry Hubbard.....	do do do.....	9	93				
Rév. Elson J. Rexford.....	Frais de voyage.....	241	04				
James McGregor.....	do.....	24	00				
J. P. Nantel.....	do.....	19	00				
S. P. Robins.....	do.....	21	13				
William Thompson.....	do.....	19	00				
Hon. M. Gédéon Ouimet.....	do.....	22	85				
Rév. M. M. Fothergill.....	do.....	12	50				
J. H. Richardson.....	petites dépenses de bureau.....	100	00				
The G. N. W. Telegraph Co.....	télégraphie.....	51	99				
Télégraphe du C. C. P.....	do.....	1	30				

Simons & Foulds.....	2 doz serviettes.....	4 08			
Albert Doré.....	90 caisses pour encais. des livres de prix p. les insp. d'écoles	97 00			
Louis Jobin.....	montage en bois pour une statuette .....	10 00			
Albert Doré.....	encadrement de gravures.....	22 25			
Pierre Pageau.....	réparation de meubles de bureau.....	8 00			
Louis Tanguay.....	1 sac de cuir rouge.....	3 00			
Cie de lithographie Burland.....	balance de compte pour livres p. le dépôt de livres de Québec	181 00			
			3,508 45		

*Dépenses contingentes spéciales*

J. Bte Cloutier.....	Pour 100 exemplaires mens. de l'Inst. primaire pour 1882, 3 et 4..	300 00			
do .....	500 do pour 1885.....	25 00			
S. H. Holt.....	une serie de cartes-Rapport du Bureau d'ethnologie des E. U.	21 50			
J. J. Newbegin.....	Chefs-d'œuvre de l'art allemand.....	26 00			
C. E. Holiwell.....	abonnements à des journaux anglais, americains et cana- diens .....	235 65			
J. O. Goulet.....	Abonnement à l'Electeur.....	24 00			
A. Côté & Cie.....	do au Journal de Québec.....	53 00			
F. Steinberger.....	World Atlas.....	106 00			
H. C. Collis.....	Naval and Military Magazine—Soudan War and Ency- clopaedia Brit.....	37 10			
J. N. Duquet.....	Les Patriotes de 1837—La Saint-Jean-Baptiste Montréal...	3 75			
Filteau & Frères .....	87 volumes sur divers sujets, Droit, histoire, voyages, &c....	166 90			
The Money Market Review .....	abonnement au Money Market Review.....	7 29			
The Mail Printing Co.....	do au Daily Mail.....	7 00			
Graham & Cie.....	do au Daily Star.....	9 00			
Prop. de l'Illustration de Paris.....	numéros manquants.....	5 46			
F. A. Quinn.....	abonnement au Montreal and Dublin Freeman's Journal.....	5 00			
Virtue & Cie.....	Library Literature—Life of Queen Victoria et Gazette of World.....	78 30			
Cie de souscription canadienne.....	Lippencot's pronouncing Biographical Dictionary, Encyclo- paedia Brit., &c .....	93 00			
John Lovell & Son .....	Montreal Directory pour 1886-87 et Lower Canada Jurist....	64 70			
Le Progrès de Windsor.....	abonnement.....	1 50			
Veuve P. Gauvreau .....	œuvres de Paladie sur l'architecture, 5 vols, et de Scanzin, en 3 vols et 1 Atlas .....	100 00			
Cie de publication de la Patrie .....	abonnement à La Patrie pour 1887 et 1888.....	56 00			
M. L. Cherrier.....	Cherrier's Quebec City Directory pour 1886-1887.....	200 00			
La Revue Britannique.....	numéro manquant de décembre 1884.....	70			
Grip Printing and Publishing Co....	1 caricature de l'histoire politique du Canada—abonnement au Grip.....	16 50			
Carswell & Cie .....	Livre de loi.....	54 65			
	A reporter.....	1,698 00	43,960 02	144,896 84	1,294,191 21

# Gouvernement civil--Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	1,698 00	43,960 02	144,896 84	1,294,191 21
	DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES—Suite				
	Dépenses contingentes spéciales—Suite				
Imprimeur de la Reine du Canada..	Pour 1 exemplaire français et anglais des Statuts de la Puissance et un appendice aux lois criminelles.....	34 70			
Registraire de la Cour Suprême du Canada.....	Rapports de la Cour Suprême, vols 10 et 11.....	8 00			
Dawson & Frères.....	1 Picciola—1 Histoire de France, &c.....	15 85			
A. Periard.....	Livres de loi.....	160 00			
Mercier & Cie.....	Liste des Municip. de Deschamps—abon. au Le Quotidien....	76 50			
L. J. Demers & Frère.....	abonnement au Le Canadien, L'Événement, L'Enseignement Primaire et Le Cultivateur.....	106 00			
Gazette Printing Co.....	abonnement au Legal News et The Gazette.....	53 00			
La Revue des deux Mondes.....	numéros manquant.....	1 20			
Cie d'Imprimerie de la Minerve.....	abonnement à La Minerve.....	67 00			
La Science Populaire.....	do.....	18 00			
J. Chadock.....	do au N. West Review of Winnipeg.....	3 55			
New England Publishing Co.....	do au American Teacher.....	2 00			
M. S. Foley.....	do au Journal of Commerce.....	10 00			
Cimon Vincent & Cie.....	do au L'Echo des Laurentides.....	14 50			
E. Sénécal & Fils.....	La Thémis, Dict. Gen. de l'abbé Tanguay La Semaine Relig.	43 95			
Citizen Printing Co.....	abonnement au Daily Citizen.....	24 00			
Le Monde de Montréal.....	do.....	127 00			
La Revue Canadienne.....	do 1885 et 1886, et 1886 et 1887.....	10 00			
Harrison & Fils.....	exemplaire du Colonial List pour 1887.....	1 00			
Théophile Lévesque.....	monographies et esquisses, 6 exemplaires.....	6 00			
Holland & Frères.....	Débats du Sénat, 2 do.....	10 00			
Edmond Rousseau.....	Le Château de Beaumanoir, 50 do.....	25 00			
La Vérité, Québec.....	abonnement.....	14 00			
J. Bte Dérôme.....	Volumes divers sur l'Architecture et abonnements à certaines publications périodiques pour 1887.....	175 86			



Les N. Soirées Canadiennes.....  
 Le Nouvelliste, Québec.....  
 John J. Footé.....  
 Le Génie Civil, Paris.....  
 Le Naturaliste Canadien.....  
 A. G. Mortimer.....  
 Wm Chagnon & Cie.....  
 A. D. McQuarrie.....  
 Henry J. Morgan.....  
 The Missisquoi Record.....  
 Horace Tétu.....  
 John E. Walsh.....  
 Gustave Grenier.....  
 G. F. Goddard.....  
 Plamondon & Cie.....  
 L'Union de Saint-Hyacinthe.....  
 Jos. E. Lemieux.....  
 A. H. Chaput.....  
 Auguste Béchard.....  
 G. Désilets & Frères.....  
 Le Courrier de Saint-Hyacinthe.....  
 L. G. G. Béliveau.....  
 S. Marcotte.....  
 Richard White.....  
 F. L. Parant.....  
 Lucas & Cie.....  
 John Dougall & Fils.....  
 Le Daily Mercury de Québec.....  
 Propriétaire du Budget & Telegraph  
 C. O. Beauchemin & Fils.....  
  
 W. E. Jones.....  
 La Cie du Herald de Montréal.....  
 Dawson & Cie.....  
  
 Jos. E. Vincent.....  
 Le Progrès de l'Est.....  
 L'Etendard.....  
 The Railroader.....  
 Alphonse Gagnon.....  
 The National Ry. Publication.....  
 Pattison & McQuaig.....  
 Cie d'Impr. du Nord.....  
 Léger Broussseau.....  
 M. T. Haldane.....

abonnement.....  
 do.....  
 do au Morning Chronicle.....  
 do.....  
 Volume 15 et volume 16.....  
 abonnement au Canada Lumberman pour 1887 et 1888.....  
 do à La Sentinelle.....  
 World's Wonders.....  
 Dominion Annual Register and Review pour 1885.....  
 abonnement.....  
 La Biographie de Faucher de Saint Maurice—Le Dies iræ.....  
 publications diverses pour 1887.....  
 abonnement au Monde Illustré de Paris.....  
 Encyclopædia Britannica, Vol. 20 et 21.....  
 abonnement à L'Electeur.....  
 do.....  
 Débats de la Chambre des Comm. de 1886 et 87, Fr. et Ang.....  
 abonnement à l'Agriculteur Canadien pour 1886-87.....  
 Dictionnaire de Larousse—Œuvres de Crémazie.....  
 abonnement au Journal des Trois-Rivières.....  
 do pour 1886.....  
 La Biographie de Faucher de Saint-Maurice.....  
 abonnement au Paris-Canada.....  
 Educational Record pour 1886, 75 exemplaires...  
 Starke et autres almanachs.....  
 abonnement au Counterfeit Detector, 2 exemplaires...  
 do au Witness de Montreal.....  
 do.....  
 do.....  
 100 livraisons mensuelles du Journal de l'Instruction Publique  
 pour l'année jusqu'à mai 1887, etc.....  
 abonnement au Richmond Guardian jusqu'à juillet 1887.....  
 do au Daily Herald pour 1887.....  
 Registre, Tableaux d'Echange, Dictionnaire Webster et autres  
 livres.....  
 Gladstone Parnell 1 Vol.....  
 abonnement.....  
 do.....  
 do.....  
 do.....  
 "En racontant"—les Banques d'épargne scolaires.....  
 abonnement au Traveller's Guide pour 1887.....  
 do au Pontiac Advance.....  
 do au Nord de Saint-Jérôme.....  
 do au Courrier du Canada et au JI. des Campagnes...  
 do au Aylmer Times.....

14 00  
 3 00  
 80 50  
 8 10  
 14 00  
 3 75  
 13 50  
 33 25  
 80 00  
 3 00  
 3 00  
 58 00  
 6 25  
 24 00  
 3 00  
 14 00  
 66 00  
 4 00  
 9 00  
 18 00  
 9 00  
 7 00  
 18 75  
 75 00  
 4 80  
 6 00  
 3 00  
 28 00  
 24 00  
  
 104 00  
 7 50  
 49 00  
  
 32 74  
 3 25  
 16 00  
 45 00  
 1 00  
 22 00  
 4 00  
 5 00  
 6 00  
 69 00  
 8 00

A reporter.....

3,712 40

43,960 02

144,896 84

1,294,191 21

Gouvernement civil—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report .....	3,712 40	43,960 02	144,896 84	1,294,191 21
	<b>DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES—Suite</b>				
	<i>Dépenses contingentes spéciales—Suite</i>				
Le Canada & La Vallée d'Ottawa...	Pour abonnement.....	48 00			
M. J. A. Rémillard.....	terminer la traduction de Bourinot.....	250 00			
MacLean, Roger & Cie.....	Guide postal officiel. ....	2 00			
The Timber Trade's Journal.....	abonnement.....	5 21			
Cie d'Impr. de Richelieu.....	do au Le Sorelois.....	34 84			
Propriétaire du Sorelois.....	do .....	3 00			
Jos. A. Chagnon.....	do au Journal de Waterloo.....	7 00			
Journal La Justice.....	do .....	24 00			
Mme Louis Huot.....	une série complète du Journal de l'Instruction Publique Fr. et Ang. 1857 à 1879.....	25 00			
Liberal Daily Record.....	abonnement.....	8 00			
L. Z. Joncas .....	Les Pêcheries du Canada, 500 exemplaires...	50 00			
C. W. Mitchell .....	abonnement au Free Press.....	54 00			
Post Printing & Publishing Co....	do au Post.....	13 50			
The Catholic Record.....	do .....	1 17			
The Canadian Jl. of Commerce.....	do .....	2 00			
F. Robidoux.....	do au Moniteur Acadien.....	7 50			
S. B. Foote .....	do au Shareholder.....	8 00			
Arthur Buies .....	do à ses Chroniques.....	74 00			
L'Union des Cantons de l'Est.....	abonnement.....	10 20			
Journal "La Campagne".....	do .....	4 00			
Gaston Labat.....	l'Expédition du Soudan, 12 exemplaire...	6 00			
Rév. F. A. Baillairgé.....	Le Couvent, 12 do .....	2 40			
Henry D. Somerville .....	abonnement à l'Advocate.....	6 00			
D. & J. Sadlier & Cie.....	Purgatory ; Mme Sadlier.....	6 00			
L. H. B. Garneau.....	Une Bible .....	5 50			
P. L. Thomas Normandin.....	abonnement au Monde Illustré Montréal.....	3 00			

Ulric Barthe.....	Histoire illustrée de France par Guizot en 8 Vols.....	7 31		
Rapports judiciaires de Québec .....	abonnement pour l'année finissant le 31 décembre 1886 .....	12 00		
P. B. Casgrain .....	Le Tellier de Saint-Just et son temps, 50 exemplaires...	50 00		
Westmaël, Charlier de Namur.....	livres de pédagogie .....	10 85		
Le Moniteur du Commerce.....	abonnement .....	12 00		
Cie de lithographie de Burland.....	do au Canadian Magazine of Science, &c. ....	10 00		
Cie d'Imprimerie de Joliette.....	do à la Gazette de Joliette.....	1 00		
John Massie, jr.....	do à l'Observer.....	4 70		
Bedford Times.....	do .....	2 00		
Wright & Cie .....	do au Forest and Stream and American Angler.....	7 00		
Berthiaume & Sabourin.....	do au Monde Illustré, Montréal .....	3 00		
Le Réveil du Saguenay.....	do .....	1 00		
La Cie Typ. des Cantons de l'Est...	do .....	2 50		
Canada Educational Monthly Pu- blishing Co.....	do au Canada Educational Monthly .....	1 00		
N. D. C. Hodges.....	do à la Science .....	5 00		
Globe Printing Co.....	do au Daily Globe.....	5 00		
Henri Beaudet.....	Le Naturaliste Canadien 1er jusqu'au 10 Volume incl.....	12 00		
J. M. LeMoine.....	Chasse et Pêche, 3 exemplaires...	3 00		
Succession du Times Publishing Co..	abonnement au Daily Times.....	4 62		
L'Alliance de Hull.....	do .....	6 00		
Geo. Bishop Engraving & Publishing Co.....	Quebec Jubileo Illustrated, 50 exemplaires...	12 50		
The Monetary Times.....	abonnement.....	2 00	4,547 20	
			48,507 22	
	<i>Bureau de la trésorerie</i>			
H. T. Machin.....	Secrétaire, 12 mois de traitement jusqu'au 30 juin 1887.....		400 00	
	<i>Bureau du service civil</i>			
P. J. Jolicœur.....	Président, pour payer les dépenses de bureau .....		100 00	
	Total, dépenses contingentes des ministères .....			49,007 22
	Total, gouvernement civil .....			193,904 06
	A reporter.....			1,488,095 27

# Administration de la justice

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report .....					1,488,095	27
	ADMINISTRATION DE LA JUSTICE						
	FONDS DES HONORAIRES JUDICIAIRES						
	<i>Traitements des shérifs</i>						
Hon. M. P. J. O. Chauveau.....	Shérif, Montréal, traitem's du bureau pour 13 mois au 30 juin 1887...	\$12,050	06				
Alleyne & Paquet.....	do Québec, do do ...	8,450	02				
G. F. Bowen.....	do Saint-François, do 12 mois au 31 mars 1887...	1,900	00				
L. M. Coutlée.....	do Ottawa, do 15 mois au 30 juin 1887...	1,250	00				
				23,650	08		
	<i>Protonotaires et Greffiers de la Cour de circuit, de la couronne et de la paix</i>						
Honey & Gendron.....	Protonotaire, &c., Montréal, traitements et dépenses contingentes de bureau, au 30 juin 1887...	\$73,012	03				
Fiset, Burroughs & Campbell.....	do Québec, do do ...	40,098	56				
Short & Cabana.....	do Saint-François, do au 30 avril 1887...	6,475	76				
Schiller & Sicotte.....	Gref. de la couronne, Montréal, do do ...	3,623	42				
L. W. Sicotte.....	do do do au 30 juin 1887...	521	67				
W. E. Duggan.....	do Québec, do do ...	1,660	00				
Schiller & Sicotte.....	Greffier de la paix, Montréal, do au 30 avril 1887...	6,008	88				
L. W. Sicotte.....	do do do au 30 juin 1887...	852	88				
D. Murray.....	do Québec, do do ...	5,075	76				
L. U. A. Genest.....	do Trois-Rivières, do do ...	3,129	32				
Jos. T. Paradis.....	Huissier audien., Kamouraska, 9 mois de traite. au 31 mars 1887...	225	00				
E. A. Brassett.....	Greffier de la cour de circuit, Îles de la Madeleine, traitement depuis le 16 sept. 1885 jusqu'au 30 juin 1887.....	308	15				
				140,991	43		

<i>Cour d'appel</i>					
L. W. Marchand.....	Montréal, 13 mois de traitement et dépenses contingentes de son bureau jusqu'au 30 juin 1887.		8,159 29	172,800 80	
<i>Fonds de bâtisse et des jurés</i>					
W. E. Goodman, Dép.....	Shérif, Bedford, pour payer les petits jurés, etc .....		250 00		
L. M. Coutlée.....	do Ottawa, do .....		1,975 00		
C. F. Lapointe.....	do Rimouski, do .....		379 85	2,604 85	
<i>Poursuites criminelles</i>					
C. P. Davidson & J. A. Guimet .....	Pour services rendus comme conseils de la couronne durant l'exercice finissant le 30 juin 1887...		2,745 59		
L. N. Denoneourt.....	do do .....		120 00		
Linère Taschereau.....	do do .....		100 00		
Chas Darveau.....	do do .....		655 00		
J. Dunbar.....	do do .....		420 00		
F. X. Drouin.....	do do .....		240 00		
J. K. Elliot.....	do do .....		140 00		
Nap. Bernier.....	do do .....		220 00		
J. N. A. McConville.....	do do .....		80 00		
P. V. Taché.....	do do .....		100 74		
J. R. Fleming.....	do do .....		395 00		
C. A. Cornellier.....	do do .....		315 00		
R. Préfontaine & J. N. Greenshields.	do do .....		2,152 96		
L. C. Bélanger.....	do do .....		140 00		
L. J. Cannon.....	do do .....		100 00		
H. St. Pierre & W. B. Nantel.....	do do .....		100 00		
Hon. M. G. Irvin.....	do do .....		200 00		
Wilfred Laurier.....	do do .....		40 00		
Chas Fitzpatrick.....	do do .....		680 00		
S. Thérberge.....	do do .....		60 00		
L. P. Pelletier.....	do do .....		680 00		
			9,684 29		
A reporter.....				185,089 94	1,488,095 27

# Administration de la justice—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....			185,089	94	1,488,095	27
	<i>Dépenses contingentes des shérifs</i>						
A. Quesnel.....	Shérif, Arthabaska, pour dépenses contingentes de bureau pour l'exercice finissant le 30 juin 1887...	2,300	00				
G. O. Taschereau.....	do Beauce, do	1,500	00				
P. Laberge.....	do Beauharnois, do	2,436	77				
S. W. Foster.....	do Bedford, do	2,000	00				
W. M. Sheppard.....	do Bonaventure, do	2,365	21				
O. Bossé.....	do Chicoutimi, do	800	00				
L. Z. Joncas.....	do Gaspé, do	1,269	14				
J. T. Tuzo, Dép.....	do do do, do	600	00				
J. B. Carboneau, Dép.....	do do I. de la Madeleine, do	550	14				
C. Nolin.....	do Iberville, do	1,399	56				
A. M. Rivard.....	do Joliette, do	1,897	00				
F. A. Sirois.....	do Kamouraska, do	1,700	00				
J. D. Lepine.....	do Montmagny, do	900	00				
Hon. M. P. J. O. Chauveau.....	do Montréal, do	71,971	45				
Rév. Dames du Bon Pasteur.....	Pour la prison des femmes, Montréal, pour l'entretien des détenues.....	12,404	24				
L. M. Coullée.....	Shérif, Ottawa, pour dépenses contingentes de bureau pour l'exercice finissant le 30 juin 1887...	4,960	00				
Alley & Paquet.....	do Québec, do	35,000	00				
P. Guévremont.....	do Richelieu, do	1,800	00				
C. F. Lapointe.....	do Rimouski, do	2,863	54				
Alphonse Couillard.....	do do do, do	1,000	00				
P. H. Cimon.....	do Saguenay, do	600	00				
G. F. Bowen.....	do Saint-François, do	7,372	05				
Hon. M. W. H. Webb.....	do do do, do	1,000	00				
L. S. Adam.....	do Saint-Hyacinthe, do	2,711	43				
Z. Roussille.....	do Terrebonne, do	3,302	61				
C. Dumoulin.....	do Trois-Rivières, do	4,500	00				
				160,203	14		

*Traitements et dépenses contingentes des coroners*

Jos. Jones.....	Coroner, Montréal, 12 mois de traitement au 30 juin 1887.....	444 40
E. C. P. Chevreuil.....	do Arthabaska, 12 mois d'honoraires et de déboursés au 30 juin 1887.....	1,029 42
J. Taschereau, conjoint.....	do Beauce, do do .....	122 93
A. Morisset, conjoint.....	do do do do .....	41 40
J. G. Lussier.....	do Beauharnois, do do .....	119 50
H. Le Roy Fuller, conjoint.....	do Bedford, do do .....	153 30
Félix Gatiien, conjoint.....	do do do do .....	16 90
L. P. Le Bel, conjoint.....	do Bonaventure, do do .....	184 60
Isaac Bernard, conjoint.....	do do do do .....	18 40
T. Boily.....	do Chicoutimi, do do .....	115 50
Ph. Ahern, conjoint.....	do Gaspé, do do .....	67 40
J. A. LeBel, conjoint.....	do do do do .....	351 25
E. G. Pelletier.....	do Iberville, do do .....	45 00
C. B. H. Leprohon, Dép.....	do Joliette, do do .....	88 09
A. Letellier, conjoint.....	do Kamouraska, do do .....	127 95
A. E. Grenier, conjoint.....	do do do do .....	9 76
Jos. Marmette.....	do Montmagny, do do .....	76 19
Jos. Jones.....	do Montréal, do do .....	3,441 37
C. E. Graham.....	do Ottawa, do do .....	208 50
A. G. Belleau.....	do Québec, do do .....	2,326 01
A. Demers, conjoint.....	do Richelieu, do do .....	16 20
C. Lafontaine, conjoint.....	do do do do .....	94 85
A. D. Bondy, conjoint.....	do do do do .....	311 65
P. A. Gauvreau, conjoint.....	do Rimouski, do do .....	239 15
J. P. Pelletier, conjoint.....	do do do do .....	58 10
F. H. Labrèque, conjoint.....	do Saguenay, do do .....	33 97
C. H. A. Clément, conjoint.....	do do do do .....	33 65
L. F. Pafard, conjoint.....	do do do do .....	71 90
A. G. Woodward.....	do Saint-François, do do .....	589 53
H. R. Blanchard.....	do Saint-Hyacinthe, do do .....	369 05
J. E. Badeaux.....	do Trois-Rivières, do do .....	191 90
		<hr/>
		10,997 82

*Greffier de la couronne et de la paix, nouveaux districts.*

G. F. Maguire.....	Greffier C. & P., Bonaventure, 12 mois de traitement au 30 juin 1887...	600 00
Jos. X. Lavoie.....	do Gaspé, do do .....	800 00
F. R. Gosselin.....	do Chicoutimi, 12 mois au 31 Déc. 1886, 43-44 V., C. 19...	90 00
Letendre & Chamberland.....	do Rimouski, do do .....	90 00
C. Duberger.....	do Saguenay, do do .....	90 00
		<hr/>
		1,670 00
<hr/> A reporter.....		<hr/>
		366,950 90
		<hr/>
		1,488,095 27

Administration de la justice—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....			366,960	90	1,488,095	27
	<i>Interprètes près les tribunaux</i>						
H. Bernard.....	Interprète, Montréal,	12 mois de traitement au 30 juin 1887.....	600	00			
W. C. de G. Languedoc.....	do Québec,	traitement depuis le 1er juillet jusqu'au 6 Oct. 1886..	133	15			
do .....	do do	do 11 janvier jusqu'au 10 avril 1887...	125	00			
Achille Carrier .....	do do	do 11 avril au 30 juin 1887.....	111	26			
				969	41		
	<i>Grands connétables</i>						
Jno. Gordon.....	Grand connétable, Ottawa,	12 mois de traitement au 30 juin 1887.....			120	00	
	<i>Médecins des prisons</i>						
O. & A. Robitaille.....	Médecin de la prison, Québec,	12 mois de traitement au 30 juin 1887...	400	00			
N. B. Desmarteau .....	do Montréal,	do do	544	48			
J. W. Mount.....	do prison des femmes, do	do do	544	48			
G. Badeaux.....	do de la prison, Trois-Rivières,	11 mois do au 31 mai 1887...	203	28			
J. B. Johnston .....	do do Saint-François,	6 do do au 31 Dec. 1886...	80	00			
F. J. Austin .....	do do do	6 do do au 30 juin 1887...	80	00			
C. M. Church .....	do do Ottawa,	12 do do do	160	00			
				2,012	24		
	<i>Magistrats de district</i>						
A. A. Hudon .....	D. M., Chicoutimi,	12 mois de traitement au 30 juin 1887.....	\$ 1,200	00			
Ménalque Tremblay.....	do Gaspé.	do do	1,200	00			
C. Loupret .....	do Iberville, &c.,	do do	1,200	00			



J. T. St-Julien.....	do	Ottawa,	do	do	.....	1,200 00		
A. P. Garon.....	do	Rimouski,	do	do	.....	1,200 00		
F. H. O'Brien.....	do	Saguenay, &c.,	do	do	.....	1,200 00		
G. E. Rioux.....	do	Saint-François, &c.,	do	do	.....	1,200 00		
							8,400 00	
A. A. Hudon.....	do	Chicoutimi, frais de voyage.....			\$	210 06		
M. Tremblay.....	do	Gaspé,	do			660 00		
C. Loupret.....	do	Iberville, &c.,	do			205 23		
J. T. St-Julien.....	do	Ottawa,	do			859 55		
A. P. Garon.....	do	Rimouski,	do			471 74		
F. H. O'Brien.....	do	Saguenay, &c.,	do			941 00		
G. E. Rioux.....	do	Saint-François, &c.,	do			1,024 95		
							4,372 53	
<i>Divers</i>								12,772 53
Hon. M. A. Chauveau.....	Commissaire de police, Québec, pour moitié des rôles de paix de la police spéciale pour les 12 mois finissant le 30 juin 1887...						2,340 00	
do	do do pour moitié du coût de l'hab. de la police spéciale.						299 64	
do	do do pour payer des dépenses pour les fins de la police.						200 00	
	Juge des sessions de la paix, pour tenue de cour à Trois-Rivières re assault sur des employés du C. C. du Pacifique .....						50 00	
Chs Dorion.....	Juge de paix, Sorel, traitement de la saison, 1886 .....						500 00	
M. C. Desrochers.....	Juge des sessions de la paix, Montréal, pour services, &c., à l'enquête re La Reine vs. Josephine Touchet, accusée de l'empoisonnement de son mari et de son enfant, à Sainte-Scholastique et Sainte-Thérèse .....						102 60	
A. Bissonnette .....	Grand connétable, Montréal, pour services touchant cette enquête.....						56 45	
Ed. McMahon.....	Clerc, do do do .....						35 10	
Linière Taschereau.....	Avocat, Beauce, pour services à l'enquête sur le corps de Marie Lapointe, supposée être morte d'empoisonnement.....						48 00	
do	do pour services à l'enquête sur le cadavre de Ellen Winkle.....						96 00	
J. K. Elliot.....	do Beauharnois, pour services aux enquêtes sur le cadavre d'un enfant et d'un Leduc.....						76 00	
C. P. Davidson & J. A. Ouimet.....	Avocats, pour honoraires dans des causes d'un Habeas Corpus .....						83 59	
J. N. A. McConville.....	Avocat, do do .....						5 00	
N. L. Denoncourt .....	do do do .....						10 00	
J. Dunbar.....	do do do et autres causes.....						71 50	
L. P. Pelletier.....	do do do do .....						393 25	
J. M. Loranger.....	do pour balance d'honoraires sur des obligations perdues, 1882 à 1886.....						572 75	
do	do pour services re La Banque Saint-Jean et Mollour.....						135 00	
do	do pour frais de voyage en 1883 re Grant vs. La Reine.....						30 00	
J. M. Desilets.....	do pour services re La Reine vs. Hamel et al .....						120 00	
S. Pagnuelo.....	do do re Leblanc et Cornellier.....						300 00	
	A reporter.....						5,524 88	382,835 08 1,488,095 27

# Administration de la justice—Suite—Police

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....	5,524	88	382,835	08	1,488,095	27
	<i>Divers—Suite</i>						
Amyot & Pelletier.....	Avocat, pour services dans diverses causes.....	116	90				
C. P. Davidson.....	do do re Regina vs. Driscoll et Regina vs. Dyde.....	40	00				
W. J. Miller.....	do mémoire de frais re Parant vs. Trudel et Regina vs. Trudel.....	56	50				
Chas Fitzpatrick.....	do pour services dans diverses causes.....	167	79				
R. Laflamme.....	do do sur bref d'erreur re Cayotte dit Laciseraie vs. La Reine, et dans une cause d'habeas corpus.....	100	00				
M. C. Desnoyers.....	Juge des sessions de la paix, Montreal, pour services, &c., d'enquête re La Reine vs. Delina Laroeche à Saint-Chrysostôme.....	23	45				
do.....	do pour services, &c., d'enquête re La Reine vs. Messire Jules Piché.....	33	10				
C. A. Pfister, Dr N. Fafard & Dr G. O. Beaudry.....	Analyse chimique des viscères d'Eugène et Séverin Matte, dits avoir été empoisonnés.....	620	00				
C. A. Pfister.....	frais de voyage en rapport avec cette expertise.....	16	40				
G. O. Beaudry, M. D.....	services prof., examen des viscères et autopsie dans les cas ci-haut mention.	156	49				
C. A. Dugas.....	Juge des sessions de la paix, Montreal, pour honoraires et débours. d'enquête re La Reine vs Cleophas Boisclair.....	245	00				
A. Bissonnette.....	Grand connétable, pour services, &c., en rapport avec cette enquête.....	34	40				
E. McMahon.....	Clerc, do do.....	30	75				
Auguste Pacaud.....	Pour transcription de 147 documents notariés.....	125	00				
C. P. Davidson.....	Avocat, pour honoraires et déboursements de l'enquête re Hamel et al, accusés d'assaut grave et de trouble de la paix à Trois-Rivières aux dernières élections.....	390	00				
L. U. A. Genest.....	Greffier de la paix, Trois-Rivières, do do.....	12	00				
M. C. Desnoyers.....	Juge des sessions de la paix, Montréal, do do.....	89	61				
L. Lapointe.....	Défectif, do do.....	31	00				
C. R. Doucet.....	Officier de la couronne, do do.....	28	45				
A. Bissonnette.....	Grand connétable, do do.....	22	00				
J. O. Sirois.....	Greffier de la cour des magistrats de district, Grande Rivière, pour les registres..	20	00				
Z. Vezina.....	Greffier de la couronne, Beauce, pour subpoena, ordres de cour, &c., au criminel..	5	70				
A. Driscoll.....	do Ottawa, do do.....	20	50				

A. Desilets.....	do	Trois-Rivières,	do	do	24 05		
Louis Bazinet.....	Pour services comme clerc dans l'enquête re L'espérance vs Messire Piché.....				8 70		
John Fahey.....	Déctif, pour services en janvier 1886 re lettres au juge Jetté, Montréal.....				95 00		
John J. Foote.....	Pour impressions de blanes de formules.....				21 32		
A. Côté & Cie.....	do				89 00		
"La Justice".....	do				20 00		
T. Lemieux.....	Pour impression et reliure.....				15 50		
C. A. Dugas.....	Magistrats de police, pour services surnuméraires, à cause de la maladie de son collègue M. C. Desnoyers.....				1,200 00		
						9,383 40	
Total, Administration de la Justice.....						392,218 48	
POLICE							
(Montréal)							
Desnoyers & Dugas.....	Magistrats de police, etc., balance des bordereaux de paie et dépenses contingentes du bureau pour l'année snissant le 30 juin 1886...\$				637 55		
M. C. Desnoyers.....	Magistrat de police, etc., 12 mois de traitement au 30 juin 1887...				\$2,400 00		
C. A. Dugas.....	do	do	do	do	2,400 00		
L. D. R. Cotret.....	Clerc,	7 mois de traitement au 31 janvier 1887...			875 00		
Louis Bazinet.....	do	12 mois au 30 juin 1887...			700 00		
Wm P. Mullin.....	do	do	do		600 00		
C. de Salaberry.....	do	do	do		700 00		
L. L. J. Loranger.....	do	do	do		700 00		
R. R. Cotret.....	do	trait. depuis le 26 janvier jusqu'au do			260 00		
Wm Fraser.....	Constable et Crieur, 12 mois de traitement au do				425 00		
Arthur Giroux.....	Messenger, do				425 00		
					\$9,485 00		
Desnoyers & Dugas.....	Magistrats de police, etc., pour dépenses contingentes du bureau au 30 juin 1887.....				863 94		
					10,348 94	10,986 49	
(Québec)							
Hon. M. A. Chauveau.....	Juge des sess. de la paix, pour 12 mois de trait. au 30 juin 1887.....				\$2,400 00		
do	do	do	do	de son constable.....	415 00		
A reporter.....					2,815 00	10,986 49	392,218 48
							1,488,095 27

**Police—Suite—Institutions de réforme—Inspection des bureaux publics—Instruction publique**

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	\$2,815 00	10,986 49	392,218 48
	POLICE—Suite			1,488,095 27
	(Québec)—Suite			
Hon. M. A. Chauveau.....	Juge des sess. de la paix, pour dépenses contingentes du bureau, au 30 juin 1887.....	151 00		
do .....	do pour costume d'hiver de son constable.....	38 50		
do .....	do pour costume d'été do .....	35 00		
		\$3,039 50		
do .....	Commissaire de police, 12 mois de traitement au 30 juin 1887.....	400 00	3,439 50	14,425 99
	Institutions de réforme et écoles d'industrie			
Institution de réforme.....	Montréal, montant payé à cette institution durant les 12 mois expirés le 30 juin 1887.....		34,955 41	
do .....	Sherbrooke, do do do .....		1,868 18	
do .....	Lévis, do do do .....		24,580 27	
Ecole de réforme.....	Montréal, do do do .....		2,498 88	
do .....	Québec, do do do .....		6,140 50	
Ecole d'industrie.....	Montréal, do do do .....		5,908 65	
do .....	Lévis, do do do .....		7,722 76	
do .....	Société des Dames Bienveillantes, Montreal, do do .....		536 75	
do .....	Orphelinat d'Agr. de N.-D. de Montfort do do .....		240 60	84,452 00
	Inspection des bureaux publics			
Walton Smith .....	Inspecteur, 12 mois de traitement au 30 juin 1887.....		1,800 00	

A. L. de Martigny .....	do	do	do	1,600 00		
L. L. L. Desaulniers.....	do	do	do	1,600 00		
Walton Smith.....	do	pour payer les frais de voyage (y compris les bureaux d'assurance) et les dépenses contingentes du bureau.....			822 63	
A. L. de Martigny .....	do	pour payer des frais de voyage.....			220 09	
L. L. L. Desaulniers.....	do	do			230 04	
					6,272 76	
	Total, Administration de la Justice, Police, Institutions de réforme, Inspection des bureaux publics.....					497,369 23
INSTRUCTION PUBLIQUE						
Hon. M. G. Onimet .....	Surintendant de l'Instruction publique :					
	Pour l'Instruction supérieure proprement dite.....				\$71,000 00	
	do	Lycées, Québec et Montréal.....			2,470 00	
	do	Compensation aux institutions catho- liques pour l'allocation aux lycées...			4,940 00	
					78,410 00	
	Pour les écoles communes.....				160,000 00	
	les écoles dans les municipalités pauvres .....				6,000 00	
	les écoles normales.....				42,000 00	
	l'inspection des écoles.....				29,325 00	
	les instituteurs en retraite.....				8,000 00	
	livres de récompense.....				10,910 00	
	écoles pour les sourds-muets.....				12,200 00	
	écoles pour les	do	Mile End, Montréal .....		1,000 00	
	Conseil de l'Instruction publique .....				2,000 00	
	Journal de l'Instruction publique, français.....				450 00	
	Journal de l'Instruction publique, anglais .....				450 00	
	Collège Sainte-Thérèse.....				2,000 00	
	Sœurs des SS. Noms de Jésus et Marie à St. Barthélemy.....				200 00	
	Couvent à Saint-Roch de l'Achigan.....				150 00	
	Collège, Ile Perrot, Vaudreuil.....				200 00	
	do	Sainte-Généviève, Jacques-Cartier .....			200 00	
	do	Saint-Rémi, Napierville.....			500 00	
	asile de la ville Saint-Henri, Montréal .....				200 00	
	Couvent de Sainte-Anne de Saint-Félix de Valois, Co. de Joliette.....				200 00	
	Académie commerciale, Beauharnois.....				200 00	
	Orphelinat de Marieville, Rouville.....				200 00	
					355,295 00	
	A reporter.....					355,295 00 1,985,464 50

# Instruction publique—Suite—Institutions littéraires et scientifiques

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....			355,295	00	1,985,464	50
	INSTRUCTION PUBLIQUE—Suite						
	<i>Fonds d'instruction supérieure catholiques, écoles des arts et des sciences</i> (tiré sur montant déposé)						
Hon. M. G. Guimet.....	Surintendant de l'Instruction publique, pour payer les dépenses.....			10,716	73		
	INSTITUTIONS LITTÉRAIRES ET SCIENTIFIQUES			366,011	73		
	<i>Archives canadiennes</i>						
A. Côté & Cie.....	Pour imprimer et publier les " Jugements et délibérations du Conseil Souverain ".....	\$9,924	59				
do .....	Enveloppes imprimées .....	25	92				
N. S. Hardy.....	Comptes divers pour transcription .....	1,800	00				
John Langelier.....	Services en rapport avec la publication des 3e et 4e volumes des " Jugements et Délibérations, etc "...	600	00				
F. A. Mercier.....	do .....	269	64				
P. Lemieux.....	reliure.....	52	25				
Etienne Poitras.....	copie .....	142	12				
Eudore Evanturel.....	do .....	212	00				
Alfred Simard.....	do .....	226	00				
C. Delagrave.....	do .....	156	00				
C. J. Burroughs.....	do .....	136	05				
F. A. Mercier.....	Services de clerc surnuméraire .....	72	00				
Louis C. Bégin.....	do .....	90	00				
Jules Taché.....	Fac Simile de signatures.....	7	50				
Diverses personnes.....	comptes divers.....	585	93				
				14,300	00		

<i>École de navigation, Québec.</i>			
W. C. Seaton.....	Directeur, allocation pour 1886-87.....	750 00	
<i>Commission d'hygiène, S. R. C., chap. 38.</i>			
Dr F. W. Campbell .....	Pour ses services à la commission d'hygiène, balance.....	\$553 52	
Veuve du Dr Wm Maraden.....	Services de son défunt mari, do .....	750 00	
Dr C. E. Lemieux.....	ses services à la commission d'hygiène.....	750 00	
L'échevin H. R. Gray.....	do do .....	880 00	
Le maire H. Beaugrand.....	do do .....	360 00	
Dr E. P. Lachapelle.....	Trésorier, pour les dépenses du bureau.....	448 35	
		3,741 87	
<i>Sciences naturelles</i>			
H. de Puyjalon.....	Pour un rapport scientifique sur le Labrador.....	\$200 00	
L'abbé Provancher.....	Pour la publication du " Le Naturaliste Canadien ".....	400 00	
Société d'Histoire Naturelle.....	Montreal, allocation pour 1886-87.....	400 00	
		1,000 00	
<i>Approvisionnement de vaccin</i>			
Dr Edmond Gauvreau.....	Allocation pour 1886-87.....	1,000 00	
<i>Exposition coloniale, Londres</i>			
Hon. M. G. Ouimet.. ..	Commissaire, pour payer les dépenses en rapport avec l'exposition scolaire de la province, y compris le traitement, etc., de son assistant.....	3,014 92	
<i>Association de tir de la province</i>			
Lieut. Col. John Martin.....	Trésorier, allocation pour 1886-87.....	300 00	
		24,106 79	
	A reporter.....	390,118 52	1,985,464 50

# Arts et Métiers—Agriculture

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....		390,118 52	1,985,464 50
	<b>ARTS ET METIERS</b>			
	<i>Conseil des arts et métiers</i>			
Conseil des Arts et Métiers .....	Partie de l'allocation pour 1886-87.....\$6,000 00			
Ecole des Arts et Métiers, .....	Balance do pour la réouverture des écoles libres.. 3,000 00	9,000 00		
	<i>Ateliers des sciences appliquées à la mécanique</i>			
Conseil des Arts et Métiers,, .....	Allocation de 1886-87 .....	500 00		
	<i>Ecole des arts en construction à Québec</i>			
J. F. Peachy .....	Montant à lui payé en qualité d'architecte et de surintendant.....\$ 250 00			
Gyr. Duquet, .....	Balance de l'allocation de 1886-87..... 1,750 00	2,000 00	11,500 00	
	<b>Total, Instruction publique, Institutions littéraires et scientifiques, archives canadiennes, arts et métiers, .....</b>			401,618 52



# AGRICULTURE

## *Sociétés d'Agriculture*

Conseil d'Agriculture ..... Pour payer aux sociétés suivantes le montant auquel elles ont droit pour 1886-87, après déduction de 18 pour cent, savoir: 10 0/0 pour l'usage du Conseil agricole, et 8 0/0 pour l'instruction agricole, en vertu de la 32e Vic., chap. 15, etc., et de la 48e Vict., chap. 7.

	Société d'agriculture, Argenteuil .....	\$ 619 92
do	do	656 00
do	do	656 00
do	do	656 00
do	do	326 36
do	do	83 64
do	do	365 72
do	do	656 00
do	do	656 00
do	do	656 00
do	do	528 08
do	do	400 16
do	do	160 72
do	do	182 53
do	do	656 00
do	do	569 08
do	do	656 00
do	do	410 00
do	do	410 00
do	do	482 16
do	do	410 00
do	do	410 00
do	do	282 08
do	do	328 00
do	do	656 00
do	do	130 23
do	do	86 10
do	do	115 62
do	do	131 20
do	do	540 38
do	do	328 00
do	do	328 00
do	do	500 20
do	do	533 00
do	do	406 72
do	do	513 32

A reporter..... 14,173 22

2,387,083 02

# Agriculture—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....	14,173	22			2,387,083	02
	AGRICULTURE— <i>Suite</i>						
	<i>Sociétés d'Agriculture—Suite</i>						
Conseil d'Agriculture .....	Société d'agriculture, Laprairie.....	656	00				
do .....	do L'Assomption .....	391	96				
do .....	do Laval .....	570	72				
do .....	do Lévis.....	656	00				
do .....	do L'Islet.....	656	00				
do .....	do Lotbinière, No 1.....	296	84				
do .....	do do No 2 .....	200	08				
do .....	do Maskinongé .....	537	92				
do .....	do do supplémentaire.....	118	08				
do .....	do Mégantic, No 1.....	186	96				
do .....	do do No 2.....	244	36				
do .....	do Missisquoi.....	656	00				
do .....	do Montcalm.....	639	60				
do .....	do Montmagny.....	239	44				
do .....	do Montmorency, No 1.....	328	00				
do .....	do do No 2.....	328	00				
do .....	do Napierville .....	349	32				
do .....	do Nicolet.....	337	84				
do .....	do Ottawa, No 1, Div. A.....	205	00				
do .....	do do No 1, Div. B.....	205	00				
do .....	do do No 2.....	410	00				
do .....	do Pontiac, No 1.....	300	44				
do .....	do do No 2.....	410	00				
do .....	do Portneuf .....	419	84				
do .....	do Centé de Québec.....	436	24				
do .....	do Richelieu.....	656	00				
do .....	do Richmond.....	656	00				

do	do	Rimouski.....	287 00		
do	do	Rouville.....	444 44		
do	do	do supplémentaire .....	209 92		
do	do	Saguenay.....	656 00		
do	do	Shefford.....	656 00		
do	do	Sherbrooke.....	264 04		
do	do	Soulanges.....	550 22		
do	do	Stanstead.....	656 00		
do	do	Saint-Hyacinthe.....	656 00		
do	do	Saint-Jean.....	437 88		
do	do	Saint-Maurice.....	656 00		
do	do	Témiscouata.....	446 90		
do	do	Terrebonne.....	463 13		
do	do	Trois-Rivières.....	328 00		
do	do	Vaudreuil No 1.....	311 84		
do	do	do No 2.....	106 60		
do	do	Verchères.....	656 00		
do	do	Wolfe, No 1.....	268 96		
do	do	do No 2.....	271 70		
do	do	Yamaska.....	593 68		
			<u>\$34,185 17</u>		
do	Pour montant retenu aux sociétés ci-haut pour l'usage				
	du Conseil et pour l'instruction agricole .....	\$7,504 05			
	et sur \$8,310.78 balance de l'allocation annuelle				
	non dépensée, pour la même fin .....	1,495 95			
		<u>9,000 00</u>			
				43,185 17	
	<i>Conseil d'Agriculture</i>				
Conseil d'Agriculture.....	Allocation au Conseil pour 1886-87.....			5,800 00	
	<i>Journal d'Agriculture</i>				
E. Sénécal et Fils.....	Pour publier le journal—balance due le 30 juin 1886 .....	\$ 272 74			
do	do pour l'année 1886-87.....	1,800 00			
do	Enveloppes, etc.....	2 10			
J. C. Chapais.....	Asst-Rédacteur, pour 12 mois de traitement au 30 juin 1887.....	600 00			
A. R. J. Fust.....	do do do .....	400 00			
J. C. Chapais.....	do pour frais de voyage et débours .....	27 85			
A. R. J. Fust.....	do do do .....	64 69			
		<u>3,167 38</u>			
	A reporter.....		48,985 17		2,387,083 02

# Agriculture—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report .....	3,167	38	48,985	17	.....	2,387,083_02
	AGRICULTURE—Suite						
	Journal d'Agriculture—Suite						
E. A. Barnard .....	Pour frais de voyage et débours, abonnements de journaux, etc..	143	25				
International News Co.....	12 mois d'abonnement à l' "Agricultural Gazette" .....	3	50				
H. Tardieu.....	Paris, France, abonnements de journaux.....	31	50				
C. P. Gélinas & frère .....	Bibliothèque pour le bureau de E. A. Barnard, à Trois-Rivières..	7	00				
F. X. Fournier.....	Journaux .....	15	25				
L. A. Cusson .....	Sténographe, pour un rapport de conférence de Mgr Lafèche.....	10	00				
Hon. M. Jas McShane.....	Commissaire de l'Agriculture et des Travaux publics, pour payer des comptes .....	228	12				
				3,606	00		
	Ecoles d'Agriculture						
Ecole d'Agriculture.....	Sainte-Anne, sa part de l'allocation pour 1886-87 .....	\$	800 00				
do .....	L'Assomption, do do .....		800 00				
do .....	Richmond, do do .....		800 00				
				2,400	00		
	Ecoles d'Agriculture						
	(Pour payer le travail des élèves)						
Ecole d'Agriculture.....	Sainte-Anne, pour payer le travail des élèves.....	\$	200 00				
do .....	L'Assomption, do .....		173 32				
do .....	Richmond, do .....		333 33				
				706	65		

<i>Ecoles de médecine vétérinaire</i>			
Conseil d'agriculture.....	Pour l'école anglaise de médecine vétérinaire, Montréal.....	\$ 1,800 00	
Université Laval.....	do française do Québec.....	2,000 00	
			3,800 00
<i>Ecoles de médecine vétérinaire</i>			
(Pour payer des arrérages dus à la partie du journal consacrée à la médecine vétérinaire)			
D. McEachern V. S. ....	Pour contributions au journal .....		750 00
<i>Aide à la " Gazette des Campagnes "</i>			
Firmin H. Proulx.....	Allocation de 1886-87.....		750 00
<i>Beurreries et fromageries</i>			
J. de L. Taché.....	Montant accordé pour 1886-87 à l'école de fromagerie de N. Dame d'Archambault.....	\$300 00	
Paul Couture.....	do do comme propriétaire d'une beurrerie et from., avec séparateur centrifuge à N. D. de Laterrière, Chicoutimi....	300 00	
H. A. Channell.....	do do comme propriétaire d'une beurrerie et fromagerie à Stanstead Plain.....	125 00	
J. L. Painchaud.....	Inspecteur des B. et F., 4 mois de traitement au 31 Oct. 1886.....	333 33	
do .....	do 2 do 30 juin 1887.....	133 33	
Saul Côté.....	do 2 do .....	133 33	
J. L. Painchaud.....	do pour frais de voyage.....	205 52	
Saul Côté.....	do .....	98 50	
E. A. Barnard.....	Pour frais de voyage .....	30 50	
Assoc. des laitiers d'Huntingdon ...	Montant accordé pour 1885-86 et 1886-87.....	200 00	
P. Vallière.....	Loyer de chaises pour les assemblées de l'Association laitière de la province de Québec.....	16 00	
J. de L. Taché.....	Pour payer à Auger et Cie., pour pertes, etc., sur beurres et fromages expédiés à l'Exposition coloniale, Londres, 1886.....	116 64	
			1,992 15
<i>Association laitière de la Province de Québec</i>			
J. de L. Taché.....	Secrétaire-trésorier, allocation de 1886-87.....		1,000 00
	A reporter.....	63,989 97	2,387,083 02

# Agriculture—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	63,989 97	.....	2,387,083 02
	AGRICULTURE—Suite			
	<i>Société horticole et promologique, Montréal.</i>			
E. J. Maxwell.....	Secrétaire-trésorier de la Société d'horticulture de Montréal et de l'Association des horticulteurs fruitiers de la province de Québec, 1886-87 .....	1,000 00		
	<i>Culture des arbres fruitiers et de la vigne</i>			
Conseil d'agriculture.....	Allocation de 1886-87.....	500 00		
	<i>Sucrerie de betterave de Farnham</i>			
	(Subside)			
Messieurs du Séminaire de Saint-Sulpice, Montréal.....	Sixième versement sur le subside, en vertu de la 39e Vict., chap. 5, à eux transféré en vertu de la 45e Vict., chap. 20, par la Cie. à sucre de betterave de la province de Québec.. .....	\$7,000 00		
	(Assurance des édifices)			
Cie de sucre de betterave de la province de Québec.....	Pour payer des primes d'assurance pour 12 mois au 21 août 1887 sur \$35,000 dans les compagnies suivantes, viz :			
	Queen Insurance Co.....	\$ 3,500 00	\$ 87 50	
	Royale Canadienne.....	3,500 00	87 50	

	Liverpool, London & Globe.....	3,500 00	87 50		
	Royale.....	3,500 00	87 50		
	Commercial Union.....	3,500 00	87 50		
	Citizens.....	3,500 00	87 50		
	Fire Ins. Association.....	3,500 00	87 50		
	Glasgow & Londres.....	10,500 00	262 50		
		<u>\$35,000 00</u>	<u>\$875 00</u>	<u>875 00</u>	
				7,875 00	
	<i>Comité permanent des Expositions, Montréal</i>				
La Banque Jacques-Cartier.....	Cinquième et dernier versement de \$3,300, et intérêt sur \$3,300 jusqu'au 30 juin 1887.....		\$ 165 00	3,465 00	
	<i>Société d'horticulture Québec</i>				
Jos. Bell Forsyth.....	Président, allocation pour 1886-87.....			250 00	
	<i>Conférences sur l'agriculture</i>				
B. Lippens.....	Pour conférences données et frais de voyage.....		\$ 50 00		
J. C. Chapais.....	do do.....		40 00		
A. R. J. Fust.....	do do.....		20 00		
E. A. Barnard.....	Pour frais de voyage en rapport avec ces conférences, etc.....		101 50		
J. C. Chapais.....	Ass. Rédacteur Journal de l'Agricul. pour l'augmentation de \$300 par année à son traitement depuis le 16 Déc. 1886 jusqu'au 30 juin 1887.....		163 04		
J. A. Couture.....	Médecin vétérinaire, balance de traitement du 16 mai au 30 juin 1887.....		49 44		
Hon. M. Jas McShane.....	Commissaire de l'A. et T. P., pour payer des comptes.....		576 02	1,000 00	
	<i>Collège d'Agriculture de Richmond</i>				
Ecole d'Agriculture.....	Richmond, Dr R. N. Webber, Secrétaire-trésorier, allocation de 1886-87.....			1,000 00	
	<i>Exposition provinciale à Sherbrooke, 1886.</i>				
Association d'Agriculture des Cantons de l'Est.....	Allocation de 1886-87.....			5,000 00	
	A reporter.....			64,079 97	2,387,083 02

# Agriculture—*Suite*—Immigration—Colonisation

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	84,079 97	.....	2,387,083 02
	AGRICULTURE— <i>Suite</i>			
	<i>Pont sur la rivière Richelieu</i>			
	(Entre Lacolle et Saint-Thomas)			
Cie. du pont Richelieu .....	Allocation de 1886-87 (dernier versement).....	2,000 00		
	<i>Pont sur la rivière La Tortue, Comté de Laprairie</i>			
Toussaint Ste. Marie.....	Maire de Laprairie, allocation de 1886-07 .....	500 00		
	<i>Pont sur la rivière Ottawa</i>			
	(Entre Bryson et l'Ile au Calumet)			
Walter Rimer .....	Secrétaire du comité de construction, montant additionnel accordé.....	2,000 00		
	<i>Association d'Agriculture</i>			
J. A. Couture.....	Médecin vétérinaire, pour services et débours pour assister aux examens de vaches laitières en différents endroits .....	\$ 94 50		
do .....	do à compter sur son traitement au 30 juin 1887.....	267 92		



E. A. Barnard.....	Pour frais de voyage.....	3 00		
Ecole d'Agriculture.....	Sainte-Anne, pour frais de voyage des élèves à l'exposition provinciale de Sherbrooke, 1886 .....	32 50		
A. M. F. d'Eschambault .....	Pour paiement de comptes se rattachant à l'impression du livre de généalogie de bétail (Herd Book), etc.....	102 08	500 00	
<i>Divers .</i>				
E. Sénécal & Fils.....	Pour indemnité remplaçant certains devoirs en rapport avec des conférences sur l'agriculture.....	\$ 130 00		
J. Bilodeau .....	Secrétaire du cercle agricole de Saint-Elzéar, Beauce, pour venir en aide à l'exposition agricole de Saint-Elzéar.....	100 00		
E. A. Barnard.....	Pour frais de voyage, frais de port, etc .....	51 25		
J. A. Couture.....	Médecin vétérinaire, pour services se rattachant au " Livre généalogique du bétail, (Herd Book), haras, étab. vaccinogène, etc.	115 00	396 25	
Total, Agriculture.....			89,476 22	
IMMIGRATION				
W. S. Desbarats.....	Agent, Québec, traitement et déboursés au 31 mai 1887.....	3,486 76		
John Lespérance.....	do Montréal, do au 30 juin 1887.....	2,887 96		
W. E. Ibbotson.....	do Sherbrooke, do do .....	1,131 56		
Elisée Noël.....	do do do do .....	420 27		
Mercier & Cie.....	Pour imprimer des blancs de formules, etc., pour l'agence de Québec à Lévis....	73 45	8,000 00	
COLONISATION				
<i>Chemins de colonisation</i>				
Dépenses pour les chemins dans les comtés suivants, viz :				
	Agenteuil.....	\$ 6,610 82		
	Bagot.....	400 00		
	Beauce .....	7,008 08		
	Bellechasse.....	3,747 74		
	Berthier .....	2,860 63		
	Bonaventure.....	5,754 30		
	Brome.....	492 60		
A reporter.....		26,874 17	97,476 22	2,387,083 02

# Colonisation—Suite—Travaux et édifices publics

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....	26,874	17		97,476	22	2,387,083 02
	COLONISATION—Suite						
	Chemins de colonisation—Suite						
	Dépenses sur les chemins dans les comtés suivants, viz :						
	Champlain.....	3,234	89				
	Charlevoix.....	3,809	97				
	Chicoutimi et Saguenay.....	18,110	28				
	Compton.....	3,043	66				
	Dorchester.....	1,972	95				
	Drummond et Arthabaska.....	2,000	00				
	Gaspé.....	7,606	54				
	Joliette.....	2,369	52				
	Kamouraska.....	1,496	75				
	L'Assomption.....	600	00				
	L'Islet.....	2,348	75				
	Maskinongé.....	2,609	57				
	Mégantic.....	1,759	82				
	Montcalm.....	3,740	11				
	Montmagny.....	1,828	46				
	Montmorency.....	2,266	61				
	Nicolet.....	3,399	52				
	Ottawa.....	12,447	08				
	Pontiac.....	7,142	60				
	Portneuf.....	3,780	21				
	Québec.....	1,569	81				
	Rimouski.....	8,961	49				
	Rouville.....	1,750	00				
	Shefford.....	200	00				
	Sherbrooke.....	490	90				
	Stanstead.....	723	81				

A. M. F. d'Eschambault .....  
do .....

Saint-Maurice.....		2,027 35			
Témiscouata.....		5,610 08			
Terrebonne.....		3,492 18			
Vaudreuil.....		300 00			
Wolfe et Richmond.....		2,913 58			
		<u>\$ 138,780 64</u>			
Arpentages et inspections.....		11,219 36	150,000 00		
<i>Sociétés de colonisation</i>					
Pour dépenses pour les chemins dans les comtés suivants, viz:					
Argenteuil.....		\$ 1,418 49			
Beauce.....		638 62			
Bellechasse.....		546 16			
Compton.....		144 32			
Dorchester.....		499 90			
L'Islet.....		175 00			
Lotbinière.....		400 00			
Mégantic.....		404 00			
Montcalm.....		200 00			
Ottawa.....		300 00			
Portneuf.....		150 00			
		<u>4,876 49</u>			
Balance du montant des mandats émis, dont il doit être rendu compte		123 51	5,000 00	155,000 00	
Total, Agriculture, Immigration et Colonisation.....					252,476 22
TRAVAUX ET ÉDIFICES PUBLICS					
LOYERS, ASSURANCES, RÉPARATIONS, ETC., DES ÉDIFICES PUBLICS.					
<i>Nouvel hôtel du parlement</i>					
A. M. F. d'Eschambault .....		Pour feuilles de paie des gardiens, chauffeurs, femmes de jour- née, etc., jusqu'au 30 juin 1887.....	12,937 45		
do .....		do de la police spéciale, jusqu'au 30 juin 1887, imputable à ce service.....	2,612 00		
A reporter.....			15,549 45		2,639,559 24

# Travaux et édifices publics—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....	15,549	45			2,639,550	24
	LOYERS, ASSURANCES, RÉPARATIONS, ETC., DES ÉDIFICES PUBLICS—Suite						
	Nouvel hôtel du parlement—Suite						
A. M. F. d'Eschambault.....	Pour feuilles de paie des Chambres Législatives pour la session..	281	75				
do .....	réparations de plâtrage, etc. ....	34	00				
T. A. Gauvreau & Cie.....	aiment et sable .....	77	05				
Cyrille Duquet.....	surveillance des cloches électriques, horloges, etc. ....	694	15				
Cie. de lumière électrique de Québec & Lévis.....	lumières à l'extérieure de l'édifice.....	3,285	00				
Beaudet & Chénio.....	quincaillerie, etc. ....	309	66				
P. Pigeau .....	aménagement de bureau et réparations des meubles.....	1,478	60				
J. B. Parent.....	ciment .....	15	00				
P. T. Légaré .....	une tondeuse de pelouse.....	22	00				
Mme F. Curadeau .....	poterie, etc. ....	118	00				
J. H. Clint .....	bois pour réparations .....	182	52				
Andrews, Frères.....	réparation d'un poêle.....	1	15				
J. B. M. Dion.....	400 lbs de savon du pays .....	40	00				
Auger & Martineau.....	quincaillerie, etc. ....	160	90				
J. B. St. Michel .....	surveiller les réparations .....	468	00				
Hon. M. A. Chauveau.....	Commissaire de police, Québec, pour moitié du coût de l'habil- lement de la police spéciale .....	299	65				
Alex. Barbeau.....	Pour réparations des toits .....	478	80				
Jos. Alain .....	quincaillerie, etc. ....	240	64				
Renaud & Cie.....	goblets et crachoirs .....	3	25				
Jos. Garneau .....	réparations de meubles .....	8	15				
F. X. Letourneau & Cie.....	2 renards .....	1	60				
Cyrille Duquet .....	entretien des cloches électriques, 1884-85, et des horloges, etc., durant la session jusqu'au 1er juillet 1886.....	260	00				
S. X. Simon.....	50 feuilles de pulpe .....	5	00				
J. Siff & Cie.....	2 doz. de plumeaux à épousseter.....	23	40				
Cie à gaz de Québec.....	gaz pour les bâtisses .....	2,210	64				

do .....  
 Jos. Hamel & Frères.....  
 Simon Peters.....  
 C. & W. Würtele.....  
 B. Leonard.....  
 P. Vallière.....  
 F. de Varennes.....  
 Audet & Robitaille.....  
 Z. Vandry & Fils.....  
 do .....  
 Ed. Morency.....  
 Jos. Boivin.....  
 Isidore Tardif.....  
 P. Gingras & Cie.....  
 Chas Hardy.....  
 A. R. Pruneau & Cie.....  
 Noël Rancour.....  
 John E. Walsh.....  
 Corporation de la cité de Québec.....  
 F. Auger.....  
 J. M. Mackay & Cie.....  
 Robt Reid.....  
 Z. Vandry.....  
 Jos. Marois.....  
 Louis Boivin.....  
 E. Picard.....  
 Glover, Fry & Cie.....  
 Prosper Verrat.....  
 Thos Norris.....  
 F. C. Würtele.....  
 Louis Boivin.....  
 A. R. Pruneau & Cie.....  
 Louis Duquet.....  
 Geo. Drolet.....  
 Simon Peters.....  
 R. Sampson Jnr.....  
 B. Leonard.....  
 J. Williams.....  
 Andrews Frères.....  
 Cie de téléphone Bell.....  
 Eugène Bédard.....  
 Théo. Béland.....  
 Cie à gaz de Québec.....  
 S. J. Shaw & Cie.....  
 F. Charland.....

gaz pour le poêle à gaz de la police spéciale..... 7 00  
 tapis, etc..... 259 10  
 bois de charpente..... 614 08  
 poudre à miner, quincaillerie, etc..... 53 17  
 18 stores à ressort..... 47 16  
 meubles, réparation de meubles, etc..... 350 95  
 planches et lattes..... 11 70  
 pavillons, étamine à pavillons, etc..... 90 90  
 réparation à l'appareil de chauffage..... 497 25  
 tuyaux en tôle galvanisée, plomberie, etc..... 730 55  
 bois de construction..... 178 66  
 jeunes arbres pour les terrains..... 15 00  
 camionnage de tuiles..... 7 20  
 Charbon de forge..... 4 00  
 2 brouettes..... 12 00  
 ciment..... 14 00  
 glace..... 436 50  
 thermomètre..... 24 00  
 2 robinets pour service d'eau de la fontaine..... 23 37  
 quincaillerie, etc..... 373 86  
 acides phénique et muriatique, graine de trèfle, etc..... 93 60  
 tuiles pour les planchers..... 315 12  
 crampons de fer, gazelliers, etc..... 265 75  
 113 lbs. de savon..... 11 30  
 ameublement, etc..... 272 92  
 1 porte de voûte, grilles de fer, etc..... 356 40  
 tapis, etc..... 755 70  
 huile, globes de lampe, etc..... 110 79  
 verrerie, etc..... 18 05  
 grenades ignifuges..... 21 20  
 menuiserie..... 408 00  
 1 baril de plâtre..... 2 75  
 grilles de fer pour les égouts, etc..... 15 50  
 2 boîtes d'étain..... 3 00  
 portes et ornements, etc..... 95 00  
 tuyaux de cuivre..... 56 80  
 verre et vitrage, lettrage et numérotage, etc..... 52 20  
 ventilateurs..... 125 00  
 quincaillerie, etc..... 85 70  
 loyer d'un téléphone au bureau de l'hon. M. D. A. Ross..... 40 00  
 numéros d'étain pour voûtes..... 31 00  
 tapis, cretonne, etc..... 139 14  
 réparation et inspection des soupapes, etc..... 4 00  
 quincaillerie, etc..... 74 90  
 25 persiennes..... 71 72

A reporter .....

33,274 35

2,639,559 24

# Travaux et édifices publics—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report .....	33,274 35	.....	.....	2,639,559 24
	LOYERS, ASSURANCES, RÉPARATIONS, &c., DES ÉDIFICES PUBLICS— <i>Suite</i>				
	<i>Nouvel hôtel du parlement—Suite</i>				
Ed. Roussel.....	Pour réparation de meubles, etc.....	30 73			
Jos. Bussière.....	savon, chandelle, huile, etc.....	10 00			
F. X. Drolet.....	réparation d'un étai.....	5 05			
Cie du ch. de fer can. du Pacifique.	fret de pupitres et de meubles de bureau.....	59 62			
C. E. Holiwell.....	encriers, etc.....	20 55			
R. Sampson, Jnr.....	réparation des barres en cuivre de l'Assemblée Législative...	60 10			
B. Leonard.....	peinture et tapissage.....	290 86			
Thibaudeau & Miville.....	chaises et autres meubles de bureau.....	33 25			
Louis Alméras.....	cadres et moulures dorées.....	28 55			
Louis Bleuin.....	bois pour réparations.....	200 55			
D. Morgan.....	un buste de "Parnell".....	4 00			
Robitaille, Picher & Cie.....	quincaillerie, etc.....	482 28			
J. H. Patry.....	do.....	306 00			
R. Sampson, Jnr.....	plomberie et matériaux.....	221 40			
Azarie Lavigne.....	pupitres pour l'Assemblée Législative.....	3,614 15			
P. J. Bazin.....	réparations, etc.....	293 38			
H. Gagnon & Cie.....	tapis, toiles cirées, etc.....	232 68			
Archer & Cie.....	bois carré et planches.....	890 00			
J. Gauthier & Frère.....	peinture, tapissage des chambres de l'Orateur, A. L.....	355 35			
L. Guérard.....	ameublement.....	250 60			
Thos Gagnon.....	do.....	132 00			
D. S. Rickaby.....	do.....	1,756 70			
C. T. Coté.....	une tondeuse de pelouse.....	14 00			
J. Barbeau.....	réparations du toit.....	375 57			
T. G. Wilson.....	6 petites horloges.....	21 00			
J. E. Martineau.....	quincaillerie, etc.....	68 56			
P. F. Rinfret.....	graines de trèfle et de gazon.....	39 45			

Jos. Jobin.....	ouvrage de peintre.....	26 50	
Théo. Hamel .....	asbeste, ciment .....	19 00	
Aug. Dupuis .....	jeunes arbres pour les terrains .....	52 40	
N. LeVasseur .....	inspection des gazomètres .....	25 00	
Syndicat de Québec.....	tapis .....	26 44	
G. W. Pelletier.....	effets d'épicerie .....	12 23	
Prosper Verret.....	chandelles, huile, etc. ....	13 35	
L. A. Côté .....	inspection de balances.....	4 00	
J. B. M. Dion .....	bougies de Belmont, huile de pétrole, etc.....	30 05	
Cyr. Duquet.....	entretien des cloches électriques, horloges, etc., de L. Cham- bers, pour 1886-87.....	400 00	
do .....	une horloge en bronze, cloches pneumatiques et électriques..	255 75	43,926 45

*Spencer Wood*

A. M. F. d'Eschambault.....	Pour feuilles de paie pour l'entretien, jusqu'au 30 juin 1887.....	2,490 01		
B. Leonard .....	peinturage et tapissage.....	319 19		
Beaudet & Chinic .....	fourches, râteaux, huile de lin, etc .....	33 92		
Cie de téléphone Bell .....	loyer de téléphones.....	122 50		
Simon Peters .....	bois pour réparations .....	266 90		
J. F. Martineau.....	huile de lin, térébenthine, etc.....	70 71		
Rice Sharpley & Cie.....	bougies de cire, chandelles de blanc de baleine.....	95 70		
Glover Fry & Cie.....	toile cirée, etc.....	168 84		
Renaud & Cie .....	huile Livonia, etc .....	96 26		
LaRoche & Cie.....	2 lbs. ellébore.....	1 20		
Jos. Mainguy .....	ouvrage de forge.....	6 95		
C. E. Holliwell .....	4 pavillons .....	130 00		
P. Gingras & Cie .....	combustible .....	282 19		
Jos. Blondeau.....	réparation d'une charrue.....	6 00		
Augt. Trudel.....	bois de chauffage .....	397 69		
Geo. Seifert.....	ciseaux pour la vigne et plats d'entrée.....	92 40		
Jos. Dynes.....	une machine à coudre de White.....	47 00		
Audet & Robitaille .....	un baril de coaltar.....	4 00		
James Fleming .....	fauchage .....	6 00		
A. Grenier .....	brosses et savon.....	11 35		
Cyr. Duquet.....	réparations d'horloges.....	8 00		
Beaudet & Chinic .....	quincaillerie, etc .....	11 71		
W. McWilliam .....	prêt de couteaux, etc.....	3 00		
M. Hamel .....	camionnage de meubles.....	25 99		
Renaud & Cie .....	1 baril d'huile de pétrole.....	13 38		
Ed. Brophy.....	livraison d'engrais.....	29 25		
F. Auger.....	quincaillerie .....	39 97		
	A reporter.....	4,780 11	43,926 45	2,639,559 24

# Travaux et édifices publics—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	4,780 11	43,926 45	.....	2,639,559 24
	LOYERS, ASSURANCES, RÉPARATIONS, ETC., DES ÉDIFICES PUBLICS—Suite				
	Spencer Wood—Suite				
J. E. Walsh.....	Pour un thermomètre.....	4 00			
Ed. Morency.....	bois découpé.....	7 10			
Azarie Lavigne.....	2 écrans sculptés et dorés.....	120 00			
Sauveur Demers.....	enlèvement de la neige.....	200 00			
Noël Rancour.....	glace.....	13 50			
Capt. Sheppard, A. D. C.....	petits débours.....	5 00			
Thos Norris.....	jarres pour fruits, poterie, etc.....	58 40			
Cyprien Nadeau.....	373 voyages de terre noire.....	130 55			
Andrews Frères.....	réparations à l'appareil de chauffage.....	85 28			
S. Demers.....	pour remplir la glacière.....	60 00			
J. M. Mackay & Cie.....	graine de navet et camphre.....	2 00			
Cyrille Duquet.....	cuillers pour le sel, clefs, etc.....	4 90			
Augt. Rondeau.....	ouvrage de forge.....	9 40			
Capt. H. C. Sheppard, A. D. C.....	3 années de service jusqu'au 30 juin 1887, pour examen et vérification de comptes.....	600 00			
Archer & Cie.....	bois de construction.....	421 70			
A. Rondeau.....	réparations de clôtures et de murs.....	63 00			
J. H. Patry.....	quincaillerie.....	7 35			
J. & W. Reid.....	papiers, etc.....	5 00			
Wm Ewing & Cie.....	graines de fleurs.....	11 10			
J. R. Kane.....	quincaillerie, etc.....	47 53			
C. Delâge.....	20 serres chaudes.....	36 00			
Maurice Walsh.....	bois de construction.....	65 40			
			6,737 32		
	Ancien hôtel du parlement				
Joseph Garneau.....	Pour radoubes des barrières.....		2 50		



<i>Propriété des anciennes Casernes des Jésuites, Québec.</i>			
Maxime Hudon.....	Pour faire un trottoir et bois.....	128 55	
Thos Pampalon.....	réparations d'une cheminée.....	15 00	
A. M. F. d'Eschambault.....	feuilles de paie pour faire un fossé.....	139 00	
J. B. St. Michel.....	surintendance de ce fossé.....	78 00	
Simon Peters.....	bois pour égout.....	64 25	
Maxime Hudon.....	réparation d'une clôture.....	8 74	
			433 54
<i>Ecole Normale Laval pour les garçons, Québec.</i>			
Ed. Rousseau.....	Pour réparer une cheminée.....	4 00	
Ovide Picard.....	recouvrement de cheminée, couvercle et ventilateurs.....	21 65	
			25 65
<i>Maison No 63, rue Saint-Gabriel, Montréal.</i>			
L. J. A. Surveyer.....	Entretien et plomberie.....	131 53	
Drapeau, Savignac et Cie.....	réparations de plomberie.....	35 87	
Cie à gaz de Montréal.....	gaz.....	90 00	
Corporation de la cité de Montréal...	Taxe d'eau.....	64 85	
Dufresne & Mongenais.....	charbon et bois de chauffage.....	254 59	
Victor Roy, architecte.....	services en rapport avec les réparations.....	20 75	
			697 59
<i>Maison No 76, rue Saint-Gabriel, Montréal.</i>			
L. J. A. Surveyer.....	Pour l'entretien.....	13 25	
Drapeau, Savignac et Cie.....	réparations de plomberie.....	25 23	
Cie à gaz de Montréal.....	gaz.....	113 25	
Garth et Cie.....	réparations à l'appareil de chauffage.....	75 00	
Dufresne & Mongenais.....	charbon et bois de chauffage.....	377 60	
Garth et Cie.....	réparations et plomberie.....	78 91	
Victor Roy, architecte.....	services en rapport avec les réparations.....	10 00	
Corporation de la cité de Montréal..	Taxe d'eau.....	69 59	
L. J. A. Surveyer.....	quincaillerie, etc.....	13 83	
L. W. Sicotte.....	débours pour l'entretien.....	101 21	
H. Nightingale.....	ameublement de bureau.....	538 25	
Jas Lynch.....	enlèvement de la neige.....	18 54	
A reporter.....		1,434 59	51,723 05
			2,639,559 24

# Travaux et édifices publics—Suite

A QUI PAYE	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report .....	1,434 59	51,723 05	.....	2,639,559 24
	LOYERS, ASSURANCES, RÉPARATIONS, ETC., DES ÉDIFICES PUBLICS—Suite				
	<i>Maison No 76, rue Saint-Gabriel, Montréal—Suite</i>				
Jos. Giroux.....	Pour ouvrages de plomberie.....	98 01			
Cie de téléphone Bell.....	6 mois de loyer d'un instrument, etc.....	27 25			
Jos. Thibault.....	Toiture en tôle galvanisé.....	110 00			
	<i>Ecole Normale Jacques Cartier, Montréal</i>		1,669 85		
Daniel Harvey.....	Pour réparer des planchers en tuile.....		45 68		
	<i>Ecole Normale McGill, Montréal</i>				
J. H. Ferns.....	Pour un appareil de chauffage et réparations au toit.....	1,035 00			
J. B. St. Louis & frère.....	peinturer de nouveau les murs.....	550 00			
Victor Roy, architecte.....	services en rapport avec les réparations.....	79 25			
Robert Stavely.....	diverses réparations.....	150 00			
	<i>Ancien bureau du gouvernement, No 45, rue N. Dame, Montréal.</i>		1,814 25		
Cie des engrais de Montreal.....	Pour nettoyer une fosse d'aisances.....		9 24		
	<i>Ancien bureau du gouvernement, rue N. Dame, Montréal.</i>				
Geo. Laurent.....	Pour réparations à la suite de l'incendie du 5 Déc. 1886.....	325 00			
Lepage & Pepin.....	do do do.....	750 00			
Gustave Fauteux.....	Agent, pour payer des primes d'assurance au 1er mai 1889 sur polices remises aux mêmes montants qu'avant l'incendie du 5 Déc. 1886.....	9 73			
			1,084 73		

<i>Edifices publics en général, Montréal.</i>			
L. W. Sicotte.....	Administrateur des propriétés du gouvernement à Montréal, pour neuf mois de traitement au 28 février 1887.....	300 00	
do .....	Pour débours .....	12 25	
Victor Roy, architecte.....	services professionnels.....	25 45	
Antoine Lefebvre.....	Administrateur des propriétés du gouvernement à Montréal, pour quatre mois de traitement au 30 juin 1887.....	133 33	
			471 03
<i>Bureaux du gouvernement, Trois-Rivières.</i>			
Honoré Godin.....	Pour réparations.....		
Hubert Mottel.....	tapis, etc.....	53 36	
L. F. T. Buisson.....	do .....	54 60	
		24 17	132 13
<i>Edifices publics en général, Québec.</i>			
S. E. le Cardinal Taschereau.....	Pour 12 mois de rente de terrain au 31 mars 1887, des anciens édifices du parlement.....		
Geo. Langlais.....	fourniture de balises pour fêtes publiques.....	4,444 40	
W. C. Adam.....	camionnage en rapport avec la pesée .....	59 00	
Augt. Trudel.....	bois de chauffage pour les ministères et l'As. Législative.....	5 00	
P. Gingras & Cie .....	charbon pour les ministères et l'Assemblée Législative.....	426 10	
Ed. Brophy.....	enlèvement de la neige des do .....	4,743 29	
Maxime Hudon .....	do propriétés des anciennes casernes des Jésuites.....	350 00	
Augt. Trudel.....	do Ecoles Normale Laval.....	161 05	
do .....	do propriété des anciens édifices du parlement.....	200 00	
A. M. F. d'Eschambault.....	feuilles de paie pour enlever la neige des toits et autour des bâtisses du parlement.....	125 00	
Corporation de la cité de Québec ..	cotisations et taxe d'eau des bâtisses du parlement.....	1,841 70	
Gouvernement de la Puissance.....	12 mois de loyer au 1er mai 1888 de la partie est des Glacis.	5,150 00	
" La Justice " .....	Québec, pour annonces de soumissions pour bois et charbon..	5 00	
Post Printing & Pub. Co.....	Montréal, do do ..	30 25	
" L'Electeur " .....	Québec, do do ..	6 45	
The Herald Co.....	Montréal, do do ..	30 25	
" Le Trait d'Union ".....	do do do ..	8 00	
" La Sentinelle " .....	Trois-Rivières, do do ..	7 95	
		5 60	17,599 04
Total des loyers, assurances, réparations, etc .....			74,549 00
A reporter.....			74,549 00 2,639,559 24

# Travaux et édifices publics—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts.	\$ cts.	\$ cts.
	Report.....		74,540 00	2,639,559 24
	<i>Inspections, etc.</i>			
J. B. Derome.....	Pour frais de voyage et déboursés pour l'inspection des travaux et édifices publics.....			
Paul Cousin.....	do do do.....	105 12		
L. A. Vallée.....	do do do.....	78 71		
J. B. St. Michel.....	do do do.....	85 00		
P. Dassylva dit Portugais.....	do do do.....	5 65		
Simon Peters.....	services d'examen des contrats, etc., pour le nouveau palais de justice et les nouveaux édifices du parlement.....	54 75		
Chs Berger.....	évaluation de la propriété, examen des actes, etc., de l'église presbytérienne Saint-Gabriel, Montréal.....	20 50		
Hugh Brodie N. P.....	do do do.....	50 00		
C. A. Geoffrion.....	services en rapport avec ci-dessus.....	100 00		
		40 00		
	<i>Nouveaux édifices de la législature</i>		539 73	
	(Construction des)			
Alphonse Charlebois.....	A compte sur son contrat.....			
do.....	Pour ouvrage supplémentaire et matériaux en rapport avec la fontaine, les celliers à charbon, etc., y compris l'ouvrage additionnel dans la clause 6 du contrat.....	3,460 64		
Beaudet & Chinic.....	quincaillerie, se rapportant à l'installation des deux Chambres.....	155,130 21		
Z. Vandry.....	ouvrage de plomberie et matériaux do do.....	384 99		
J. Hamel et frères.....	tapis, etc do do.....	2,380 50		
Glover Fry & Cie.....	do do do.....	1,278 57		
Cyrille Duquet.....	horloges et cloches électriques do do.....	1,852 95		
R. Sampson jur.....	cuivrerie et matériaux, do do.....	732 00		
Louis Boivin.....	menuiserie do do.....	302 08		
		174 10		

B. Leonard .....	tapissage, peinturage, etc.,	do	do	636 77
Ant. Beaudoin .....	bois,	do	do	49 27
Auger & Martineau .....	quincaillerie, etc.,	do	do	8 64
Jos. Alain .....	do	do	do	18 80
R. Mitchell et Cie .....	gonds en bronze se rapportant à l'installation des deux Chambres	do	do	67 30
Behan Frères .....	tapis, etc.,	do	do	8 11
P. Vallière .....	meubles,	do	do	9,973 70
A. M. F. d'Eschambault .....	feuilles de paie pour nivellement et terrassement, etc.	do	do	3,850 65
do .....	do des chauffeurs	do	do	216 00
Trefflé Lacroix .....	12 mois de traitement au 30 juin 1887, en qualité d'ingénieur mécanicien	do	do	600 00
Geo. St. Michel .....	4 do 31 Oct. 1886, en qualité de dessinateur	do	do	240 60
J. B. St. Michel .....	4 do do en qualité de surintendant des travaux	do	do	315 00
do .....	1 do 30 juin 1887, do	do	do	78 00
Beaudet & Chinic .....	quincaillerie, etc.	do	do	149 58
E. Picard .....	vases pour la cendre	do	do	91 36
Louis Duquet .....	ouvrages de forge	do	do	107 45
G. M. Webster et Cie .....	ciment	do	do	9 06
C & W. Würtele .....	clou, poudre, etc.	do	do	33 70
Simon Peters .....	madriers pour trottoirs	do	do	133 25
B. Leonard .....	ouvrage de peinture	do	do	18 15
Ed. Rousseau .....	pavage en tuile	do	do	38 75
J. A. Belanger .....	do	do	do	102 50
Cyrille Duquet .....	2 indicateurs électriques et frais de douane, etc.	do	do	415 78
Robt Reid .....	tuile pour les planchers	do	do	600 00
Eugène Hamel .....	à compte de la seconde esquisse de "La Réception de Christophe Colomb par Ferdinand et Isabelle"	do	do	250 00
Archer et Cie .....	bois de construction	do	do	560 00
				184,298 00

*Nouveau palais de justice, Québec.*

(Construction du)

J. P. Whelan .....	A compte de l'ouvrage additionnel et des matériaux supplémentaires, y compris			
T. A. Gauvreau .....	le fer d'encadrement du toit, etc., gaz et appareils de chauffage	186,822 70		
Wm McNally .....	briques de ciment pour les fournaies	42 50		
Narcisse Cérat .....	tuile pour les planchers	900 00		
Théo. Hamel .....	échantillons de la pierre de Terrebonne et d'Ohio, travaillés	14 00		
Geo. St. Michel .....	ciment d'asbeste	415 00		
do .....	8 mois de traitement au 30 juin 1887, en qualité de dessinateur	480 00		
Cie à gaz, Québec .....	services supplémentaires	79 00		
	tuyaux de service et mètre	365 88		
A reporter .....		189,149 08	259,386 73	2,639,559 24

# Travaux et édifices publics—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts.	\$ cts.	\$ cts.
	Report .....	189,149 08	259,386 73	2,639,559 24
	<i>Nouveau Palais de Justice, Québec.—Suite</i>			
	<i>(Construction du)—Suite</i>			
R. Berland et Cie .....	Pour charbon.....	1,219 50		
P. Gingras et Cie.....	do .....	646 42		
Simon Peters.....	langues de fer, abouts, vis, etc.....	223 18		
Octave Morel .....	pour faire un modèle de voûte d'encoignure.....	3 00		
Chas Hardy.....	une brouette à roue .....	6 00		
Elzéar Charest.....	pour faire des plans, etc.....	193 75		
E. Paquet.....	pour faire une armoire à l'usage des chauffeurs.....	17 00		
J. B. Derome.....	services supplémentaires aux plans, etc .....	271 77		
Paul Cousin.....	do do .....	54 80		
T. A. Trudelle.....	do do .....	43 80		
J. O. Méthot.....	do do .....	26 28		
Jos. Bussière.....	12 mois de trait. au 30 juin 1887, en qualité de surintendant des travaux...	939 00		
do .....	frais de voyage .....	1 84		
Alphonse Bussière.....	services comme chauffeur depuis le 10 Nov. jusqu'au 31 Déc. 1886.....	52 00		
Pierre Dumas.....	do do 1er janvier do 30 juin 1887.....	182 00		
Ferd. Martel .....	do do 1er mars do .....	183 00		
			193,212 42	
	<i>Agrandissement du Palais de Justice de Montréal</i>			
	<i>(Achat des terrains)</i>			
Directeurs de l'église Saint-Gabriel, Montréal.....	Pour prix de la propriété située à l'encoignure N. E. des rues Saint-Jacques et Saint-Gabriel, désignée sous le No 122 sur le plan officiel du quartier est de Montréal.....	17,790 00		

C. Cushing, H. S. Hunter et R. A. Duntou.....	Notaires publiques, pour la passation de l'acte de vente de cette propriété.....	82 90		
Banque de Montréal.....	Pour intérêt sur achat.....	127 10	18,000 00	
IMPUTABLE SUR LE FONDS DE BATISSE ET DES JURÉS DE CHAQUE DISTRICT INTÉRESSÉ				
<i>Loyers des Palais de Justice et Prisons</i>				
Rév. Dames de l'Hôtel-Dieu.....	Pour 12 mois de rente foncière, prison de Québec.....			
S. Dumoulin.....	do do (Fief Haut-Boc) au 11 Nov. 1886, palais de justice et prison, Trois-Rivières.....	400 00		
	do d'intérêt au 1er mai 1887, sur \$8,000 à 6 pour cent, coût de la propriété adjoignant le nouveau palais de justice, Québec.....	26 76		
Héritiers Chas Panet.....		480 00	906 76	
<i>Assurances des Palais de Justice et Prisons</i>				
Ernest Gagnon.....	Secrétaire du département de l'Agr. et des T. P., pour payer la balance des primes d'assurance des palais de justice et des prisons, dues tel qu'indiqué dans les comptes publics de 1885-86, page 86.....	864 45		
Cie d'assurance mutuelle contre le feu de Stanstead et Sherbrooke.	Répartition de 12 mois au 1er Sept 1886, sur la construction et les châssis doubles du palais de justice, Saint-François.....	16 00	880 45	
<i>Réparations aux Palais de Justice et aux Prisons</i>				
W. McNally and Cie.....	Pour tuyaux d'égoût, etc. Palais de justice et prisons, Arthabaska. \$	144 30		
Ferd. Beauchesne.....	réparations do do ...	97 15	241 45	
Alfred Limoges.....	réparations au toit do Beauharnois.... \$	74 50		
Zeph. Manny..	un nouvel appareil de chauffage, do	344 00		
do	ouvrage additionnel et matériaux do	578 50		
		997 00		
W. M. Sheppard, Shérif.....	Pour payer des comptes de peintur. etc do Bonaventure .....	272 00		
Andrews Frères.....	réparations de plomberie, etc. do Kamouraska.... \$	136 23		
A. Barbeau, Jr.....	réparations au toit do	158 10		
		294 33		
T. Carbonneau, Député-shérif.....	Pour faire une clôture, do Iles de la Magdeleine.....	294 00		
Godefroi Talbot.....	clôture de jardin pour le géolier do Montmagny... \$	56 00		
Tel. Gendreau.....	réparations de plomberie do	423 74		
J. C. Morisset.....	indemnité d'une grange do	200 00	679 74	
A reporter.....		2,778 52	472,386 36	2,639,559 24

# Travaux et édifices publics—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....	2,778	52	472,386	36	2,639,559	24
	IMPUTABLE AU FONDS DE BATISSE ET DES JURÉS DE CHAQUE DISTRICT INTÉRESSÉ—Suite						
	<i>Réparations aux Palais de Justice et aux Prisons—Suite</i>						
Geo. Laurent.....	Pour peinture Palais de justice Montréal .....	\$	162				
G. Chapleau.....	un coffre de sûreté Salamandre do .....		900				
W. E. Chester.....	réparations du portique, etc. do .....		502				
do .....	do aux bouilloires des appareils de chauffage do .....		401				
Garth & Cie.....	do aux appar. de chauf., fosses d'aisances etc. do .....		290				
Victor Roy .....	services d'architecte do .....		91				
Théo. Hamet.....	ciment asbest do .....		710				
John Williams.....	Ventilateurs do .....		108				
Geo. Laurent.....	plâtrerie do .....		135				
				3,361	74		
Victor Roy, architecte.....	services en rap. avec les rép., Prison pour les femmes, Montréal. ....		101				
Ant. Moreau.....	réparations au toit do .....		639				
Garth & Cie.....	do à un appareil de chauffage do .....		438				
Frs Decary .....	diverses réparations, do .....		496				
				1,676	51		
Victor Roy, architecte.....	services en rap. avec les réparations, Prison commune do .....	\$	47				
Plante & Dubuc.....	réparations des cheminées, do .....		740				
				787	98		
A. M. F. d'Eschambault .....	bordereaux de paie pour réparations Prison Québec ...	\$190	25				
Maxime Hudon .....	couchettes et peinture d'icelles do .....		16				
Alexis Barbeau.....	couverture en plomb du toit de la tour do .....		444				
Jos. Alain.....	quincaillerie do .....		44				
G. T. Phillips .....	réparations de plomberie do .....		111				
Ant. Langlois.....	peinture do .....		282				
Ed. Morency.....	bois pour réparations, do .....		403				



G. Valin.....	do	do	do	32 00		
A. Barbeau, jnr.....	plomberie et réparations au toit,	do	do	271 02		
Frs Laberge.....	serrures et cadenas,	do	do	31 25		
A. Barbeau, jnr.....	pour couvrir les toits des appentis,	do	do			
	bardeau et tôle galvanisée,	do	do	120 12		
Ant. Langlois.....	vitres et vitrage,	do	do	15 46		
Corporation de la cité de Québec.....	réparations des tuyaux d'aqueduc,	do	do	13 30		
Thos Pampalon.....	pour faire une fosse d'aisances,	do	do	297 92		
F. Auger.....	quincaillerie,	do	do	4 55		
Jacques Papillon.....	ouvrage de forge,	do	do	10 40		
A. Mulholland.....	réparations de plomberie,	do	do	38 15		
Ed. Morency.....	réparations de menuiserie,	do	do	6 75		
J. R. Kane.....	1 série de bouilloires d'étain,	do	do	8 00		
Jos. Jobin.....	peinture,	do	do	25 60		
Eloi Picard.....	rép. d'un mur d'enceinte et autres trav.,	do	do	1,190 34		
Creighton & Adams.....	6 ignifuges,	do	do	60 00		
Ovide Picard.....	pour réparer les tuyaux d'aqueduc,	do	do	43 92	3,668 24	
Théo. Hamel.....	Ciment, Palais de justice temp.,	do	do	\$ 27 00		
Victor Letarte.....	réparations d'un appareil de chauffage,	do	do	8 00		
Andrews Frères.....	pour nouvelle bouilloire,	do	do	771 50		
J. Williams.....	15 ventilateurs,	do	do	39 00		
Ph. Drolet.....	réparations de hangar et d'escaliers,	do	do	05 51		
do	do aux murailles et aux meubles,	do	do	9 50		
Creighton & Adams.....	6 ignifuges,	do	do	60 00	980 51	
Archer & Cie.....	bois pour réparations, Palais de justice et prison, Rimouski...			\$273 25		
N. Robert.....	bordereaux de pais pour réparations,	do	do	1,469 09		
Ovide Picard.....	réparations d'un appareil de chauffage,	do	do	93 00		
G. F. Bowen, Shérif.....	Pour réparations, Prison, Saint-François.....				1,835 34	
Oscar Lamoureux.....	réparations Palais de justice et prison, Saint-Hyacinthe.....				253 00	
Chs Foucault.....	ameublement et réparations, do Terrebbonne.....				112 00	
Chs Dugré.....	diverses réparations, Palais de justice, Trois-Rivières			\$421 17	202 00	
N. Guilmette, fils.....	menuiserie, do	do	do	9 55		
					430 72	
Chs Dugré.....	diverses réparations, Prison,	do	do	\$ 448 74		
N. Guilmette, fils.....	do	do	do	1,224 70	1,673 44	
					17,700 00	
Total des travaux et édifices publics.....						490,086 36
A reporter.....						3,129,645 60

# Institutions de bienfaisance

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report .....						3,129,645 60
	<b>INSTITUTIONS DE BIENFAISANCE</b>						
	<i>Asiles d'aliénés</i>						
	<i>Beauport</i>						
Dr Roy et héritiers Landry.....	Propriétaires, balance due à eux le 30 juin 1886.....	\$	14,167 08				
do .....	do à compte de dépenses jusqu'au 30 juin 1887.....		115,757 64				
Dr A. Vallée.....	Surintendant médical, pour payer les traitements des médecins et des chapelains, et les dépenses conting. jusqu'au 31 mars 1887.		4,781 21				
				134,705	93		
	<i>Saint-Jean de Dieu</i>						
Rév. Sœur Thérèse de Jésus.....	Pour rencontrer les dépenses jusqu'au 30 juin 1887.....		99,895 89				
H. Howard.....	Surintendant médical, 12 mois de traitement au 30 juin 1887.....		1,600 00				
do .....	do pour frais de port .....		27 21				
F. X. Perrault.....	Médecin interne, 12 mois de traitement au 30 juin 1887.....		1,500 00				
do .....	do pour papeterie, impressions et débours du bureau médical .....		122 71				
E. E. Duquet.....	Asst. do 12 mois de traitement au 30 juin 1887.....		1,200 00				
C. Darveau.....	Pour imprimer des blancs de formules .....		6 00				
N. A. Giard.....	faire un tableau des dates d'entrée des patients, etc., et des montants dus par les municipalités .....		125 09				
				104,476	81		
	<i>Saint-Ferdinand d'Halifax</i>						
Rév. Sœurs de la Charité.....	Pour rencontrer les dépenses jusqu'au 31 mars 1887.....			3,585	59		

*Asiles d'aliénés en général*

Dr F. X. Perrault.....	Pour frais de transport des patients à l'asile d'aliénés de Saint-Ferdinand.....	159 76		
Rév. Sœurs de la Charité.....	Pour examen médical et transport en Déc. 1885 de cinq idiots à l'asile d'aliénés de Saint-Ferdinand.....	72 00		
	Total des asiles d'aliénés.....	231 76	243,000 00	
	<i>Divers</i>			
	Allocations pour 1886-87 aux Institutions suivantes :			
	Corporation de l'Hôpital général, Montréal.....	2,800 00		
	Malades indigents, do .....	2,240 00		
	Hôpital Saint Patrice, do .....	1,120 00		
	Sœurs de la Providence, do .....	784 00		
	Asile de Saint-Vincent de Paul, do .....	420 00		
	Maison protestante d'industrie et de refuge, do .....	560 00		
	Asile protestant pour les femmes délaissées, do .....	140 00		
	Asile de Saint-Patrice pour les orphelins, do .....	448 00		
	Maternité de l'Université, do .....	336 00		
	Asile de la Madeleine (Bon Pasteur), do .....	504 00		
	Asile des orphelins catholiques, do .....	224 00		
	Sœurs de la Charité, do .....	560 00		
	do pour leur hôpital d'enfants trouvés, do .....	140 00		
	Asile des orphelins protestants, do .....	448 00		
	Maternité, Sœurs de la Miséricorde, do .....	511 00		
	Asile de la rue Bonaventure, do .....	301 00		
	Asile de Nazareth, enfants pauvres, do .....	280 00		
	Ecole pour les aveugles, asile Nazareth, do .....	1,390 00		
	Ouvroir des aveugles, asile Nazareth, do .....	300 00		
	Dispensaire de Montréal, do .....	160 00		
	Société des dames bienveillantes pour les veuves et les orphelins, y compris l'ancienne maison de refuge, do .....	595 00		
	Asile et école d'industrie (Hervey Institute), do .....	224 00		
	Asile de Sainte-Brigitte, do .....	560 00		
	Frères de la Charité de Saint-Vincent de Paul, do .....	350 00		
	Hospice de Bethléem, do .....	350 00		
	Hospice de Saint-Joseph du Bon Pasteur, do .....	140 00		
	Petites Sœurs des Pauvres, do .....	70 00		
	Protestant Infant's Home, do .....	280 00		
	Women's Hospital, do .....	350 00		
	Church Home, do .....	140 00		
	A reporter.....	16,725 00	243,000 00	3,129,645 60

Institutions de bienfaisance—*Suite*—Divers

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....	16,725	00	243,009	00	3,129,645	60
	INSTITUTIONS DE BIENFAISANCE— <i>Suite</i>						
	Divers— <i>Suite</i>						
	Allocations pour 1886-87 aux institutions, suivantes :						
	Institution pour les maladies des yeux et des oreilles, Montréal.....						
	Hôpital Notre-Dame en rapport avec l'Université Laval, do .....		230		00		
	Hôtel-Dieu, do .....		1,400		00		
	Hôpital Saint-Charles, do .....		1,400		00		
	Hôpital Pembroke, do .....		350		00		
	Association des dames charitables de l'asile des orphelins catholiques et de l'asile de Nazareth, Québec.....		90		00		
	Malades indigents do .....		798		00		
	Asile du Bon Pasteur, do .....		2,240		00		
	Ladies' Protestant Home, do .....		560		00		
	Asile des orphelins, do .....		525		00		
	Asile Finlay, do .....		294		00		
	Asile des orphelins protestants, do .....		294		00		
	Asile Sainte-Brigitte, do .....		294		00		
	Dispensaire, do .....		700		00		
	Sœurs de la Charité et Hôpital du Sacré-Cœur, do .....		140		00		
	Sœurs de la Charité pour les veuves et les infirmes, do .....		180		00		
	Hôpital du Sacré-Cœur de Jésus, do .....		280		00		
	do Dispensaire, do .....		700		00		
	do Hospice de la maternité, do .....		140		00		
	Association chrétienne des dames, do .....		140		00		
	Maison de santé Belmont, do .....		140		00		
	Hôpital de la Marine et des Emigrés, do .....		490		00		
	Hospice de la maternité, sous les soins des Rév. Dames du Bon Pasteur, do .....		1,866		67		
	Malades indigents, Asile de la Providence, Trois-Rivières.....		1,409		33		
	Sœurs de la Charité, pour l'hospice de la maternité, do .....		1,750		00		
			280		00		

Hôpital Général,	Sorel .....	490 00		
Hôpital de Saint-Hyacinthe	Saint-Hyacinthe .....	350 00		
Asile des orphelins	do .....	140 00		
Ouvroir de Saint-Hyacinthe,	do .....	140 00		
Distributing Home pour les orphelins	Knowlton .....	140 00		
Hospice Youville,	Saint-Benoît .....	140 00		
Asile de la Providence,	Côteau-du-Lac .....	218 00		
Hospice Saint-Joseph,	Beauharnois .....	140 00		
Hospice Sainte-Marie,	Sainte-Marie de Mon-			
	noir .....	140 00		
Asile de la Providence,	Mascouche .....	140 00		
Hôpital Saint-Jean,	Saint-Jean .....	140 00		
Sœurs de la Charité,	do .....	140 00		
Hospice La Jemmerais,	Varenes .....	140 00		
Hospice des Sœurs de la Providence,	Saint-Vincent de Paul .....	140 00		
Hôpital de la Providence,	Joliette .....	140 00		
Hospice de Laprairie,	Laprairie .....	140 00		
Hôpital Saint-Joseph,	Chambly .....	140 00		
Asile de Nazareth (Salle d'asile des petits enfants),	do .....	70 00		
Asile de la Providence,	Sainte-Elizabeth .....	140 00		
Sœurs de la Providence,	N. D. de l'Assomption .....	140 00		
Asile de la Providence,	Sainte-Ursule .....	140 00		
Hôpital de Sainte-Anne Lapocatière,	Sainte-Anne .....	140 00		
Sœurs de la Charité,	Rimouski .....	350 00		
Hôpital de Saint-Ferdinand d'Halifax,	Saint-Ferdinand .....	140 00		
Hospice de Yamachiche,	Yamachiche .....	140 00		
Hôpital de Sherbrooke et Asile des orphelins	Sherbrooke .....	350 00		
Sœurs de la Charité,	Lanoraie .....	140 00		
Hôpital Saint-Paulin,	Saint-Paulin .....	140 00		
Hôpital de Longueuil,	Longueuil .....	140 00		
Asile de Nazareth (Salle d'asile des petits enfants),	do .....	70 00		
Hôpital de Saint-François du Lac,	Saint-François .....	140 00		
Hôpital Saint-Louis,	Saint-Denis .....	140 00		
Sœurs Grises de Farnham,	Farnham .....	140 00		
Hôpital Saint-Joseph de la Délivrance,	Levis .....	210 00		
Hôtel-Dieu Saint-Valier,	Chicoutimi .....	140 00		
			39,316 00	
Total, Institutions de bienfaisance.....				282,316 00
<i>Divers</i>				
Mme Joseph Griffith.....	Pour allocation à elle accordée comme veuve d'un employé public décédé.....		62 50	
Mme Thos Somers .....	do do do .....		91 00	
	A reporter.....		153 50	3,411,961 00

**Divers—Suite**

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....		153 50	3,411,961 60
	<i>Divers—Suite</i>			
Mme L. D. Cotret.....	Pour allocation à elle accordée comme veuve d'un employé public décédé.....		250 00	
Mme A. Panneton.....	do do do .....		100 00	
Mme F. X. A. Angers.....	do do do .....		141 64	
Mme Jos. T. Paradis.....	do do do .....		75 00	
Mme Wm Doherty.....	do do do .....		172 50	
M. I. Murphy.....	Pour toutes ses réclamations contre le ministère des chemins de fer, ses services n'étant plus requis.....		250 00	
B. J. Bergeron.....	do do do .....		150 00	
S. E. le Cardinal Taschereau.....	Montant accordé pour les cérémonies de son installation.....		4,000 00	
T. E. Normand.....	Pour balance de services en qualité d'arbitre re Le pont Jones.....	93 65		
Michel Laurent.....	Pour services en qualité d'arbitre do .....	346 00		
Laflamme, Huntingdon, Laflamme & Richard.....	Avocats des héritiers pour le mémoire de frais re Expropriation du Pont Jones.....	131 00		
Félix Côté.....	Pour services en rapport avec l'arbitrage du pont Jones.....	40 60		
J. E. Doré.....	Pour services en rapport avec l'arbitrage du pont Jones.....	26 50		
L. A. Vallée.....	do do do .....	50 00		
Jacques Cartier.....	do do do .....	13 25		
			700 40	
A. L. de Martigny.....	Pour services et débours comme commissaire spécial tenant une enquête re A. B. Désy, grand connétable, Joliette.....		200 40	
Robert Farley.....	allocation à lui accordée à sa sortie du service public.....		200 00	
F. Lottinville.....	do do do .....		200 00	
J. J. Hayes.....	do do do .....		500 00	
J. L. Archambault.....	Avocat, à compte de frais, &c., dans une action contre C. A. Dansereau .....		200 00	
Jno. Giles.....	A compte de son allocation de retraite.....		180 00	
Ferd. de Varennes.....	Pour construire une arche vis-à-vis l'école Normale Laval à l'occasion de l'installation de S. E. le Cardinal Taschereau .....		170 12	
Maxime Hudon.....	do le bureau d'enregistrement do .....		82 13	

H. Beaulac .....	Décorations en cette occasion.....	45 00	
Geo. Langlois .....	balises do .....	24 00	
Cie de lumière électrique de Québec et Lévis .....	lumières sur les édifices publics en cette occasion.....	200 00	
Lachance et Dugal .....	montant accordé pour venir en aide en 1875 à la population en détresse de Moisie.....	150 00	
Hon. M. L. R. Church, C. R. ....	services professionnels re La banque d'Echange .....	2,380 00	
Larue, Angers et Casgrain .....	frais re Hamel et ol et Pope vs Langelier re Légalité du bureau de santé civique, Québec .....	154 72	
J. L. Archambault.....	Avocat pour services professionnels, etc., re Pillow Hersey & Cie, et re La Com- pagnie de Navigation de Longueuil et la Cité de Montréal.....	424 53	
Monsignor Chs Guay.....	Aux Indiens en détresse de Ristigouche .....	500 00	
E. E. Taché.....	Sous-commissaire des terres de la couronne pour payer Michel Ringuet pour l'arpentage des cantons de Lepage et Nemtaye en 1886.....	200 00	
Hon. M. F. Langelier, C. R. ....	Pour payer ses dépenses re J. G. Ross vs Hon. M. J. G. Robertson, esqual .....	100 00	
H. Beaugrand.....	Maire de Montréal, pour balance de services comme membre de la Commission centrale d'hygiène, Montréal .....	500 00	
P. L. T. Normandin.....	Pour services comme secrétaire à l'enquête re défalcation au département de l'Instruction publique .....	10 00	
Walton Smith .....	services de commissaire spécial pour la tenure de l'enquête ci-haut .....	35 00	
P. Beriau, N. P. ....	services comme notaire et déboursés faits lors de la vente de la sucrerie de betterave de Farnham.....	65 50	
C. Beausoleil.....	frais de voyage et déboursés faits en mars 1887 à Toronto pour affaires publiques .....	432 00	
Cie de publication de La Patrie.....	impression, etc., de 6,000 exemplaires du discours sur le budget.....	650 00	
R. Laffamme .....	Avocat honoraires re C. A. Dansereau .....	300 00	
C. F. Langlois .....	Imprimeur de la reine, balance avance à Belleau et Marcotte, à compte de l'impression de la Gazette Officielle .....	69 43	
Monsignor C. Legaré.....	Montant accordé à l'hospice de la maternité, sous les soins des dames du Bon Pasteur, Québec.....	250 00	
Wm Evans.....	Pour une collection de graines, etc., pour l'exposition de Londres.....	400 00	
W. J. Maguire.....	montant à lui accordé pour ses dépenses comme assistant de l'Hon. M. G. Ouimet, commissaire à l'exposition de Londres .....	798 00	
Hon. M. H. Mercier.....	Premier ministre pour frais de voyage et débours à New-York pour affaires publiques .....	600 00	
Hon. M. Jos. Shebyn.....	Trésorier de la province, do do .....	349 72	
C. F. Langlois .....	Imprimeur de la reine, pour payer un aide additionnel à son bureau .....	97 66	
L. P. Hebert.....	Avance à lui faite pour lui permettre de visiter Paris, France, en rapport avec les travaux de sculpture des nouveaux édifices du parlement.....	1,000 00	17,459 25
<i>Agent en France</i>			
Hon. M. Hector Fabre .....	Agent général, Paris, pour 12 mois de traitement et allocation de loyer de son bureau, etc .....		2,500 00
<b>A reporter.....</b>			<b>3,431,920 85</b>

Liste des paroisses et des municipalités de Deschamps—Aide aux pêcheurs en détresse—Commission royale re  
chemin de fer Q., M., O. & O., etc.,—Charges sur le revenu—Dépenses des terres de la couronne.

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....					3,431,920	85
	<i>Liste des paroisses et des municipalités de Deschamps</i>						
J. E. Mercier.....	Pour sa part d'allocation pour 500 exemplaires.....			1,333	34		
C. E. Deschamps.....	do do do.....			666	66		
do.....	1400 exemplaires.....			5,600	00		
						7,600	00
	<i>Aide aux pêcheurs en détresse de la côte nord du Saint-Laurent</i>						
L. N. Fortin.....	Pour rencontrer les dépenses se rattachant à l'établissement des familles en détresse de la côte du Labrador, dans les cantons de Jersey, Marlow et Metgermette.....			4,411	15		
S. Lesage.....	Sous-Commissaire de l'A. et des T. P., do do.....			2,500	00		
Dr L. Lacerte.....	Pour services professionnels rendus aux familles en détresse lors de leur passage à Lévis.....			110	00		
J. Hamel & Frères.....	couvertures de lit, chaussures, etc., fournies aux do do.....			385	20		
Albert Marquette.....	pension, etc., et déplacement de ces familles de Lévis aux places d'établis- sement.....			2,093	65		
						9,500	00
	<i>Conseil municipal de Saint-Barthélemi, Comté de Berthier.</i>						
Hon. M. Jas McShane.....	Commissaire de l'A. et des T. P., pour payer l'allocation pour 1886-87 à ce conseil municipal, pour macadamiser le chemin depuis l'église jusqu'à la gare du chemin de fer du Nord.....					2,000	00
	<i>Construction d'un quai, d'un mur de revêtement, d'une digue, etc., aux chutes de Saint-Justin, comté de Maskinongé</i>						
Hon. M. Jas McShane.....	Commissaire de l'A. et des T. P., pour payer l'allocation de 1886-87.....					1,600	00



<i>Commission Royale re Investigation concernant le chemin de fer Q., M., O. &amp; O.</i>			
Hon. M. A. B. Routhier.....	Commissaire, 18 mois de traitement au 30 juin 1887.....	4,500 00	
H. A. Turcotte.....	Secrétaire, do do.....	2,700 00	
Hon. M. A. B. Routhier.....	Commissaire, pour frais de voyage.....	140 75	
H. A. Turcotte.....	Secrétaire, do.....	40 50	
do.....	do pour rencontrer les dépenses de la Commission.....	240 00	
A. G. Bourbonnais.....	Pour services comme sténographe.....	295 10	
Bélanger, Malenfant & Dumontier..	do do.....	30 00	
Narcisse Malenfant.....	do do.....	901 50	
"Le Nouvelliste".....	Pour imprimer le rapport de la Commission.....	600 00	
Jos. Dussault.....	do do.....	1,227 86	
John J. Foote.....	do do.....	1,324 75	
<i>Fonds de pension des instituteurs</i>			12,000 46
Sous-tresorier, P. Q.....	Pour payer six années d'allocations annuelles de \$1000 par année, en vertu de la 43-44 Vict., chap. 22, Sect 12, partie 3, pour les exercices de 1880-81 à 1885-86, les deux compris.....		6,000 00
<b>CHARGES SUR LE REVENU — DÉPENSES DES TERRES DE LA COURONNE</b>			
<b>CADASTRAGE</b>			
<i>Bureau de Montréal</i>			
F. W. Blaiklock.....	Pour 12 mois de traitement au 30 juin, 1887.....	1,200 00	
do.....	do allocation spéciale do.....	547 50	
do.....	do débours do.....	421 31	
G. A. Varin.....	do allocation spéciale do.....	547 50	
do.....	do débours do.....	17 25	
		2,733 56	
<i>Bureau des Trois-Rivières</i>			
L. O. A. Arcand.....	Pour six mois de traitement au 31 décembre 1886.....	600 00	
do.....	douze mois allocation spéciale au 30 juin 1887.....	200 00	
do.....	six do débours.....	283 00	
		1,083 00	
<i>Bureau de Bonaventure</i>			
L. O. A. Arcand.....	Pour six mois de traitement au 30 juin 1887.....	600 00	
do.....	do débours.....	1,249 21	
		1,849 21	
<i>A reporter.....</i>		5,665 77	3,470,621 31

# Charges sur le Revenu—Dépenses des terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	cts	\$	cts
	Report.....			5,665	77		3,470,621	31
	CADASTRAGE— <i>Suite</i>							
	<i>Dépenses générales</i>							
Gustave Rinfret.....	Pour 12 mois de trait. au 30 juin 1887, en qualité de dessinateur	150	00					
Thos Lemoine.....	do au 30 juin 1887, comme clerc sessionnel....	469	50					
L. G. Casault.....	charges expressees pour transmettre des plans et livres de renvoi.....	6	14					
G. A. Lafrance.....	montage de cartes, rel. de livres, &c., pour le dép. du cadastre.....	96	80					
A. Côté & Cie.....	un livre de lettres pour ce même département.....	6	00					
do.....	370 feuilles de grand papier pour livre de renvoi.....	372	00					
Telesphore Lemieux.....	monter des plans pour le département du cadastre.....	6	50					
Hearn & Harrison.....	un rapporteur circulaire vulcanisé.....	6	00					
P. M. A. Genest.....	papeterie pour le bureau du Cadastre.....	5	11					
Isidore Bédard.....	une chaîne de 66 pieds pour arpentages.....	10	00					
La Justice.....	reglure et collage de papier sur toile &c.....	55	00					
Joseph Fiset.....	charges expressees et divers pour bureau.....	61	50					
Arthur Faucher.....	copier des descriptions de livres de renvoi.....	33	60					
François Normand.....	do.....	66	85					
Joseph Grenier.....	do.....	99	85					
J. E. Lepage.....	do.....	35	25					
Mme Minville.....	do.....	66	40					
J. Bte Gosselin.....	do.....	33	50					
Isidore Carrier.....	do.....	32	60					
Dlle A. O'Reilly.....	do.....	55	83					
O. J. J. Fortier.....	do.....	51	25					
Jos. Tourangeau.....	do.....	26	45					
Charles Chartré.....	do.....	34	15					
Joseph Caron.....	do.....	26	25					
G. Cimon.....	do.....	41	20					
Joseph Thibault.....	do.....	51	82					
Gabriel Labonté.....	do.....	27	65					

L. H. B. Garneau .....	do	do	38 65
L. N. Bernatchez .....	do	do	9 15
Charles Burroughs .....	do	do	37 65
J. E. Trefry .....	do	do	24 70
T. P. Morin .....	do	do	32 45
Dlle Laterrière .....	do	do	18 50
Edouard O'Brien .....	do	do	48 80
N. J. E. Lefrançois .....	pour copier des plans .....		92 22
Joseph Grenier .....	do		30 98
Pierre Jobidon .....	do		47 87
F. M. Lachaine .....	do		51 75
N. V. Lefrançois .....	do		10 00
P. O. Lefrançois .....	do		38 40
Paul Picard .....	do		18 30
Chs A. Parant .....	do		30 75
Gustave Kinfret .....	do		102 09
L. N. Bernatchez .....	do		11 10
C. Sam. Lepage .....	do		15 75
Charles Chartré .....	do		30 00
Geo. P. Roy .....	do		80 17

2,696 50

*Arpentages de villes, paroisses, villages, cantons, &c., &c.*

J. Johnston .....	Pour l'arpentage de Wright .....	226 30
J. Geo. Bignell .....	do Eaton .....	1,105 14
J. C. Desmeules .....	do l'Île-aux-Coudres .....	170 00
J. Narc. Gastonguay .....	do Tingwick .....	409 41
do .....	do Simpson .....	557 95
do .....	do Wendover .....	200 00
John Sullivan .....	do Havelock et Hemmingford .....	263 60
do .....	do Dundee et Godmanchester .....	50 50
Felix Farnan .....	do Durham, Magog et Sutton .....	1,815 60
C. Sam. Lepage .....	do Cap Chat et Tourelle .....	1,020 69
G. E. McMartin .....	do Grenville .....	1,011 61
P. E. Lavergne .....	do Weedon .....	962 84
G. C. Rainboth .....	do Maniwaki .....	100 00
N. H. Green .....	do Patton .....	721 90
J. B. O. Legendre .....	do Kingsey .....	200 00
J. P. B. Casgrain .....	do Clifton, Compton et Newport .....	300 00
A. A. Batcheller .....	do Hatley .....	408 06
M. Mitchell .....	do Potton .....	300 00
E. J. Rainboth .....	do Wells .....	166 45
A. W. Mitchell .....	do Brome, &c .....	1,191 50

A reporter .....

11,211 55

8,362 27

3,407,621 31

# Charges sur le revenu—Dépenses des Terres de la Couronne—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	11,211 55	8,362 27	.....	3,470,621 31
	CADASTRAGE—Suite				
	<i>Arpentages des villes, paroisses, villages, cantons, &amp;c.</i>				
Don. Sinclair.....	Pour l'arpentage de Chatham.....	106 30			
J. H. Leclair.....	do Sainte-Agathe et Saint-Alexis des Monts.....	133 60			
do.....	do Saint-Hyppolite et Saint-Sauveur.....	441 35			
G. A. Doucet.....	do Viger.....	386 00			
P. A. Landry.....	do Princeville et Stanfold.....	105 10			
F. O. A. Legendre.....	do Shenley.....	305 00			
P. Geo. Roy.....	do Barnston et Barford.....	585 88			
do.....	do Standon.....	744 40			
F. Legendre.....	do Broughton.....	914 40			
E. S. Bernard.....	do Melbourne.....	150 00			
J. A. Martin.....	do Sainte-Julienne.....	535 14			
A. du Tremblay.....	do Hébertville.....	61 50			
P. T. C. Dumais.....	do Bagot.....	169 00			
Hiram Johnson.....	do Dunham, Frelighsburg et Saint-Armand.....	741 40			
Z. C. Dupuis.....	do Woodbridge.....	71 70			
G. F. Austin.....	do Saint-Jérusalem.....	4 25			
E. J. Harkin.....	do ligne entre l'Assomption et Saint-Sulpice.....	70 00			
John Bignell.....	vérifier l'arpentage de Broughton.....	235 25			
J. H. Leclair.....	corriger des arpentages à Saint-Eustache et Sainte-Anne des Plaines.....	18 15			
Felix Pagé.....	vérifier l'arpentage de Kingsey.....	299 90			
Pierre Gosselin.....	do lot 58 dans la banlieue de Québec.....	20 00			
Eugène Casgrain.....	do à Sainte-Louise, Saint-Roch, l'Islet, &c.....	382 55			
Joseph Lachaine.....	do dans la province.....	2,643 46			
F. M. Lachaine.....	corriger et inspecter des plans et livres de renvoi.....	301 85			
	Total du cadastre.....		20,637 73		29,000 00

# ARPENTAGES

Geo. B. du Tremblay.....	Pour l'arpentage de Dequen .....	4,390 67		
do .....	do un nouveau canton situé derrière le lac St-Jean.....	200 00		
Jean Maltais .....	do Rivières aux Ecorces et Upicumba.....	2,026 50		
L. J. E. Garon.....	do Lepage et Nemtaye.....	282 37		
Jean Maltais .....	do Ross .....	125 00		
J. Geo. Bignell .....	do Gayhurst, Marlow et Risboro.....	1,839 57		
do .....	do Village de Coleraine .....	309 00		
James Roney.....	do chemins dans le comté de Pontiac.....	543 77		
Wm Tremblay .....	do Delisle .....	956 52		
T. C. de Lachevrotière.....	do Masson .....	708 75		
do .....	do tributaires de la rivière Batiscan.....	150 00		
C. A. Belanger .....	do Angers .....	347 00		
Bofton Magrath .....	do Chichester.....	150 00		
E. J. Rainboth.....	do Bouchette.....	72 00		
do .....	do McGill, Pope et Wurtele .....	610 33		
do .....	do lots du village de Villeneuve .....	379 08		
J. C. Desmeules.....	do rivières Sainte-Anne, Malbaie, aux Canards et Petit Saguenay.....	1,112 96		
do .....	do Callière et Saguenay.....	174 54		
N. C. Mathieu.....	do Grandison et Wolfe.....	125 00		
J. A. Martin .....	do Lesage .....	245 32		
P. T. C. Dumais.....	do Duhamel et Laverlochère.....	802 09		
Hilarion Legendre.....	do McKinac .....	157 50		
James Barnard.....	do rivières dans la seigneurie du Cap de la Made- leine .....	340 00		
Forgues et Tremblay... ..	do rivières Goynish, Keygashka, Musquarro et Waschicoutai .....	2,073 00		
Jérémie Laporte.....	do Brassard .....	1,125 85		
Naz. P. Tremblay.....	do chemins dans le comté d'Ottawa.....	50 00		
James McArthur.....	do Hineks .....	606 05		
Hector LeBer.....	do rivière Mastigouche.....	965 00		
F. A. Tétu.....	do rivière Saint-Augustin.....	350 00		
P. Geo. Roy .....	do Standon .....	56 85		
A. L. Poudrier.....	do Cox, etc.....	168 00		
Geo. Garon.....	do Chénier.....	1,800 00		
Antoine Gagnon .....	do lots dans Wolfstown.....	23 00		
John Johnston.....	do Blake .....	550 00		
R. W. Farley.....	do partie du 7e rang de Bowman .....	66 04		
C. A. Bourget.....	do partie du Port Daniel .....	250 00		
J. E. Woods.....	do Baskatonge.....	900 00		
J. M. Croteau .....	do rivières et lacs dans le comté de Portneuf.....	1,078 58		
J. W. d'Amours .....	do chemins dans le comté de Témiscouata.....	914 00		
Ezear Boivin.....	do Ferland .....	200 00		
A reporter.....		27,224 34	29,000 00	3,470,621 31

# Charges sur le revenu—Dépenses des Terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	27,224 34		29,000 00	3,470,621 31
	ARPENTAGES— <i>Suite</i>				
Albert Talbot.....	Pour l'arpentage des rivières dans le voisinage du lac Edouard....	288 00			
Félix Pagé.....	do rivières Croche, Moisie, etc.....	486 00			
C. Sam. Lepage.....	do rivière Casupscull.....	350 00			
do.....	do Cap Chat.....	200 00			
P. P. V. du Tremblay.....	do rivières aux Eaux Mortes et Towachiche.....	1,034 00			
N. V. Lefrançois.....	do Lasalle.....	188 00			
E. A. LeBoutillier.....	do Tourelle.....	300 00			
Eugène Fafard.....	do partie de la rivière Sainte-Anne, etc.....	120 00			
Gédéon Gagnon.....	do rivières Marguerite et à la Truite.....	500 00			
Henry O'Sullivan.....	vérifier des arpentages dans la province.....	2,647 88			
D. C. Morency.....	do do do.....	2,693 28			
F. X. Genest.....	do Angers, Ristigouche, etc.....	240 00			
John Bignell.....	inspection des arpentages des rivières Croche, Moisie, etc.....	621 00			
Joseph Bureau.....	exploration dans le canton de Painchaud.....	80 00			
N. V. Lefrançois.....	plan et rapport d'arpentage de ligne entre Gaudarville et la seigneurie de Saint-Gabriel.....	21 41			
J. B. Beauchemin.....	plan et rapport d'arpentage d'une partie de Wickham.....	17 00			
J. U. Beaudry.....	copie d'un vieux plan de la côte du Labrador.....	30 00			
J. P. Mularky.....	do plan de la ligne du centre de Templeton.....	6 00			
J. E. Woods.....	do do et notes d'arpentage prises sur le champ à Hull et Eardley.....	4 00			
E. O'Sullivan.....	voyages aller et retour à Saint-Raymond pour question d'arpentage.....	12 00			
J. A. Demers.....	1 théodolite de seconde main.....	90 00			
F. Kennedy.....	un instrument d'arpentage et chaîne de seconde main.....	44 00			
Télesp. Roy.....	exploration à Cap-Chat.....	134 50			
J. B. G. Lajoie.....	exploration à Grandison et Wolfe.....	151 15			
J. A. Létourneau.....	exploration à Marlow et Risboro.....	69 00			
W. A. Ashe.....	pour vérifier les arpentages de Duhamel, Masson et Laverlochère.....	708 10			
W. & L. Gurley.....	un transit léger de montagne et une chaîne d'acier.....	309 00			
R. Campbell, N. P.....	transport de la propriété méridienne à Lennoxville.....	9 10			

L. N. Bernatchez.....	copie du plan de la ligne entre Farnham et Saint-Hyacinthe..		18 24		
L. P. Hubert, N. P.....	Dépenses de notaire re : achat de terre pour un méridien à Trois-Rivières.....		4 00		
Total des arpentages.....				38,600 00	
DÉPENSES GÉNÉRALES					
Dépenses des Agences, etc.					
Wm Clarke.....	Coulonge Est,				
	Agence, traitement, 12 mois, du 1er juillet 1886.....	800 00			
	Commission.....	121 89			
	Débours .....	55 50			
	Frais de port .....	13 07			
			990 46		
Louis Gendreau.....	Coulonge Ouest,				
	Agence, traitement du 11 mars 1887, à \$600 par année .....	185 00			
	Débours .....	19 90			
			204 90		
R. W. Farley.....	Gatineau	do traitement, 12 mois du 1er juillet 1886.....	800 00		
		Commission .....	173 41		
		Débours .....	433 00		
		Frais de port .....	28 77		
			1,435 18		
Jos. Comeau.....	do et une partie de Coulonge	Agence, traitement, 12 mois du 1er juillet 1886.....	400 00		
		Commission .....	122 56		
		Débours .....	238 70		
		Frais de port .....	8 49		
			769 75		
J. A. Cameron Jr.....	Petite Nation	do traitement, 12 mois du 1er juillet 1886.....	800 00		
		Commission.....	89 32		
		Débours .....	10 00		
		Frais de port .....	12 73		
			912 05		
A reporter.....			4,312 34	67,600 00	3,470,621 31

# Charges sur le revenu—Dépenses des Terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....			4,332	34			67,609	09
	DÉPENSES GÉNÉRALES— <i>Suite</i>								
	Dépenses des Agences— <i>Suite</i>								
A. B. FRIEM.....	Petite Nation Sous-Agence, Traitement, 12 mois du 1er juillet 1886.....	550	00						
	Commission.....	257	01						
	Débours.....	590	99						
	Frais de port.....	23	03						
				1,427	93				
Edwin Kemp—Député agent.....	Magog Agence, Traitement, 12 mois du 1er juillet 1886.....	400	00						
	Commission.....	298	13						
	Débours.....	158	50						
	Frais de port.....	13	92						
				870	55				
Charles Patton.....	Saint-François do Traitement, 8 mois au 30 novembre 1886.....	400	00						
	Commission.....	67	92						
	Débours.....	388	50						
	Frais de port.....	4	86						
				861	28				
L. Farwell.....	do do Traitement, 7 mois du 1er décembre 1886.....	350	00						
	Commission.....	250	56						
	Débours.....	818	00						
	Frais de port.....	22	61						
				1,439	17				
Antoine Gagnon.....	Arthabaska do Traitement, 12 mois du 1er juillet 1886.....	800	00						
	Commission.....	299	95						



			Débours.....	584 15				
			Frais de port.....	25 79				
W. H. B. C. de Léry.....	Chaudière	do	Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886.....	600 00	1,800 89			
			Commission.....	194 06				
			Débours.....	1,093 50				
			Frais de port.....	18 49				
J. E. Cayouette.....	do	Sous- do	Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886.....	400 00	1,906 05			
			Frais de port.....	7 04				
Eugène Renault.....	Montmagny	do	Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886.....	800 00	407 04			
			Commission.....	75 38				
			Débours.....	1,550 14				
			Frais de port.....	12 33				
F. F. Gagnon.....	Grandville	do	Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886.....	800 00	2,437 85			
			Commission.....	60 71				
			Débours.....	866 24				
			Frais de port.....	17 58				
Georges Sylva.....	Rimouski Ouest	do	Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886.....	800 00	1,744 53			
			Commission.....	66 74				
			Débours.....	651 00				
			Frais de port.....	24 26				
Alexander Fraser.....	Rimouski Est	do	Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886.....	400 00	1,542 00			
			Commission.....	73 95				
			Débours.....	1,503 72				
			Frais de port.....	13 64				
W. H. Annett.....	Gaspé Est	do	Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886.....	400 00	1,991 31			
			Commission.....	21 44				
			Débours.....	255 00				
			Frais de port.....	11 98				
					688 42			
		A reporter.....			21,431 46		67,600 00	3,470,621 31

# Charges sur le revenu—Dépenses des Terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE		\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
		Report.....		21,431 46		67,600 00	3,470,621 31
		DÉPENSES GÉNÉRALES— <i>Suite</i>					
		Dépenses des Agences— Suite					
Edmund Flynn, Sous-agent.....	Gaspé Est	Agence, Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886.....	250 00				
		Frais de port.....	1 75				
				251 75			
Louis Roy.....	do Ouest	do Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886.....	300 00				
		Commission.....	13 34				
		Débours.....	496 90				
		Frais de port.....	1 97				
				812 21			
Wm Maguire .....	Bonaventure	do Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886.....	600 00				
		Commission.....	200 00				
		Débours.....	521 00				
				1,321 00			
Octave Martin.....	do	Sous- do Traitement 12 mois du 1er juil- let 1886 .....	200 00				
		Débours.....	28 68				
				228 68			
C. H. Daberger.....	Saguenay	do Traitement 11 mois du 1er juil- let 1886 au 31 mai 1887.....	458 32				
		Commission.....	11 64				
		Débours.....	1,186 21				
				1,656 17			
Auguste Gingras.....	do	do Traitement 1 mois du 1er juin 1887.....	41 68				
		Débours.....	85 05				
				126 73			



# Charges sur le Revenu—Dépenses des Terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....			38,783	83			67,600	00
	DÉPENSES GÉNÉRALES— <i>Suite</i>								
	<i>Dépenses des Agences—Suite</i>								
C. J. Marchand.....	Partie d'agence de L'Assomption et Pe- tite Nation, Traitement, 12 mois du 1er juillet 1886.....	600	00						
	Commission.....	94	74						
	Débours.....	279	53						
	Frais de port.....	10	12						
				984	39				
John Poupore.....	Agence du Haut-Ottawa, débours.....	4,575	35						
W. J. Macdonald.....	Traitement, 12 mois du 1er juillet 1886.....	150	00						
				4,725	35				
O. B. Kemp.....	Inspecteur des agences, Traitement, 12 mois du 1er juillet 1886.....	1,000	00						
	Débours.....	743	88						
				1,743	88				
J. C. Mackenzie.....	Pour timbres-poste pour l'usage du bureau.....	757	00						
Jos. Fiset.....	do sur lettres reçues.....	1	20						
				758	20				
	Total des dépenses des Agences .....					46,995	65		
	Traitements.....	\$ 20	546 23						
	Commissions.....	2,975	78						
	Débours.....	22,396	41						
	Frais de port.....	1,977	15						
		\$ 46,995	65						

<i>Annales</i>							
Le Herald de Boston .....	Annales de vente à l'encan de terres à phosphates .....		8 40				
The Canadian Mining Review.....	do do do .....		6 00				
The Morning Chronicle.....	do do do .....		23 12				
Le Courrier du Canada.....	do do do .....		22 09				
La Gazette de Montréal.....	do do do .....		20 80				
Le Shareholder.....	do do do .....		24 09				
Le Journal des Trois-Rivières.....	do do do .....		22 60				
Le Post de Montréal.....	do do do .....		14 00				
Le Canadien.....	do do do .....		22 00				
La Vallée d'Ottawa.....	Année re : annulation de vente de terres dans le district d'Ottawa.....		38 50				
Le Times de Aylmer.....	do do do .....		41 09				
La Gazette de Sherbrooke.....	do re : Cie de colonisation et de terres de la Puissance.....		6 70				
Le Pionnier de Sherbrooke.....	do do do .....		6 70				
Total des annonces.....					265 90		
<i>Domaine de la Couronne</i>							
Joseph Laurin .....	Pour commission et débours.....		445 12				
L. F. Burroughs .....	honoraires, frais, &c., in re : Gibb vs. Porteous, et Regina oppt.		253 10				
H. Nagant .....	analyse de l'eau minérale de Manicouagan, &c.....		12 90				
J. B. Edwards.....	do do Saint-Valier.....		25 00				
Chs Fitzpatrick.....	avance des frais in re : Regina vs. Atkinson.....		100 00				
Jos. Martin .....	do Regina vs. Peters et al.....		100 00				
C. P. Angers.....	honoraires et frais in re : do do .....		98 80				
Total du domaine de la couronne.....					1,034 02		
<i>Seigneurie de Lauzon</i>							
Joseph Laurin .....	Pour commission et débours.....				238 23		
A reporter.....					48,533 80	67,600 00	3,470,621 31

# Charges sur le Revenu—Dépenses des Terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....			48,533	80	67,600	00
	DÉPENSES GÉNÉRALES— <i>Suite</i>						
	<i>Services spéciaux</i>						
H. de Puyjalon.....	Pour son rapport sur la rive nord du golfe Saint-Laurent .....	100	00				
J. N. Proulx.....	traduction spécial pour le Comm. des terres de la couronne...	5	57				
W. E. Collins.....	inspecter les agences de Magog et d'Ottawa.....	150	00				
D. C. Mackenzie.....	do les lacs et les rivières de la province....	36	33				
Wm Delaney.....	dépenses de voyage Iles de la Madeleine sur le service public .....	200	00				
Georges Sylvain.....	transcription de livres de section pour l'agence de Rimouski.	54	00				
Victor Derome.....	dépenses de voyage agissant comme agent à Trois-Rivières...	174	00				
do .....	indemnité pour avoir agi comme agent à Trois-Rivières.....	150	00				
do .....	tableau spécial des limites à bois p. la Chambre d'Assemblée.	40	88				
Alfred Paré.....	do do do .....	8	25				
John Mackay.....	do do do .....	122	63				
do .....	travail spécial re Breakey vs Kilbourn .....	120	90				
do .....	do re changement de tarif des droits de coupe de bois .....	30	00				
M. J. Morrison.....	dépenses de voyages sur service public .....	33	10				
C. A. Parant.....	arranger des docum. dans la voûte de la branche des comptes.	50	00				
Honoré Chassé.....	préparer un index des procès-verbaux des arpentages.....	150	75				
do .....	transcription et traduction des rapports d'arpentage.....	18	00				
L. L. Rivard.....	inspection des agences à Trois-Rivières, Batiscan, etc.....	35	00				
do .....	taxe de témoin in re : Desrosiers vs Dubé, à Rimouski—balance.....	1	60				
D. C. Mackenzie.....	traduction des rapports de J. Obalski sur l'asbeste.....	8	40				
do .....	le rapport du Commissaire.....	40	79				
do .....	services re : enquête sur l'affaire J. V. Gale .....	109	01				
Wm Wakeham.....	examen et rapport sur les Iles Caribou au Labrador .....	25	00				
C. O. Lavoie.....	traduction du rapport de D. C. Morency sur les arpentages de Guigues et Duhamel .....	3	00				

C. E. Gauvin.....	dépenses de voyage à Arthabaska sur service public.....	30 00		
F. X. Genest.....	do do do .....	19 13		
do .....	do Saint-Victor dans la Prov. d'Ontario.....	50 95		
D. C. Morency.....	réparations d'instruments d'arpentage, &c.....	61 40		
do .....	une double tente et sacs pour des inspections d'arpentage.....	30 00		
Ed. Paquet.....	un chronomètre.....	45 00		
Albert Dugas.....	une exploration à Tourelle.....	281 00		
R. J. Ross.....	arpentage du lac Mégantic .....	160 20		
W. C. Scott.....	charges expressees sur des instruments de mathématiques.....	21 04		
H. Morin, (Paris).....	frais do do do .....	38 59		
J. E. Lepage.....	pour préparer des comptes détaillés du département des terres de la Couronne 1885 86, pour l'auditeur.....	94 00		
J. N. Proulx.....	traduction du rapport de M. Mowat—re : pêcheries.....	3 78		
do .....	préparation du mémoire et du rapport de Bell re : Chasse et pêcheries .....	20 00		
E. E. Taché .....	dépenses de voyage à Ottawa sur service public.....	24 65		
W. W. O'Dwyer.....	arpentage de la ligne entre Farnham et la seigneurie de Saint- Hyacinthe .....	115 73		
C. O. Lavoie et G. Rinfret.....	copie des plans de 7 cantons, avec listes des ces lots, &c.....	50 00		
Joseph Grenier.....	pour préparer des listes de terres vendues, pour le sec. trésor.....	31 50		
Eugène Casgrain.....	copie des notes prises sur le terrain à Daaguam.....	15 75		
Thos Jones.....	indemnité et perte encourue re : réarpentage de Port Daniel.....	40 00		
J. A. Létourneau .....	inspection spéciale à Marlow.....	60 50		
J. B. Lepage .....	dépenses de voyage à Rimouski sur l'ordre du Commiss. des terres de la Couronne .....	34 50		
Jos. Grénier.....	pour prép. des rép. à la demande de la Cham. d'Assemblée.....	38 00		
C. S. McNutt.....	dépenses de voyage à Ottawa sur service public.....	24 10		
C. O. Lavoie.....	enquête re : lots 8 dans 2 et 6 dans 6 Stanfold.....	25 00		
A. Bécharde.....	traduction d'une lettre allemande reçue de Salinor, E. U.....	1 00		
Ed. Harpe.....	frais pour faire déguerpir les Squarters du lot 6 dans 2 Bois.....	5 00		
T. P. Bédard .....	copie d'un extrait re : une mine de plombagine.....	4 00		
Alphonse Dumais .....	compilation du rôle des terres de Kilkenny en rapport avec le cadastre.....	12 00		
A. M. Déchéne.....	indemnité pour défaut d'octroi d'une licence pour la limite à bois No. 1, rivière Noire, à lui adjugé le 15 octobre 1880 .....	1,926 11		
Départ. des terres de la Couronne...	montant payé au département et déposé par lui au crédit des comptes spéciaux .....	2,081 40		
Total de services spéciaux.....		7,011 59		
A reporter.....		55,545 39	67,600 00	3,470,621 31

# Charges sur le Revenu—Dépenses des terres de la Couronne.—*Suite.*

A QUI PAYÉ	SERVICE		\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
		Report.....		55,545 39	67,600 00	3,470,621 31
		DÉPENSES GÉNÉRALES— <i>Suite</i>				
		<i>Versements de la Couronne</i>				
T. Smith .....	Pour débours re cancellation	du lot 34 dans 3 l'Île-aux-Allu-				
		mettes...	0 60			
J. Bte Cloutier.....	do do	11 dans 5 Arago.....	0 60			
C. Roy.....	do do	16 dans 1 Arinagh.....	0 70			
do .....	do do	13 dans 1 do .....	0 70			
Georges Audet.....	do do	des lots 1 et 2 dans A Ashuapmou-				
		chouan.....	0 60			
do .....	do do	du lot 30 dans 4 Ashuapmouchouan.	0 60			
T. Grace .....	do do	des terres dans Aylmer.....	2 30			
Rév. Ls Arpin.....	do do	des lots 59 et dans 60 dans B Begon	1 20			
do .....	do do	du lot 34 dans 6 Begon .....	0 90			
Pierre Tanguay .....	do do	du lot 12 dans 3 Bellechasse..	2 30			
do .....	do do	des lots 40, 41, 42, 43 dans 6 do ..	2 30			
H. Pelletier .....	do do	du lot 6 dans 3 Bois .....	0 60			
Louis Poulin .....	do do	12 dans 5 Bolton .....	1 50			
S. Tremblay.....	do do	39 dans 1 Bourgette. ....	0 80			
Jos. Comeau .....	do do	terre dans Bouchette, &c....	21 50			
C. Johnson .....	do do	des lots 11 et 12 dans 4 Bowman....	3 30			
G. Maxwell .....	do do	du lot 1 dans 2 Brandon .....	1 90			
J. A. Whelan.....	do do	19 dans 1 Cap Rosier.....	1 50			
J. Duchene.....	do do	45 dans 7 Caron .....	0 80			
D. Ouellet .....	do do	des lots dans Caron, &c.....	0 90			
Elie Chouinard.....	do do	do Casgrain.....	1 00			
A. Labine.....	do do	des lots 1, 2, 3 et 4 dans 11 Cathcart.	0 60			



do	do	do	du lot 4 dans 8 Cathcart.....	0 60
Georges Audet	do	do	des lots 15, 16 et 17 dans 2 Charlevoix	0 50
Jules Brault	do	do	13 et 14 dans 10 Chertsey..	0 60
do	do	do	27 et 28 dans 2 do ...	0 69
P. Tremblay	do	do	terres dans Chicoutimi. ....	1 50
S. Tremblay	do	do	do do	1 50
J. P. Lessard	do	do	du lot 6 dans 4 Cranbourne.....	1 10
D. Ouellet	do	do	7 dans 1 Delisle .....	0 70
Jcs. Comeau	do	do	des lots 62 et 78 dans 6 Egan .....	1 10
A. Daigneau	do	do	du lot 22 dans 2 Emberton .....	2 32
H. Pelletier	do	do	12 dans 6 Gosford .....	0 60
S. A. Filion	do	do	22 dans 2 Harrington .....	2 90
B. Sage	do	do	des lots 20 et 23 dans 1 Hincks.....	2 50
do	do	do	terres dans Hincks.....	3 70
Joseph Dubé	do	do	terres dans Humqui.....	2 00
Z. Loignon	do	do	des lots 19 et 20 dans 3 Jersey .....	0 60
P. Robillard	do	do	du lot 26 dans 3 Joliette.....	9 60
do	do	do	terres dans do .....	0 70
T. Bolduc	do	do	20 dans 8 Jonquière.....	0 70
A. Bergeron	do	do	du lot 19 dans 8 Jonquière.....	0 80
D. Ouellet	do	do	do 7 dans 6 Labarre .....	0 70
James Jones	do	do	do 8 dans 10 Rg. est du P. Pabos	1 50
M. Gleason	do	do	des lots 39 et 31 dans 10 Lowe.....	1 00
T. Nicole	do	do	du lot 46 dans 5 Mailloux .....	0 80
H. Morrison	do	do	des lots 1 et 2 dans 5 Mansfield ...	0 60
Rév. J. E. Parent	do	do	du lot 19 dans 5 Marlow .....	0 60
E. N. Fortin	do	do	des lots 27 et 28 dans A Marlow....	0 60
E. Bertrand	do	do	terres dans Masham .....	1 70
Jules Brault	do	do	des lots 38 à 41 dans 4 Montgomery.	0 60
Joseph Nicole	do	do	du lot 27 dans 1 Montminy.....	0 50
James Jones	do	do	do 44 dans 2 Seig. de Pabos...	1 50
do	do	do	do 21 dans 2 do .....	1 50
A. Gendreau	do	do	do 10 dans 1 Patton.....	0 50
L. A. Pelletier	do	do	des lots dans do .....	0 50
S. A. Filion	do	do	do dans Ponsonby .....	6 50
Joseph Cloutier	do	do	do 2 et 3 dans 2 Portland Ouest	1 70
C. Johnson	do	do	du lot 9 dans 7 do .....	1 70
E. Lachance	do	do	do 38 dans 2 Price.....	0 60
do	do	do	des lots 36 à 39 dans 1 do .....	0 69
Win Whittaker	do	do	do dans Rawdon .....	1 50
Georges Audet	do	do	du lot 13 dans 4 Roberval .....	0 50
do	do	do	des lots 4 dans 5 et 5 dans 6 do ...	0 50
Pierre Tanguay	do	do	du lot 9 dans 4 Roux.....	2 30
H. Tremblay	do	do	des lots dans Simard .....	0 70
Le Progrès de l'Est.....	do	do	terres dans Westbury .....	2 50
A reporter.....				104 48
				55,545 39
				67,600 00
				3,470,621 31

# Charges sur le Revenu—Dépenses des terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts.	\$ cts.	\$ cts.	\$ cts.
	Report.....	04 48	55,545 39	67,600 00	3,470,621 31
	DÉPENSES GÉNÉRALES— <i>Suite</i>				
	Versements de la Couronne—				
C. C. Lajeunesse.....	Pour débours re cancellation				
	du lot 45 dans 7 Wexford.....	1 20			
Jules Brault.....	do do des lots 49 et 50 dans 7 do .....	0 60			
E. E. Legendre.....	do do du lot B dans 2 Winslow.....	0 63			
C. C. Lajeunesse.....	do do des lots 6 et 7 dans 1 Wright.....	1 30			
A. N. Bainbridge.....	do do 38 à 40 dans 8 do .....	0 50			
	Total, versements de la Couronne .....		108 71		
	Mines d'or				
H. J. J. Duchesnay.....	Inspecteur, div. de la Chaudière, 12 m. de trait, du 1er juil. 1886.	1,000 00			
Charles Bolduc.....	Homme de police do do do .....	475 00			
Georges Lecouteur.....	do do do do .....	475 00			
Sévère Langlois.....	Loyer du bureau do 12 mois do .....	120 00			
H. J. J. Duchesnay.....	Bois de chauffage pour la station de police .....	46 80			
W. P. Lockwood.....	Rapport sur les mines d'or de la Beauce .....	300 00			
	Total, mines d'or .....		2,416 80		
	Frais de justice				
L. F. Burroughs.....	Honoraires et frais in re Regina vs Atkinson. ....	100 00			
do .....	Pour services professionnels dans diverses autres causes.....	74 50			

J. M. Loranger.....	Honoraires et frais <i>in re</i> Grant vs La Banque Nationale, &c.....	112 00			
M. Honan.....	do <i>in re</i> Dupré vs A. Baptist.....	810 72			
Ers Kéroack.....	Transcription d'actes <i>re</i> : Regina vs Les propriétaires des Iles Mingan.....	5 00			
	Total, Frais de justice. ....		1,102 22		
	<i>Bois et forêts</i>				
Joseph Bureau.....	Pour une table à dessiner et couleurs pour plans.....	11 00			
do .....	exploration à Painchaud.....	41 98			
Jean Langlois.....	do des rivières dans l'agence du lac Saint-Jean....	1,250 00			
W. A. Ashe.....	do en arrière des cantons de Guigues & Laverlochère.	145 13			
Eugène O'Sullivan.....	une tente et un appareil de cuisine.....	20 00			
J. A. Snow.....	plan et notes d'arpentage des limites sur la rivière Gatineau.	15 00			
J. F. Feore.....	services comme inspecteur—mesure dans la réclamation de Wm Breakey.....	6 00			
Henry O'Sullivan.....	Frais de voyage <i>re</i> vol de bois sur la rivière Metabetchouan.	100 00			
G. Desjardins.....	indemnité pour perte résultant d'une erreur dans ses lettres patentes <i>re</i> lots dans Whitworth.....	32 28			
R. J. Ross.....	établissement des lignes dans Langevin.....	21 50			
	Total, Bois et forêts.....		1,642 89		
	<i>Permis de chasse</i>				
Joseph Lepage.....	Surintendance de l'observation des lois de chasse sur le lac Saint-Pierre.....	15 00			
Joseph Bureau.....	do do do Québec au lac Saint-Jean..	77 15			
	Total, Permis de chasse.....		92 15		
	FONDS SPÉCIAUX				
	<i>Biens des Jésuites—Instruction supérieure</i>				
Philippe Huot.....	Pour commission et déboursements.....	912 28			
Flav. Lattinville.....	do do .....	4 40			
Elie Lacerte.....	do do .....	6 34			
	A reporter.....	923 02	60,908 16	67,600 00	3,470,621 81

# Charges sur le Revenu—Dépenses des terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report .....	923 02	60,908 16	67,600 00	3,170,621 31
	FONDS SPÉCIAUX— <i>Suite</i>				
	<i>Biens des Jésuites—Instruction supérieure—Suite</i>				
N. P. Massicotte.....	Pour commission et déboursments.....	14 70			
J. B. Varin.....	do do .....	247 11			
James Barnard.....	arpentage des lacs dans la seigneurie du Cap de la Madeleine	490 00			
Ulric Gauvreau.....	inspection de la seigneurie de Saint-Gabriel.....	9 00			
L. L. Rivard .....	mémoire, rapport, etc., sur les biens des Jésuites, 1884, par l'hon. M. J. J. Ross .....	200 00			
Cie de téléphone Bell.....	renouvellement de l'appareil du bureau des biens des Jé- suites, Québec.....	4 00			
	Total, Biens des Jésuites.....		1887 83		
	<i>Dépôts sur bois</i>				
Wm Clarke.....	Montant à appliquer sur une partie du lot 14 dans 7 Bristol.....		15 01		
	Total, Dépenses générales.....			62,811 00	
	COMPTES SPÉCIAUX				
	<i>Pêcheries</i>				
L'Echo des Laurentides.....	Pour annonces de vente des droits de pêche.....	10 00			
The Morning Chronicle.....	do do .....	35 20			
Le Courrier du Canada.....	do do .....	22 00			

The Montreal Gazette .....	do	do	29 20		
The Shareholder. ....	do	do	32 00		
Le Canadien.....	do	do	14 00		
Le Journal des Trois-Rivières.....	do	do	20 00		
The Post.....	do	do	22 00		
Eugène O'Sullivan.....	débours re :	observation des lois de pêche.....	25 00		
E. Ménard.....	remboursement du montant par lui payé pour droit de pêche.		30 00		
L. O. Thayer.....	do	do	10 00		
J. M. Lemoine.....	annonces des lois de chasse dans son pamphlet.....		15 00		
Church, Chapleau, Hall & Nichols..	honoraires et frais in re : LeBoutillier vs. Hogan.....		476 00		
Département des terres de la Couronne.....	montant déposé par lui au crédit des comptes spéciaux.....		459 60		
Total des pêcheries.....				1,200 00	
<i>Explorations minières</i>					
J. Obalski. ....	Pour inspections des mines à Coleraine, Thetford et l'Ile des Chats.		367 65		
G. Baillaigé.....	copie de plan du lac des Chats.....		30 00		
J. B. Edwards.....	analyse de trois échantillons.....		30 00		
Département des terres de la Couronne.....	montant déposé par lui au crédit des comptes spéciaux.....		2,072 35		
Total, Explorations minières.....				2,500 00	
<i>Protection des bois et forêts contre les incendies</i>					
Departement des terres de la Couronne.....	Pour montant déposé par lui au crédit des comptes spéciaux.....			5,000 00	
					8,700 00
COMPTES OUVERTS					
<i>Dépôts pour terres</i>					
N. Gagnon.....	Appliqué sur les lots 49 et 50 dans 2 rang N. O. d'Armagh.....		23 00		
J. Goulet.....	do lot 63 dans 1 rang N.-O. do		38 40		
L. Marcoux.....	do lot 34 dans 1 rang S.-E. do		14 30		
J. A. Gray.....	do lot 64 dans 4 Ile-aux-Allumettes.		23 40		
Ers Tétu.....	do lot 1 dans 4 Ashburton.....		26 00		
A reporter.....			125 10	139,111 00	3,470,621 31

# Charge sur le Revenu—Dépenses des Terres de la Couronne—Suite

A QUI PAYÉ	SERVICE				\$	cts.	\$	cts.	\$	cts.	\$	cts.
	Report.....				125	10	.....	139,111	00	3,470,621	31	
	COMPTES OUVERTS—Suite											
	Dépôts pour terres—Suite											
M. Thomas .....	Appliqué	sur part.	lots 1 et 2	dans 4	Amherst.....	5	70					
Edwin Bear .....	Rembours.	sur	lot 19	dans A	Auckland.....	17	00					
A. Turgeon.....	Appliqué	sur part.	lot 1	dans 6	Aylmer .....	4	00					
C. M. Dyer.....	Rembours.	sur	lot A	Route Est	Ville de Barford..	10	50					
Thos Drapeau .....	do	sur	lot 12	dans 4	Begon.....	8	65					
M. Drapeau.....	Appliqué	sur	lots 14 & 15	dans 4	do .....	12	00					
Rév. Z. T. Allard.....	Rembours.	sur	lot 22	dans 2	Beresford.....	22	25					
Xavier Simard.....	Appliqué	sur part.	lot 15	dans le rg S.-O de	Bergeronne.....	4	00					
O. Simard .....	do	sur part.	lot 15	dans do	do .....	4	00					
Antoine Gauthier.....	do	sur	lot 16	dans 1	Bois.....	11	00					
Joshua Ellard.....	Rembours.	sur	lots 13, 14, 15	dans 7	Bouchette.....	14	50					
Rév. J. de Chatelain.....	do	sur parts	lots 1 & 2	dans 10	Buckingham.....	74	00					
Théophile Goulet.....	do	sur part.	lot 37	dans 6	Buckland .....	3	00					
Georges Vaillancourt.....	Appliqué	sur	lot 19	dans 4	Cap Chat.....	4	00					
James Eve.....	do	sur	lot 19	dans 1	Cap Rosier.....	6	86					
P. Estiambre.....	do	sur	lot U	de la banque de	Carleton.....	4	00					
Dlle F. Meagher.....	do	sur	lot A	do	do .....	4	00					
Municipalité de Cox.....	do	sur	lot M	do	do .....	4	00					
J. J. Johnson.....	Rembours.	sur	lots 33 & 34	dans 11	Carter.....	12	00					
Louis Gravel.....	do	sur	lot 16	dans 1	Chicoutimi.....	12	30					
Pierre Voillière.....	Appliqué	sur	lot 21	dans A	Cranbourne.....	6	00					
M. Voillière.....	do	sur	lot 13	dans B	do .....	5	00					
H. Fortin .....	do	sur	lot 3	dans 2	Dablon.....	4	00					
Joseph Boulanger.....	do	sur	lots 2 & 4	dans 2	Ile Alma-Delisle..	5	84					
P. N. Proulx .....	do	sur	lot 19	dans 2	Ditton.....	12	00					
Charles Lambert.....	do	sur	lot 19 à 23	dans 3	do .....	3	00					
N. Larrivée.....	Rembours.	sur	lot 6	dans 10	do .....	1	00					
J. Bie Beaulieu.....	do	sur	lot 22	dans 4	Duhamel.....	6	00					
B. Brouillière.....	Appliqué	sur	lot 61	dans 2	Egan.....	7	00					
A. Morissette.....	do	sur part.	lot 26	dans 2	Fleurian.....	6	03					

N. Gagnon.....	do	sur	lot 2	Rg Est de la riv. Gaspé, nord de la baie...	4 00
P. Gosselin.....	do	sur	lot 14	dans 2 Gayhurst.....	8 00
Louis Caya.....	Rembours.	sur	lot 28	dans 2 Grantham .....	96 00
T. Carrier.....	do	sur part.	lot 9	dans 10 Augmentation de Granville.	9 30
A. Hutchins.....	do	sur part.	lot 10	dans 1 Harrington.....	12 40
D. Campbell.....	Appliqué	sur N $\frac{1}{2}$	lot 5	dans 1 do .....	30 00
A. Pelletier.....	Rembours.	sur	lot 24	dans 2 Hocquart.....	47 25
Théop. Michaud.....	Appliqué	sur	lot 47	dans 4 Humqui.....	14 94
A. Bock.....	do	sur	lot 19	dans A Joly .....	1 00
Jos. Dallaire.....	do	sur	lots 24 et 28	dans 8 Jonquière.....	13 44
A. Godreau.....	Rembours.	sur	lot 40	dans 5 do .....	5 80
Ed. Vézina.....	do	sur	lot 18	dans 5 Labarre .....	5 26
F. X. Marquis.....	do	sur	lots 1 à 4	dans 9 Langevin.....	2 00
Alfred Côté.....	Appliqué	sur	lot 19	dans 1 Lepage .....	5 00
Arthur Côté.....	do	sur	lot 20	dans 1 do .....	5 00
Rév. A. Labelle.....	do	sur	lots 17 & 18	dans 4 Loranger.....	45 13
Frs Watts.....	do	sur	lot 11	dans 5 Maepès.....	6 00
A. P. Swezey .....	Rembours.	sur	bloc II	dans 1 Malhiot.....	75 78
Honorable M. P. J. O. Chauveau.....	do	sur	terre	dans Mann .....	5 00
do .....	Appliqué	sur part.	lot 1	Pointe du Chéno do .....	1 00
J. M. Bryson.....	do	sur	lot 20	dans 3 Mansfield .....	100 00
W. C. W. Mills.....	do	sur	lots 20 et 21	dans 4 do .....	20 00
Guillaume Proulx.....	do	sur	lot 58	dans 8 Masham.....	78 80
Edouard Lacroix .....	do	sur	lot 2	dans 3 Matane.....	33 82
F. Turcot.....	do	sur	lot 25	dans 4 do .....	6 30
T. Turcot.....	do	sur	lot 26	dans 4 do .....	3 15
Louis Plourde.....	Reembour.	sur	lot 11	dans A Metabetchouan...	1 00
Rév. G. A. Girard.....	do	sur	lot 50	dans 2 do .....	2 23
L. N. Desrosiers.....	Appliqué	sur	lot 17	dans 6 McNider.....	10 50
John Cloutier.....	do	sur part.	lot 31	dans 5 do .....	7 65
Israel Smith.....	Rembours.	sur	lot 15	dans 11 do .....	6 00
J. A. Matto.....	do	sur part.	lot 1	dans 5 Montauban.....	1 00
Jos. Morin.....	do	sur	lot 3	dans 4 Montminy.. ..	1 00
M. Langlois.....	Appliqué	sur part.	lot 1	dans 3 N.E. do .....	1 00
Et. Côté.....	do	sur	lot 9	dans 4 do .....	2 00
M. Proulx.....	do	sur part.	lot 20	dans 2 N.E. do .....	26 25
J. Dupont.....	do	sur part.	lot 28	dans 6 Neigette .....	4 44
F. X. St. Laurent, Sr.....	do	sur part.	lot 28	dans 6 do .....	5 22
F. X. St. Laurent, Jr.....	do	sur part.	lot 26	dans 6 do .....	2 70
P. Proulx.....	do	sur	lot 24	dans 4 do .....	5 28
Ulger Lavoie.....	do	sur	lot 35	dans 5 do .....	6 00
Alphonse Lavoie.....	do	sur	lot 25	dans 6 do .....	6 09
Flor. Poirier.....	do	sur	lot 6	dans 1 do .....	4 32
Jos. Brisson.....	do	sur	lot 19	dans 4 do .....	6 00
Jos. Findlay.....	do	sur part.	lot 22	dans 8 Onslow .....	70 00
G. C. Wilmet.....	do	sur	lots 55 à 57	dans 3 Patapédia. ....	141 00
A reporter.....					1,362 69
					139,111 00 3,470,621 31

# Charges sur le Revenu—Dépenses des terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE				\$	cts	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....				1,362	69			139,111	00	3,470,621	31
	COMPTES OUVERTS— <i>Suite</i>											
	<i>Dépôts pour terres—Suite</i>											
Abraham Sharpe.....	Remboursement											
Olive Winans.....	Appliqué	sur le	lot 55	dans 3	Patapédia.....	120	00					
N. Proulx.....	do	sur	lots 33 à 36	dans 3	do .....	1	00					
M. Godreau.....	do	sur	lot 25	dans 4	Patton.....	2	00					
F. Cloutier.....	do	sur	lot 10	dans 1	do .....	26	68					
A. Laprise.....	do	sur	lot 9	dans 1	do .....	26	68					
John Frost.....	do	sur	lot 39	dans 4	do .....	2	00					
A. Schleslock.....	do	sur	lots 67 et 68	dans B	Pontefract.....	13	44					
J. E. Smith.....	Rembours.	sur	lot 13	dans 10	Portland Ouest...	40	31					
J. S. Ethier.....	do	sur	lot 9	dans 7	do .....	35	00					
J. Labrecque.....	Appliqué	sur	lots 43 et 44	dans 3	Preston.....	12	00					
V. Mercier.....	do	sur	lot 38	dans 2	Price.....	4	00					
Ant. Couture.....	do	sur	lot 28	dans 3	do .....	4	00					
X. Blais.....	Rembours.	sur	lot 38	dans 2	do .....	15	00					
L. Gendron.....	do	sur part. lot	1	dans 8	S. E. Risboro.....	8	30					
R. O'Dyer.....	Appliqué	sur part. lot	1	dans 8	do .....	7	70					
J. Armstrong.....	Rembours.	sur part. lots	4 et 5	dans 7	do .....	16	00					
W. J. Hughes.....	do	sur	lot 1	dans 15	do .....	16	00					
Thos Fortin.....	do	sur	lot 2	dans 15	do .....	16	00					
T. Harrison.....	Appliqué	sur part. lot	9	dans B	Roberval.....	50	00					
J. Turcot.....	do	sur part. lot	17	dans 5	Saint-Denis.....	6	07					
Ed. Lacroix.....	do	sur part. lot	13	dans 5	do .....	3	75					
J. Marcoux.....	do	sur part. lot	13	dans 2	do .....	8	25					
D. Duval.....	do	sur	lot 39	dans 4	Simard.....	10	20					
John McCune.....	do	sur	lot 71	dans 6	do .....	3	16					
R. Boeth.....	Reembours.	sur	lot	dans	Seig. de Saint-Gabriel..	70	80					
E. Bouchard.....	Appliqué	sur part. lot	11	dans 3	Sheffield .....	9	48					
	do	sur part. lot	11	dans 2	Tessier .....	5	55					



N. Taillon.....	do	sur	lot 30	dans 3	Upton.....	330 50
A. Morin.....	do	sur part.	lot 26	dans A	Viger.....	5 04
Wm McLinton.....	do	sur part.	lot 15	dans 3	Wakefield.....	15 00
E. L. Thompson.....	do	sur part.	lot 8	dans 10	do .....	50 00
T. LeBlanc.....	Rembours.	sur	lot 7	dans 4	Weedon .....	17 00
J. B. Duhaime.....	Appliqué	sur part.	lot 21	dans 1	Westbury .....	5 00
Geo. Sylvain.....	do	sur son	lot juillet 1886,	rapports des terres.....		1 00
Edwin Kemp.....	do	sur son	lot Sept. 1886,	do .....		19 00
A. B. Filion.....	do	sur son	lot Oct. 1886,	do .....		12 35
J. O. Tremblay.....	Rembours.	sur	do	do .....		2 84
O. R. Kemp.....	do	sur		rapports divers .....		185 60
P. F. Gagnon.....	Appliqué	sur son	lot avril 1887,	rapports des terres.....		9 00

Total, dépôts des terres.....

2,548 39

*Remboursements*

W. H. B. C. de Léry.....	Remb. des droits sur les bois pour app. sur les lots dans Adstock..	103 22
Eugène Renault.....	do do lot 22 dans 2 Armagh.....	17 32
do .....	do do lots dans Ashburton...	24 31
Joseph Cadrin.....	do do lot 34 dans 1 S. E. d'Armagh.	18 28
A. Gauthier.....	do do sur des billots coupés sur les terres dans Bois...	51 36
J. E. Boily.....	do do pour app. sur le lot 16 dans 1 do ...	48 00
D. Gauthier.....	do do sur billots coupés sur le lot 9 dans 1 do ...	1 38
Jean Chevalier.....	do sur le lot 6 dans 3 do ...	10 00
J. E. Boily.....	do de droits sur les bois pour app. sur le lot 6 dans 1 do ...	21 48
do .....	do do 9 dans 1 do ...	16 00
J. O. Tremblay.....	do do do terres dans Bourget.....	209 26
do .....	do do lot 20 dans 3 do .....	2 00
J. B. Delfausse.....	do do do lot 6 dans 12 Brandon.....	8 80
G. A. Allan.....	do du montant par lui payé pour l'arpentage	
	de l'2e sur le lac Brompton.....	30 00
J. E. Cayouette.....	do droits sur les bois pour app. sur les terres dans Buckland..	93 56
do .....	do do do .....	125 75
J. R. Booth.....	do de surch. d'amendes sur les limites de la Rivière Noire.	2,636 32
Banque de Québec.....	do do do do .....	3,333 80
F. Lottinville.....	do droits sur les bois pour app. sur les terres	
	de la Seigneurie du Cap de la Madeleine..	51 62
do .....	do do do .....	21 73
Oct. Leblanc.....	do sur part du lot 42 dans 1 Carleton.....	1 00
Alc. Dufresne.....	do sur part du lot 23 dans 9 Carleton.....	1 00
Louis Fortier.....	do sur N. E ½ du lot 16 dans 1 Chicoutimi..	2 00
J. R. Boily.....	do de droits sur les bois pour app. sur le lot 23 dans 2 Colbert..	4 70

A reporter .....

6,953 39

2,548 39

139,111 00

3,470,621 31

# Charges sur le Revenu—Dépenses des terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYE	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	6,953 39	2,548 39	139,111 00	3,470,621 31
	COMPTES OUVERTS— <i>Suite</i>				
	Remboursements— <i>Suite</i>				
Gustave Rinfret.....	Rembours. fait au gouvernement pour le plan du Coleraine.....	2 00			
J. B. Delfausse.....	do de droits sur les bois pour app. sur les lots 33 et 34 dans 3 Chertsey .....	53 04			
Alphonse Dubord.....	do do do sur les terres dans DeCalonne.....	64 68			
A. B. Filion.....	do do do sur les lots 4 et 5 dans 2 DeSalaberry..	37 84			
Chas Patton.....	do do do sur le lot 16 dans 1 Ditchfield.....	13 99			
L. Farwell.....	do do do sur le lot 41 dans 5 do .....	22 05			
Chs Patton.....	do do do sur le lot 44 dans 5 Ditton .....	49 33			
L. Farwell.....	do do do sur le lot 40 dans 3 do .....	5 00			
do .....	do do do sur le lot 43 dans 7 do .....	337 93			
do .....	do do do sur le lot 19 dans 3 do .....	20 76			
do .....	do do do sur le lot C dans 10 do .....	67 15			
do .....	do do do sur les terres dans do .....	24 95			
do .....	do do do do do .....	68 82			
Geo. Sylvain.....	do sur le lot 2 dans A. Duquesne.....	11 04			
Godf. Laroche.....	do sur le lot 6 dans 3 Egan.....	6 00			
L. Farwell.....	do droits sur les bois pour app. sur le lot 4 dans 1 Emberton.	52 29			
do .....	do do do sur le lot 20 dans 2 do .....	45 00			
do .....	do do do sur le lot 34 dans 2 do .....	19 64			
McCraken, Boyle & Cie.....	do do dans le canton de Egan.....	168 10			
W. H. B. C. de Léry.....	do do pour appliquer sur les terres Forsyth.....	137 11			
John Roche.....	do surch. de droits sur bois coupé sur le lot 20 dans 3 Forsyth.	7 20			
W. H. B. C. de Léry.....	do de droits sur bois pour ap. sur les terres dans Gayhurst, &c.	259 52			
Dan. McIntosh.....	do sur S $\frac{1}{2}$ du lot 27 dans 4 Grenville.....	1 00			
J. D. McLean.....	do lot 22 dans 8 do .....	4 00			
L. Farwell.....	do de droits sur les bois pour app. sur le lot 3 dans 1 Hampden.	23 65			
James Burns.....	do sur le lot 20 dans 7 Harrington..	8 00			
A. B. Filion.....	do de droits sur les bois pour ap. sur pt. du lot 24 dans 2 do ..	9 04			

E. Trudel.....	do	sur le lot 72 dans 3	Harvey.....	10 08
W. H. B. C. de Léry.....	do	de droits sur les bois pour app. sur les ter. dans Jersey, &c.	188 62	
Wm Copping.....	do	sur le lot 17 dans 1	Joliette.....	6 00
J. O. Tremblay.....	do	de droits sur les bois pour app. sur le lot 23 d. 6 Labarre..	1 00	
R. Joynt.....	do	de surcharge de droits sur bois coupé sur terres concédées		
			à Masham.....	61 60
6 Herm. Parent.....	do	sur partie du lot 6 dans 5	Matane.....	3 00
L. Farwell.....	do	de droits sur les bois pour app. sur le lot 26 d. 10 Marston.	40 25	
do .....	do	do 28 dans 10 do ..	3 90	
Wm Maguire.....	do	do 1 d. 4 R. de la riv. Métapédia	16 00	
do .....	do	do terres sur la R. de la riv. Ristigouche do ..	25 13	
King Frères.....	do	de bonus et rentes fonc. surch. sur les lim. de New-Port..	136 00	
James Murchie, Jr.....	do	sur le lot 1 Pointe à la Garde	Nouvelle.....	26 56
Ross Frères.....	do	de surcharge d'amendes	Ottawa.....	358 66
Stan. Coulombe.....	do	sur le lot 24 dans 4	Patton.....	2 00
F. St. Aubin.....	do	sur le lot 11 dans 2	Peterboro.....	9 77
A. G. Trot.....	do	sur le lot 7 dans 2	Ponsonby.....	4 00
C. Holt.....	do	sur le lot 6 dans 2	Ponsonby.....	4 00
W. H. B. C. de Léry.....	do	de droits sur les bois pour app. sur les terres dans Price..	32 72	
C. J. Marchand.....	do	do do Rawdon..	60 00	
Hall, Frères & Cie.....	do	de surcharge de rentes fonc. dans l'ag. de Saint-François.	78 00	
Alex. Fraser.....	do	de droits sur les bois pour appliquer sur les lots 20 dans 5		
		et 15 dans 6	Saint-Denis..	26 43
L. Farwell.....	do	do terres dans Spaulding.....	88 14	
Louis Roy.....	do	do terres dans Tourelle.....	59 36	
do .....	do	do terres dans Tourelle .....	26 56	
W. J. Poupore.....	do	sur le lot 42 dans 2	Whaltham ..	20 25
L. Farwell.....	do	de droits sur les b. pour app. sur les l. 14 et 15 d. 9 Weedon	153 12	
C. Tanguay.....	do	sur les lots 14 et 15 dans 9	Weedon.....	187 50
C. J. Marchand.....	do	de droits sur les bois pour app. sur le l. 16 dans 6 Wexford.	32 50	
do .....	do	do 43 dans 9 do ..	33 90	
L. Farwell.....	do	do sur partie du lot 8 dans 5 Whitton..	12 84	
do .....	do	do sur les lots 46 et 47 dans 2 do ..	36 48	
do .....	do	do terres dans do ..	83 64	
do .....	do	do lots 9 et 10 dans 2 do ..	58 30	
do .....	do	do 76 et 77 dans 5 Winslow..	81 20	
L. A. Robitaille.....	do	de surcharge de rente foncière sur ses limites.....	266 55	
A. Andrews.....	do	de surcharge de droits sur les bois.....	28 81	
J. & G. Bryson.....	do	do do en 1884.....	39 92	
A. & P. White.....	do	de surcharge d'intérêt sur les droits sur les bois.....	25 81	
Price, Frères & Cie.....	do	de surcharge de bonus et de rente foncière en 1883-86..	35 90	
E. B. Eddy.....	do	de surcharge de droits sur les bois en 1884-85.....	490 22	
Price, Frères & Cie.....	do	de surcharge de rentes foncières.....	555 00	
F. W. Powell.....	do	de surcharge de droits sur les bois en 1883-84.....	319 74	
J. K. Ward.....	do	de droits chargés sur les bois coupé sur les terres concéd.	71 06	
Price, Frères & Cie.....	do	de surcharge de rente foncière en 1886-87.....	17 00	
A reporter.....				12,290 04
				2,548 39
				130,111 00
				3,470,621 31

# Charges sur le Rvenue—Dépenses des terres de la Couronne—*Suite*

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	12,290 04	2,548 39	139,111 00	3,470,621 31
	COMPTES OUVERTS— <i>Suite</i>				
	Remboursements— <i>Suite</i>				
Alp. Gravel .....	Remboursement de droits sur les bois à lui chargés en double.....	3 84			
L. Farwell .....	do de droits sur les bois pour appliquer sur ses rapports sur les bois, mai 1887.....	10 44			
Trésorier de la province.....	Montant à lui crédité sur la liste des billets en souffrance 30 juin 1885, et subséquemment entré comme faisant partie du revenu en 1885-86.....	147 29			
	Total des remboursements .....		12,451 61		
	Total des comptes ouverts.....			15,000 00	
	Total des dépenses des terres de la Couronne.....			154,111 00	
	Pour faire face aux demandes du fonds des municip., S. R. B. C., chap. 110, sec. 7.				
A. O. Désilets.....	Secrétaire-trésorier, conseil municipal de Nicolet, pour un an d'intérêt au 30 juin 1886.....		72 00		
L. P. Bernard.....	do do de Portneuf, do .....		72 00		
D. T. Trudel.....	do do de Champlain, au 10 juin 1887.....		72 00		
				216 00	
	Gazette Officielle de Québec				
C. F. Langlois.....	Imprimerie de la Reine, 12 mois de traitement au 30 juin 1887.....		1,600 00		
P. Pageau.....	Teneur de livre, do do .....		1,000 00		

Ed. Trudelle.....	Clerc,	do	do	800 00		
J. N. Bouré.....	Messenger,	do	do	500 00		
				3,900 00		
C. F. Langlois.....	Imprimeur de la Reine pour payer L. J. Deniers & frère, pour imprimer la					
	"Gazette Officielle" au 30 1887.....			7,171 79		
do .....	do pour payer une avance à Belleau & Marcotte à compte d'im-					
	pression de la "Gazette Officielle".....			1,930 57		
do .....	do pour payer J. M. Leranger, avocat, pour services professionnels à					
	la "Gazette Officielle".....			329 79		
do .....	do pour payer les dép. cont. du bureau, y compris les frais de poste.			1,163 03		
				14,495 09		
do .....	do montant non dépensé des mandats émis.....			4 91		
					14,500 00	
	<i>Licences</i>					
M. C. Desnoyers.....	Montréal, 12 mois de traitement au 30 juin 1887, pour pour accor-					
	der des certificats de licences.....	\$	250 00			
C. A. Dugas.....	do do do do .....		250 00			
Hon. M. A. Chauveau.....	Québec, do do do .....		200 00			
L. P. Vohl.....	Inspecteur de poudre, Québec, 12 mois de trait. au 31 mars 1887..		100 00			
B. J. Tansey.....	do Montréal, do do .....		100 00			
J. J. Foote.....	Pour imprimer des blancs de formules, &c.....		225 77			
"Quebec Daily Mercury".....	do do .....		65 00			
"La Justice".....	do do .....		87 00			
P. G. Delisle.....	do do .....		44 10			
M. Plamondon.....	do do .....		15 00			
"Daily Telegraph".....	do do .....		132 25			
A. Côté & Cie.....	do do .....		116 86			
do .....	do 25 ex. de l'acte amendant la loi des licences de Québec.		2 98			
Mercier & Cie.....	deux-tiers du prix de 50 exemplaires de la "Liste des paroisses					
	et des municipalités de Deschamps".....		133 33			
C. E. Deschamps.....	un tiers du do do .....		66 67			
Hon. M. L. R. Church, C. R.....	services professionnels re Acte des licences des boissons enviv.		1,000 00			
P. N. Bois.....	Collecteur, Revenu, P. Saguenay, pour payer les frais de poursuites.		249 75			
Chas Auger.....	Avocat, pour honoraires dans les causes de T. Côté et J. Duchesne vs.					
	P. N. Bois, Saguenay, en prohibition.....		200 00			
				3,238 71		
	<i>Timbres</i>					
British American Bank Note Co.....	Pour imprimer des timbres de loi et d'enregistrement.....	\$	386 25			
Canadian Express Co.....	charges sur timbres de Montréal.....		50 74			
J. J. Foote.....	imprimer des blancs de formules, &c .....		10 45			
				447 44		
	A reporter .....			3,686 15	168,827 00	3,470,621 31

Charges sur le Revenu—Inspect. des Comp. d'ass.—Taxe sur les corpor. commerciales, &c.—Fonds de pension

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....	3,686 15	168,827 00	3,470,621 31
	<i>Inspection des compagnies d'assurance</i>			
	Inspecteur des compagnies d'assurance mutuelles, 12 mois de trait. au 30 juin 1887 .....	\$300 00		
Walton Smith.....	Pour imprimer des blancs de formules.....	43 36		
J. J. Foote.....	do .....	4 00		
"Quebec Daily Telegraph".....			347 36	
	<i>Taxe sur les corporations commerciales</i>			
Lacoste, Globensky, Bisailon et Brosseau.....	Avocats, à compte de frais, &c., dans des causes devant le Conseil Privé.....	\$2,626 31		
C. Beausoleil .....	Avocat, pour faire face à ses propres frais dans diverses causes contre les corporations commerciales...	500 00		
Hon. M. F. E. Gilman....	do mémoire de frais do .....	182 80		
Alexis Brunet.....	do mémoire de frais re Lambe vs. La Société Permanente de Construction, Jacques-Cartier.....	87 00		
C. A. Geoffron, C. R.....	Pour faire face à ses propres frais dans diverses causes contre les corporations commerciales...	1,000 00		
			4,396 11	
	<i>Taxe pour l'entretien des aliénés</i>			
	Collecteur Revenu, P., Montréal, avance pour services en rapport avec la dette de la cité de Montréal (qui doit être déduite de sa commission en règlement des comptes).....	\$500 00		
W. B. Lambe.....	Pour imprimer des blancs de formules.....	4 36		
J. J. Foote .....	do .....	61 25		
"La Justice".....			565 61	
	<i>Licences de mariage</i>			
John J. Foote.....	Pour imprimer des blancs de formules.....		19 97	

<i>Taxe pour l'entretien des prisonniers</i>					
John J. Foote.....	Pour imprimer des blancs de formules .....	\$	4 36		
W. B. Lambe.....	Collecteur Revenu P., Montreal. avance pour services en rapport avec la dette de la cité de Montréal, (qui doit être déduite de sa commission en règlement de comptes).....		300 00	304 36	
Total, Timbres, Licences, &c.....					9,319 56
<i>Fonds des licences de mariage</i>					
Hon. M. G. Ouimet.....	Surintendant de l'Instruction publique, montant à distribuer aux diverses Institutions protestantes.....				7,794 00
<i>Fonds de pension</i>					
Mme C. Lespérance.....	Sa pension pour 12 mois au 30 juin 1887.....			147 50	
Mme C. A. Thomas.....	Sa do do do .....			87 38	
Mme J. J. Prendergast.....	Sa do do do .....			325 00	
W. F. Collins.....	Sa do do do .....			1,187 60	
Mineurs A. T. Marsan.....	Leur do do do .....			185 83	
Mme C. Pettigrew.....	Sa do do do .....			94 85	
Mme A. Bélanger.....	Sa do do do .....			316 57	
Minours P. J. Curran.....	Leur do do do .....			102 00	
Thos Prendergast.....	Sa do do do .....			161 20	
O. C. de la Chevrotière.....	Sa do do do .....			770 00	
Mme F. X. Brault.....	Sa do do do .....			94 91	
G. G. Dunlevie.....	Sa do 9 mois au 31 mars, 1887.....			659 97	
Mme G. G. Dunlevie.....	Sa do 3 mois au 30 juin 1887.....			109 98	
Mme E. S. Belleau.....	Sa do 12 mois au do .....			105 94	
Mme P. Cahill.....	Sa do do do .....			106 74	
H. H. Miles.....	Sa do do do .....			487 64	
P. L. Morin.....	Sa do 3 mois au 30 Sept., 1886 .....			259 16	
Mme T. Lloyd.....	Sa do 12 mois au 30 juin 1887 .....			208 00	
Mme J. O. Fontaine.....	Sa do do do .....			156 09	
Dr L. Giard.....	Sa do 7 mois au 28 février 1887 .....			908 41	
E. T. Fletcher.....	Sa do 12 mois au 30 juin 1887 .....			1,206 00	
Mme G. M. Muir.....	Sa do do do .....			670 00	
Mme J. Labrecque.....	Sa do do do .....			80 16	
A reporter.....				8,430 84	185,940 56 3,470,621 31

# Charges sur le Revenu—Fonds de pension—*Suite*—Paiements par les percept. du Revenu, &c., Chemins de fer

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$	cts	\$	cts	\$	cts
	Report.....	8,430	84	185,940	56	3,470,621	31
	<i>Fonds de pension—Suite</i>						
Mme P. Gauvreau.....	Sa pension pour 12 mois au 30 juin 1887.....	603	00				
Félix Fortier.....	Sa do do do.....	1,608	00				
L. A. Robitaille.....	Sa do do do.....	820	00				
Mme Oscar Dunn.....	Sa do do do.....	170	00				
Mme Jacques Morin.....	Sa do do do.....	73	86				
L. D. Lemoine.....	Sa do do do.....	912	00				
L. F. Berthelot.....	Sa do do do.....	583	00				
C. P. Lindsay.....	Sa do do do.....	476	39				
J. A. Jodoin.....	Sa do 9½ mois au do.....	385	13				
Mme P. C. Dumontier.....	Sa do 5 do.....	39	60				
Mme Frs Blais.....	Sa do 3 do.....	26	97				
				14,133	79		
	Total, Charges sur le Revenu.....					200,074	35
	Total des dépenses par mandat, non compris les chemins de fer, &c.....					3,670,695	66
	PAIEMENTS PAR LES PERCEPTEURS DU REVENU EN DEHORS DES PERCEPTIONS FAITES PAR EUX-MÊMES						
	<i>Fonds de bâtisses et des jurés</i>						
Divers shérifs.....	Payé par eux à divers jurés.....	6,620	25				
do.....	do pour assigner les jurés.....	2,883	76				
do.....	do pour réparations aux palais de justice et prisons.....	816	29				



do .....	do pour commissions aux percepteurs du Revenu, et menus débours, etc.....	513 71		
	Moins—Montant payé par mandat (voir page 61)	10,834 01 2,604 85	8,229 16	
	<i>Licences</i>			
Percepteurs du Revenu provincial...	Dépenses de perceptions sur licences et frais de poursuite (voir page 20).....		20,519 46	28,748 62
	Total des dépenses à l'exclusion des chemins de fer, emprunts temporaires.			3,699,444 28
<b>CHEMINS DE FER</b>				
<i>Subsides</i>				
Cie du chemin de fer de Québec & Lac Saint-Jean.....	Montant payé.....	458,465 80		
Cie du chemin de fer de Pontiac et de la Jonction du Pacifique.....	do .....	125,558 40		
Cie du chemin de fer de Waterloo & Magog .....	do .....	3,120 00		
Cie du chemin de fer des Basses Laurentides & Saguenay .....	do .....	56,000 00		
Cie du ch. de fer de l'Assomption...	do .....	3,312 50		
Cie du chemin de fer de la Baie des Chaleurs .....	do .....	66,000 00		
Cie du chemin de fer Grand Oriental.	do .....	24,440 00	736,896 70	
<i>Inspection des chemins de fer</i>				
L. A. Vallée.....	Inspecteur des chemins de fer, 12 mois de traitement au 30 juin 1887.....		900 00	
<i>Construction du chemin de fer Q., M., O. &amp; O.</i>				
<i>(Règlement de comptes impayés)</i>				
Hon. Commissaire des chemins de fer	Pour payer divers comptes.....		8,000 00	745,796 70
	A reporter.....			4,445,240 98

# Chemins de fer—*Suite*—Emprunts temporaires

A QUI PAYÉ	SERVICE	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	Report.....			4,445,240 98
	<i>CHEMINS DE FER—Suite</i>			
	<i>Chemin de fer Q., M., O. &amp; O.—Compte du Revenu</i>			
	(Frais d'exploitation)			
Hon. Commissaire des chemins de fer	Pour payer divers comptes.....			3,374 65
	<i>Honorable M. Thomas McGreevy—Compte ouvert</i>			
La Banque Jacques-Cartier.....	Montréal, montant de la traite de l'Hon. M. T. McGreevy acceptée par l'Hon. M. J. A. Chapleau, et payée en vertu de la résolution de l'Assemblée Législative du 6 mai 1887.....			100,000 00
	<i>Emprunts temporaires</i>			
Banque de Montreal.....	Québec, pour montant d'emprunts.....			250,000 00
				4,798,615 63

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

H T. MACHIN,  
Sous-trésorier de la province.

GASPARD DROLET,  
Auditeur de la province.

# No 13

ETAT du montant des honoraires (y compris les honoraires perçus par timbres judiciaires) reçus par certains officiers attachés à la l'administration de la justice et des paiements faits à ces officiers durant l'exercice finissant le 30 juin 1887.

NOMS	CHARGE	Honoraires reçus	Paiements pour traitements, etc.	Déficit des honoraires pour éгалer les paiements	Surplus des honoraires sur les paiements
	<i>Shérifs</i>	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Hon. M. P. J. O. Chauveau.....	District de Montréal.....	4,088 90	12,050 06	7,961 16	
Alleyne & Paquet.....	do Québec.....	3,362 41	8,450 02	5,087 61	
G. F. Bowen.....	do Saint-François.....	1,090 45	1,900 00	809 55	
L. M. Coutlée.....	do Ottawa.....	123 40	1,250 00	1,126 60	
	<i>Protonotaires, Greffiers de la cour de Circuit</i>				
Honey & Gendron.....	District de Montréal.....	70,111 59	73,012 03	2,900 44	
Fiset, Burroughs & Campbell.....	do Québec.....	19,202 20	40,098 56	20,896 36	
	<i>Greffiers de la Couronne</i>				
Schiller & Sicotte.....	District de Montréal.....	115 10	3,623 42	4,029 99	
L. W. Sicotte.....	do do.....		521 67		
W. E. Duggan.....	do Québec.....		1,660 00		1,595 90
	<i>Greffiers de paix</i>				
Schiller & Sicotte.....	District de Montréal.....	2,325 30	6,008 88	4,536 40	
L. W. Sicotte.....	do do.....		852 88		
D. Murray.....	do Québec.....		5,075 76		4 214 56
L. U. A. Genest.....	do Trois-Rivières.....	274 30	3,129 32	2,855 02	
	A reporter.....	101,618 95	157,632 60	56,013 65	

ETAT du montant des honoraires (y compris les honoraires perçus par timbres judiciaires) reçus par certains officiers attachés à l'administration de la justice et des paiements faits à ces officiers durant l'exercice finissant le 30 juin 1887.

NOMS	CHARGE	Honoraires reçus	Paiements pour traitements, etc.	Déficit des honoraires pour éгалer les paiements	Surplus des honoraires sur les paiements
	Report.....	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
	<i>Protonotaires, Greffiers de la cour de Circuit, de la Couronne et de la paix, etc.</i>	101,618 95	157,632 60	56,013 65	
Short & Cabana.....	District de Saint-François.....	5,380 50	6,475 76	1,095 26	
E. A. Brasset.....	Greffier de la cour de Circuit, Iles de la Madeleine, Gaspé.....		308 15	308 15	
J. T. Paradis.....	Crieur audiencier district de Kamouraska.....	120 30	225 00	104 70	
L. W. Marchand.....	Greffier de la cour d'Appel.....	8,816 90	8,159 29		657 61
		115,936 65	172,800 80	57,521 76	657 61
		\$56,864 15		\$56,864 15	

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

H. T. MACHIN,

Sous-trésorier de la province.

GASPARD DROLET,

Auditeur de la province.

# No 14

ETAT des recettes et des dépenses à compte du fonds de bâtisses et des jurés, en vertu du chap. 109 des statuts refondus du Bas-Canada, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887.

	DÉPENSES	\$ cts	\$ cts	\$ cts	RECETTES	\$ cts	\$ cts
	A ce montant rapporté du 30 juin 1886 .....			401,815 88	Par balance entre les mains des shérifs rapportée du 30 juin 1886 .....		14,669 74
	A travaux et édifices publics :				Par montant des honoraires reçus jusqu'au 30 juin 1887, par timbres ou autrement par le		
	Pour loyers des palais de justice et prisons (voir détails page 95)...	906 76			Shérif d'Arthabaska.....	954 62	
	Assurances de do do 95)...	880 45			do Beauce.....	583 20	
	Réparations de do do 95)...	17,700 00	19,487 21		do Beauharnois .....	583 64	
	A administration de la justice :				do Bedford.....	759 93	
	Pour petits jurés, &c., (voir détails page 61)...		2,604 85		do Bonaventure.....	210 69	
	Total des paiements par mandats..			22,092 06	do Chicoutimi.....	393 73	
A. Quesnel.....	Shérif, Arthabaska, payé par lui aux petits jurés.....	246 00			do Gaspé.....	135 83	
P. Laberge.....	do Beauharnois, do ...	177 00			do Iberville.....	1,223 05	
W. E. J. Goodman, Dep.....	do Bedford, do ...	108 00			do Joliette.....	1,008 52	
W. M. Sheppard..	do Bonaventure, do ...	164 00			do Kamouraska.....	725 95	
L. Z. Jones.....	do Gaspé, do ...	89 00			do Montmagny.....	619 17	
A. M. Rivard.....	do Joliette, do ...	72 00					
F. A. Sirois.....	do Kamouraska, do ...	151 00			A reporter.....	7,198 33	14,669 74
	A reporter.....	1,007 00		423,907 94			

No 14—Suite

ETAT des recettes et des dépenses à compte du fonds de bâtisses et des jurés, en vertu du chap. 109 des statuts refondus du Bas-Canada, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887.

—	DÉPENSES	\$	cts	\$	cts	RECETTES	\$	cts
	Report.....	1,007	00	423,907	94	Report... ..	7,198	33
Hon. M. P. J. O. Chauveau.....	Shérif, Montréal, payé par lui aux petits jurés.....	1,928	00			Par montant des honoraires reçus jusqu'au 30 juin 1887, par timbres ou autrement, par le		14,669 74
L. M. Coutlée.....	do Ottawa, do ...	1,257	75			Shérif de Montreal .....	9,864	50
Alleyne & Pâquet..	do Québec, do ...	1,708	00			do Ottawa .....	806	90
C. F. Lapointe.....	do Rimouski, do ...	354	50			do Québec.....	5,275	49
L. S. Adam.....	do Saint-Hyacinthe, do ...	140	00			do Richelieu.....	960	88
G. F. Bowen.....	do Saint-François, do ...	149	00			do Rimouski .....	293	50
Z. Roussille.....	do Terrebonne, do ...	76	00			do Saguenay.....	275	07
				6,620	25	do Saint-François.....	1,937	57
A. Quesnel.....	Shérif, Arthabaska, payé par lui pour assigner les jurés...	186	30			do Saint-Hyacinthe. ....	666	18
P. Laberge.....	do Beauharnois, do ...	104	41			do Terrebonne .....	914	73
W. E. J. Goodman, Dep.....	do Bedford, do ...	159	80			do Trois-Rivières.....	1,009	95
W. M. Sheppard..	do Bonaventure, do ...	39	10					29,203 10
L. Z. Joncas.....	do Gaspé, do ...	48	60					43,872 84

A. M. Rivard.....	do	Joliette,	do	...	138 85	
F. A. Sirois.....	do	Kamouraska,	do	...	156 80	
Hon. M. P. J. O. Chauveau.....	do	Montréal,	do	...	412 80	
L. M. Coutlée.....	do	Ottawa,	do	...	997 30	
C. F. Lapointe.....	do	Rimouski,	do	...	76 50	
G. F. Bowen.....	do	Saint-François,	do	...	137 60	
Z. Roussille.....	do	Terrebonne,	do	...	304 30	
C. Dumoulin.....	do	Trois-Rivières,	do	...	121 40	
						2,883 76
A. Quesnel.....	Shérif,	Arthabaska, payé par lui pour réparations au palais de justice et à la prison.....			385 65	
P. Laberge.....	do	Beauharnois,	do	...	33 05	
W. E. J. Goodman, Dep.....	do	Bedford,	do	...	52 43	
W. M. Sheppard..	do	Bonaventure,	do	...	9 59	
L. Z. Joncas.....	do	Gaspé,	do	...	38 59	
C. Nolin.....	do	Iberville,	do	...	40 00	
J. D. Lepine.....	do	Montmagny,	do	...	19 39	
L. M. Coutlée.....	do	Ottawa,	do	...	26 90	
P. Guévremont....	do	Richelieu,	do	...	27 45	
L. S. Adam.....	do	Saint-Hyacinthe,	do	...	49 65	
G. F. Bowen.....	do	Saint-François,	do	...	133 59	
						816 29
A reporter .....					10,320 30	423,907 94

MOINS—Balance le 30 juin 1887 entre les mains du shérif de

Arthabaska.....	832 64
Beauharnois .....	239 23
Bedford (D. Browne).....	946 51
do (W. E. J. Goodman, Dep.)	43 70
Chicoutimi .....	158 27
Gaspé (P. Vibert).....	74 29
do (John Short).....	40 16
do (L. Z. Joncas).....	14 47
Iberville (J. F. M. Des Rivières).	442 89
do (C. Nolin). .....	166 39
Joliette (B. H. Leprohon).....	756 50
do (A. M. Rivard).....	168 47
Kamouraska (V. Taché).....	8 18
do (F. A. Sirois)..	797 70
Montmagny.....	129 57
Montréal (C. A. Leblanc). .....	169 14
do (Hon. M. P. J. O. Chauveau)	2,658 88
Ottawa.....	325 20
Richelieu.....	454 59
Rimouski (S. J. Chalifour).....	25 06
do (A. Fournier).....	289 72
A reporter.....	8,681 56
	43,872 84

No 14—Suite

ÉTAT des recettes et des dépenses à compte du fonds de bâtisses et des jurés, en vertu du chap. 109 des statuts  
refondus du Bas-Canada, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887.

—	DÉPENSES	\$	cts	\$	cts	RECETTES	\$	cts
	Report.....			10,320	30	Report.....	8,681	56
A. Quesnel.....	Shérif, Arthabaska, payé par lui pour commission aux officiers du revenu, menus déboursés, etc.....		27		40	Moins—Balance au 30 juin 1887 entre les mains du shérif de		43,872 84
G. O. Taschereau.	do Beauce, do ...	11	00			Rimouski (J. A. Rouleau).....	729	92
P. Laberge.....	do Beauharnois, do ...	30	30			do (C. F. Lapointe). ....	156	32
S. W. Foster.....	do Bedford, do ...	7	68			do (A. Couillard).....	75	55
W. E. J. Goodman, Dep.....	do do do ...	1	80			Saguenay.....	454	55
W. M. Sheppard..	do Bonaventure, do ...	7	80			Saint-Hyacinthe.....	347	36
O. Bossé.....	do Chicoutimi, do ...	12	00			Saint-François (G. F. Bowen)....	42	54
L. Z. Joncas.....	do Gaspé, do ...	9	75			do (Hon. M. W. H. Webb). ....	378	92
C. Nolin.....	do Iberville, do ...	10	11			Terrebonne (A. Raby) ....	865	30
A. M. Rivard.....	do Joliette, do ...	23	92			do (Z. Roussille).....	373	37
F. A. Sirois.....	do Kamouraska, do ...	20	02			Trois-Rivières.....	426	48
J. D. Lepine.....	do Montmagny, do ...	14	10					
Hon. M. P. J. O. Chauveau.....	do Montréal, do ...	146	00				12,531	87



L. M. Contée.....	do Ottawa,	do ...	45 00
Alléyn & Pâquet.	do Quebec,	do ...	32 45
P. Guévremont....	do Richelieu,	do ...	19 35
C. F. Lapointe.....	do Rimouski,	do ...	1 80
Alph. Couillard...	do do	do ...	4 30
P. H. Cimon.....	do Saguenay,	do ...	7 20
L. S. Adam.....	do Saint-Hyacinthe,	do ...	6 60
G. F. Bowen.....	do Saint-François,	do ...	26 04
Hon. M. W. H. Webb.....	do do	do ...	16 80
Z. Roussille.....	do Terrebonne,	do ...	30 49
E. Dumoulin.....	do Trois-Rivières,	do ...	1 80
			513 71
			<u>10,834 01</u>
Moins—Payé par mandats (Voir dé- tails page 61).....			2,604 85
			<u>\$,229 16</u>
			<u>432,157 10</u>
Juin 30 1887.....	A balance rapportée .....		400,223 19

Moins—Balance due le 30 juin 1887,  
au  
Shérif de Bonaventure..\$ 47 60  
do Québec..... \$75 64  
do Joliette (Dep.) 134 70

---

557 94

---

Par montant d'assurance reçu pour dommages  
causés par l'incendie du palais de justice  
temporaire, Québec, le 4 décembre 1886.....

---

15 00

---

31,913 91

---

A balance rapportée.....

---

400,223 19

---

432,157 10

---

## DÉPARTEMENT DU TRÉSOR

Québec 30 juin 1887.

H. T. MACHIN,  
Sous-trésorier de la province.

GASPARD DROLET,  
Auditeur de la province.

# No 15

ETAT du revenu casuel de la province de Québec, pour l'exercice finissant le 30 juin 1887.

DE QUI REÇU	DÉTAILS	\$	cts	\$	cts
Secrétaire de la province.....	Pour restitution.....				4 90
Commissaire de l'agriculture et des travaux publics.....	do				20 00
Conseil Exécutif.....	Pour copies d'ordres en conseil.....				3 40
Geo. Audet.....	Agent des terres de la couronne	Honoraire sur cautionnement.....	2 00		
R. W. Farley.....	do		2 00		
P. Huot.....	do		2 00		
Geo. Sylvain.....	do		2 00		
E. Lacerte.....	do		2 00		
L. Farwell.....	do		2 00		
L. Gendreau.....	do		2 00		
A. M. Gagnier.....	Registraire		2 00		
H. E. Poulin.....	do		2 00		
L. Duhamel.....	do		2 00		
Jules Chevalier.....	do		2 00		
J. B. Saucier.....	do		2 00		
J. Z. Martel.....	do		2 00		
H. S. Foster.....	do		2 00		
Clovis Caron.....	do		2 00		
L. P. Lebel.....	do		2 00		
C. J. Rimer.....	Greffier de la cour de Circuit		2 00		
D. A. Castonguay.....	do		2 00		
J. E. Drummond.....	do		2 00		
C. N. Desaulniers.....	do		2 00		
S. A. Brodeur.....	do		2 00		
E. M. McKenzie.....	Percepteur du Revenu		2 00		
					44 00

Secrétaire de la province.....	Honoraires reçus à son bureau pour :		
	22 certificats d'authentification de documents à.....	\$ 1 00	22 00
	5 commissions.....	5 00	25 00
	3 do .....	15 00	45 00
	8 lettres patentes.....	25 00	200 00
	5 do .....	30 00	150 00
	3 do .....	40 00	120 00
	4 do .....	50 00	200 00
	3 do .....	60 00	180 00
	8 permis de transfert de greffes de notaires.....	25 00	200 00
	2 passeports.....	1 60	2 00
	2 licences en vertu de la 49-50 Vic., chap. 39 .....	75 00	150 00
	2 certificats en vertu des S. R. du B. C., chap. 65.....	10 00	20 00
	Copies des documents.....		6 20
			1,320 20
			\$ 1,392 50

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

H. T. MACHIN,

Québec, 30 juin 1887.

Sous-trésorier de la province.

GASPARD DROLET,

Anditeur de la province.

## No 16

ETAT des mandats émis et employés le 30 juin 1887

Année de l'émis- sion	No	A QUI PAYABLE	Montant
1886 87..	2004	C. A. Geoffrion .....	\$1,000 00
	2056	Sauveur Demers.....	40 00
	2150	Fiset, Burroughs & Campbell.....	500 00
	2143	A. Morissette .....	6 00
	2235	J. J. Hayes .....	500 00
	2236	Chs Dugré.....	168 45
	2240	E. A. Barnard.....	8 25
	2247	do .....	31 00
	2248	C. Cushing, H. S. Hunter et R. A. Dunton.....	82 90
	2250	Dr E. P. Lachapelle .....	99 16
	2253	Banque de Montréal .....	1 50
	2255	W. McNally & Cie.....	144 30
	2256	Chs Hardy.....	6 00
	2266	S. Théberge .....	60 00
	2267	A. P. Garon .....	122 24
	2269	Desnoyers & Dugas .....	544 92
	2270	do .....	335 99
	2286	C. F. Langlois .....	1,230 57
	2287	do .....	69 43
	2288	Cie du chemin de fer de la Baie des Chaleurs .....	30,650 00
	2289	Cie du chemin de fer de Québec et du Lac Saint-Jean.....	83,431 80
	2290	Cie du chemin de fer de la Baie des Chaleurs .....	350 00
	2293	N. Robert .....	71 08
	2296	Hon. M. C. A. E. Gagnon .....	3,206 32
	2297	J. de L. Taché.....	10 00
	2299	Saul Côté .....	133 33
	2300	Hon. M. P. J. O. Chauveau .....	949 97
	2301	do .....	950 06
	2302	Alley & Pâquet .....	650 02
	2303	L. M. Coutlée .....	250 00
	2304	Fiset, Burroughs & Campbell .....	2,681 36
	2305	W. E. Duggan.....	130 00
	2306	D. Murray .....	437 36
	2307	Honey & Gendron.....	2,385 90
	2308	do .....	1,439 04
	2309	L. W. Sicotte .....	782 90
	2310	A. A. Hudon.....	116 00
	2311	Geo. St. Michel.....	60 00
	2312	J. B. St. Michel .....	78 00
	2313	A. M. F. d'Eschambault .....	69 00
	2314	do .....	15 00
	2315	E. A. Brasset.....	50 00
	2316	Honey & Gendron.....	2,000 00
	2317	L. W. Marchand .....	788 73
	2318	C. A. Dugas .....	1,200 00
	2319	Jas N. Greenshields & R. Préfontaine.....	1, 53 96
	2320	Z. Roussille.....	600 00
	2321	Hon. M. H. Mercier.....	600 00
	2322	Hon. M. Jos. Shehyn.....	349 72
	2323	Hon. M. A. B. Routhier .....	1,750 00
	2324	H. A. Turcotte.....	1,050 00
	2325	J. J. Foote .....	824 75
	2326	Archer & Cie.....	170 00
	2327	do .....	371 50
		A reporter.....	\$145,506 51

No 16—*Suite*  
Mandats non payés—*Suite*

Année de l'émis- sion	No	A QUI PAYABLE	Montant
		Report.....	\$145,506 51
1886-87..	2328	Archer & Cie.....	50 20
	2329	D. S. Rickaby .....	1,756 70
	2330	Archer & Cie .....	128 50
	2331	Hon. M. A. Chauveau.....	99 50
	2332	Jos. Thibeault .....	57 29
	2333	do .....	52 71
	2334	Auguste Dupuis.....	52 40
	2335	J. B. Derome .....	50 00
	2336	Eloi Picard.....	193 76
	2337	E. E. Taché .....	1,700 00
	2338	do .....	5,000 00
	2339	Sous-trésorier, P. Q.....	165 43
	2340	C. F. Langlois.....	97 66
	2341	Ecole de réforme, Québec.....	551 19
	2342	Canadian Express Co .....	7 07
	2343	Walter Rimer.....	2,000 00
	2344	L. P. Pelletier .....	393 25
	2345	do .....	680 00
	2346	G. E. Rioux.....	232 10
	2347	C. Leupret.....	34 10
	2348	J. C. Chapais .....	163 04
	2349	E. A. Barnard.....	25 00
	2350	Elisée Noël .....	41 59
	2351	W. E. Ibbotson.....	140 69
	2352	Rev. Sœur Thérèse de Jésus.....	6,000 00
	2353	do .....	798 75
	2354	do .....	18,874 02
	2355	Cyr. Duquet.....	255 75
	2356	Dr Roy et succession Landry .....	27,293 48
	2357	Hon. M. Jas Mesbanc.....	374 65
	2358	Théo. Béland .....	51 44
	2359	Mme Frs Carodeau .....	74 25
	2360	Le Syndicat de Québec .....	26 44
	2361	Noël Rancœur.....	184 00
	2362	Jos. Jobin.....	26 50
	2363	Cie de téléphone Bell .....	20 00
	2364	J. H. Ferns .....	215 00
	2365	Cie de lumière électrique de Québec & Lévis.....	279 00
	2366	Glover Fry & Cie.....	515 64
	2367	Maison de réforme, Lévis.....	485 77
	2368	do Montréal.....	1,745 59
	2369	L. U. A. Genest.....	625 55
	2370	Rév. Dames du Bon Pasteur, Montréal.....	19 99
	2371	E. E. Taché.....	3,811 00
	2372	Banque de Montréal.....	126 66
	2373	do .....	6 67
	2374	J. A. Couture.....	59 60
	2375	do .....	49 44
	2376	E. A. Bernard .....	9 00
	2377	H. Gagnon & Cie.....	33 86
	2378	Creighton & Adams.....	60 00
		A reporter.....	\$221,700 74

No 16—*Suite*Mandats non payés—*Suite*

Année de l'émis- sion	No	A QUI PAYABLE	Montant
		Report.....	\$221,700 74
1886-87..	2379	Creighton & Adams.....	60 00
	2380	Augt. Rondeau.....	63 00
	2381	Ant. Lefebvre.....	33 34
	2382	C. T. Côté.....	14 00
	2383	P. Vallière.....	93 00
	2384	Maxime Hudon.....	11 05
	2385	J. Barbeau.....	298 62
	2386	R. Sampson, Jr.....	48 45
	2387	J. H. Patry.....	90 35
	2388	do.....	7 35
	2389	T. G. Wilson.....	21 00
	2390	N. Robert.....	245 18
	2391	Elzéar Charest.....	193 75
	2392	John Lesperance.....	100 00
	2393	J. & W. Reid.....	5 00
	2394	Wm Ewing & Cie.....	11 10
	2395	J. R. Kane.....	47 53
	2396	Ed. Brophy.....	100 00
	2397	Cyr. Duquet.....	200 50
	2398	Geo. Langlais.....	30 00
	2399	J. E. Martineau.....	68 56
	2400	P. F. Rinfret.....	21 45
	2401	Thos Norris.....	12 90
	2402	Théo. Gamel.....	10 00
	2403	E. Paquet.....	17 00
	2404	Oscar Lamoureux.....	112 00
	2405	Nap. Guilmotte, fils.....	276 00
	2406	do.....	76 00
	2407	Chs Dugré.....	55 58
	2408	N. Robert.....	114 90
	2409	Ferd. Beauchesne.....	97 15
	2410	Cyr. Duquet.....	1,750 00
	2411	John Lesperance.....	213 24
	2412	N. Levasseur.....	25 00
	2413	Aug. Trudel.....	100 00
	2414	Honoré Godin.....	53 36
	2415	Geo. Langlais.....	12 00
	2416	J. Barbeau.....	76 95
	2417	G. W. Pelletier.....	12 23
	2418	Robitaille, Picher & Cie.....	309 90
	2419	Chas. Delège.....	36 00
	2420	École d'Agriculture, Richmond.....	333 33
	2421	Monsieur C. Légiaré.....	250 00
	2422	Ovide Picard.....	43 92
	2423	Eloi Picard.....	558 23
	2424	A. M. F. d'Eschambault.....	139 55
	2425	Hubert Mottel.....	54 60
	2426	L. A. Côté.....	4 00
	2427	J. E. M. Dion.....	30 05
	2428	Cyr. Duquet.....	400 00
	2429	Mme F. Curodeau.....	4 00
		A reporter.....	\$228,641 86

No 16—*Suite*  
Mandats non payés—*Suite*

Année de l'émission	No	A QUI PAYABLE	Montant
		Report.. .. .	\$228,641 86
1886-87.	2430	Ovide Picard .....	21 65
	2431	Prospère Verret .....	13 35
	2432	Cie de téléphone Bell .....	27 25
	2433	" La Justice," Québec .....	30 25
	2434	The Post Printing and Publishing Co.....	6 45
	2435	" L'Electeur," Québec.....	30 25
	2436	The Herald Co .....	8 00
	2437	" Le Trait d'Union ".....	7 95
	2438	" La Sentinelle," Trois-Rivières .....	5 60
	2439	P. F. Rinfret.....	18 00
	2440	J. H. Patry.....	98 35
	2441	J. B. Derome.....	15 12
	2442	L. F. T. Buisson .....	24 17
	2443	Hon. M. Jas McShane.....	228 12
	2444	do .....	2,800 00
	2445	do .....	576 02
	2446	do .....	1,600 00
	2447	do .....	2,000 00
	2448	do .....	127 10
	2449	Ovide Picard .....	93 00
	2450	Hon. M. Jas McShane.....	2,194 02
	2451	Pierre Dassylva dit Portugais.....	54 75
	2452	Saul Côté.....	48 50
	2453	P. Cousin.....	5 51
	2454	Jos. Bussière .....	78 00
	2455	L'Université Laval .....	2,000 00
			<u>\$240,753 27</u>

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR

Québec, 30 juin 1887.

H. T. MACHIN,

GASPARD DROLET,

Sous-trésorier de la province.

Auditeur de la province.

[illegible]



No 17—*Suite*ETAT des dépôts judiciaires et autres, &c.—*Suite*

	\$	cts	\$	cts	\$	cts	\$	cts	\$	cts
Report.....										366,102 82
Balance au crédit des dépôts judiciaires dans les banques suivantes :—										
Banque de Montréal, Montréal.....									191,791	98
Banque Union du Canada, Québec.....									102,504	40
do Ottawa.....									2,998	09
Banq. des Cantons de l'Est, Sherbrooke...									13,732	57
do Cowansville...									5,533	14
Banque Jacques-Cartier, Saint-Hyacinthe.									5,389	01
do Beauharnais.....									7,273	44
do Fraserville.....									2,345	87
Banq. des Marchands du C. Saint-Jean...									4,289	47
Banque Molson, Sorel.....									5,640	83
Banque d'Hochélaça, Joliette.....									6,626	34
Banque de Québec, Trois-Rivières..									17,977	68
										366,102 82

## DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

H. T. MACHIN,

GASPARD DROLET,

Sous-trésorier de la province.

Auditeur de la province.

# No 18

ETAT des rapports du conseil et des mandats spéciaux en vertu de la 31 Vict., chap. 9, clause 47, préparé par l'Auditeur de la province, tel que requis par ce statut

	RAPPORTS DU CONSEIL			Montant	Montant	Balance
	Nos	Dates	Montant	des mandats spéciaux	dépensé	non dépensée
		1886	\$ cts	\$ cts	\$ cts	\$ cts
Exposition provinciale de Sherbrooke .....	401	Octobre 12...	5,000 00	5,000 00	5,000 00	
Aide aux pêcheurs en détresse de la côte nord du Saint-Laurent :						
Pour transporter et établir dans le comté de Beauce les pêcheurs en						
détresse et leurs familles amenés de Natashquan et autres parties du bas						
du Saint-Laurent par le vapeur du gouvernement de la Puissance.....	449	Octobre 26...	6,000 00	6,000 00	6,000 00	
Com. d'hyg. en vertu des S. R. du C., chap. 38, pour payer les compt. en souffrance.	455	Novembre 3.	1,142 72	1,142 72	1,142 71	
Dépenses d'élections : pour suppléer au défaut des crédits.....	503	Décembre 16	13,000 00	13,000 00	11,961 72	1,038 28
		1887				
Assemblée Législative : pour suppléer au défaut des crédits pour rencontrer les						
dépenses contingentes, &c. ....	257	juin 17.....	8,000 00	8,000 00	8,000 00	
Bibliothèque de la législature : pour do do do .....	257	do .....	1,500 00	1,500 00	1,500 00	
Administration de la Justice : pour rencontrer les paiements de l'année précé-						
dente, pris à même les crédits de l'année courante, &c.....	270	juin 25.....	18,000 00	18,000 00	18,000 00	
Loyers, assurances, réparations des édifices publics en général, pour face aux						
paiements urgents, &c., comme pour l'administration de la justice.....	289	juin 29 .....	7,000 00	7,000 00	7,000 00	
Dépenses contingentes du gouvernement civil : do do do .....	289	do .....	1,237 22	1,237 22	1,237 22	
			60,879 94	60,879 94	59,841 65	1,038 29

DÉPARTEMENT DU TRÉSOR,

Québec, 30 juin 1887.

GASPARD DROLET,

Auditeur de la province.

# INDEX

	PAGE
ADMINISTRATION DE LA JUSTICE (Voir Justice).....	60
AGENT EN FRANCE.....	103
AGRICULTURE :	
Sociétés d'agriculture.....	73
Journal d'agriculture.....	75
Conseil d'agriculture.....	75
Ecoles d'agriculture.....	76
Ecoles d'agriculture, pour payer le travail des élèves.....	76
Ecoles de médecine vétérinaire.....	77
Aide à la Gazette des Campagnes.....	77
Beurreries et fromageries.....	77
Association laitière de la province de Québec.....	77
Sucrerie de betteraves de Farnham.....	78
Culture des arbres fruitiers.....	78
Société d'horticulture et de pomologie, Montréal.....	78
Comité permanent des expositions à Montréal.....	79
Conférence sur l'agriculture.....	79
Collège d'agriculture de Richmond.....	79
Exposition provinciale de Sherbrooke, 1886.....	79
Pont sur la rivière Richelieu.....	80
do La Tortue.....	80
do Ottawa.....	80
Association d'agriculture.....	80
Divers.....	81
ARCHIVES CANADIENNES.....	70
ARPENTAGES, Terres de la Couronne.....	101
ARTS ET MÉTIERS.....	72
ASILES :	
Asile de Beauport.....	98
do Saint-Ferdinand d'Halifax.....	98
do Saint-Jean de Dieu.....	98
En général.....	99
ASSOCIATIONS DES CARABINIERS DE LA PROVINCE.....	71
AUDITEUR, ÉTAT DES CRÉDITS par l'.....	v
BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT.....	32
CAISSE, état de la.....	3
CHARGES SUR LE REVENU.....	105
CHEMIN DE FER DE Q., M., O. ET O. CONSTRUCTION DU.....	137
do                do                COMPTE DU REVENU.....	138
CHEMINS DE FER.....	137

	PAGE
CHEMINS DE FER, INSPECTION DES.....	137
do SUBSIDES AUX.....	137
COLONISATION, CHEMINS DE.....	81
do SOCIÉTÉS DE.....	83
COMMISSION D'HYGIÈNE EN VERTU DU S. R. du C., CHAP. 38.....	71
do DES ARTS ET MÉTIERS..	72
COMMISSION ROYALE :	
re enquête sur le chemin de fer Q., M., O. et O.....	105
COMPAGNIES D'ASSURANCE, Inspection des.....	134
CONSEIL MUNICIPAL DE SAINT-BARTHÉLÉMI, pour macadamiser un chemin.....	104
DÉPENSES CONTINGENTES DES MINISTÈRES.....	41
do ÉTAT GÉNÉRAL DES .....	27
DÉPENSES GÉNÉRALES DIVERSES.....	101
DÉPÔTS JUDICIAIRES.....	152
DETTE PUBLIQUE, état de la.....	14
Intérêt sur.....	27
Divers.....	28
Frais d'administration.....	28
Primes, escompte et change.....	29
Fonds d'amortissement et rachat des obligations.....	29
ÉCOLE DE NAVIGATION, QUÉBEC.....	71
ÉCOLES INDUSTRIELLES .....	68
EMPRUNTS TEMPORAIRES.....	138
ÉTATS :	
Etat des crédits par l'auditeur.....	v
No 1.—De caisse.....	3
2.—Recettes et paiements.....	4
3.—Dette publique.....	14
4.—Placements et avances.....	15
5.—Placements des sommes reçues à compte du prix de vente du chemin de fer Q., M., O. et O.....	16
6.—Emploi des sommes reçues comme intérêts sur le prix du chemin de fer Q., M., O. et O.....	17
7.—Paiements annuels aux chemins de fer subventionnés et du gouvernement.....	18
7½.—Subsides en argent aux chemins de fer.....	19
8.—Licences.....	20
9.—Recettes par le département des terres de la Couronne.....	21
10.—Revenu casuel.....	146
11.—Recettes des primes, escompte et change.....	26
12.—Dépenses.....	127
13.—Fonds des honoraires de justice.....	139
14.—Fonds des bâtisses et des jurés.....	141
15.—Imprimeur de la Reine, dépenses et recettes.....	24
16.—Mandats non payés.....	148
17.—Dépôts judiciaires.....	152
18.—Rapports du Conseil et mandats spéciaux.....	154
EXPOSITION DES COLONIES, LONDRES.....	71

	PAGE
FONDS DE BATISSES ET DES JURÉS, Etat du.....	142
FONDS DE PENSION.....	135
do DES INSTITUTEURS.....	105
FONDS DES DÉPENSES DES MUNICIPALITÉS.....	132
FONDS DES HONORAIRES DE JUSTICE, Etat des.....	139
FONDS DES LICENCES DE MARIAGE.....	134
FRAIS D'ADMINISTRATION DE LA DETTE PUBLIQUE.....	28
GAZETTE OFFICIELLE DE QUÉBEC.....	132
GOVERNEMENT CIVIL--Traitements.....	36
Bureau du Lieutenant-Gouverneur.....	36
Conseil Exécutif, département du.....	36
Secrétaire de la Province, département du.....	37
Régistrare de la Province, do.....	37
Officiers en loi de la Couronne, do.....	37
Trésor, do.....	38
Branche de l'audition, do.....	38
Terres de la Couronne, do.....	39
Agriculture et Travaux publics, do.....	40
Instruction Publique, do.....	41
GOVERNEMENT CIVIL--Dépenses contingentes.....	41
Bureau du Lieutenant-Gouverneur.....	41
Conseil Exécutif, département du.....	43
Secrétaire de la Province, département du.....	43
Régistrare de la Province, do.....	45
Officiers en loi de la Couronne, do.....	45
Trésor, do.....	47
Branche de l'audition, do.....	48
Terres de la Couronne, do.....	49
Agriculture et Travaux publics, do.....	51
Instruction Publique, do.....	53
Dépenses contingentes spéciales, do.....	55
Bureau de la Trésorerie, do.....	59
Bureau du Service Civil, do.....	59
HÔPITAUX ET INSTITUTIONS DE BIENFAISANCE (voir Institutions de bienfaisance).....	98
IMMIGRATION.....	81
IMPRIMEUR DE LA REINE.....	24
INSPECTION DES BUREAUX PUBLICS.....	68
INSPECTION DES COMPAGNIES D'ASSURANCES.....	134
INSPECTION ET EXAMENS DES TRAVAUX ET ÉDIFICES PUBLICS.....	92
INSTITUTIONS DE BIENFAISANCE.....	98
Asile de Beauport, aliénés.....	98
do Saint-Ferdinand d'Halifax.....	98
do Saint-Jean de Dieu, Montréal.....	98
Asiles en général.....	99
Divers.....	99
Ecoles de réforme.....	68
Ecoles industrielles.....	68
Institution littéraires et scientifiques.....	70

	PAGE
Instruction publique.....	69
Intérêt sur la dette publique.....	27
JUSTICE, ADMINISTRATION DE LA.....	60
Traitements des shérifs.....	60
Protonotaires, etc., traitements.....	60
Cours d'appel.....	61
Fonds de bâtieses et des jurés.....	61
Poursuites criminelles.....	61
Dépenses contingentes des shérifs.....	62
Traitements et dépenses contingentes des coroners.....	63
Greffiers de la couronne et de la paix, nouveaux districts.....	63
Interprètes des cours.....	64
Grands connétables.....	64
Médecins de prisons.....	64
Magistrats.....	64
Divers.....	65
LÉGISLATION.....	29
Conseil Législatif.....	29
Assemblée Législative.....	30
Dépenses d'élections.....	32
Bibliothèque de la législature.....	35
Débats de la législature.....	35
Greffier de la couronne en chancellerie, traitement et dépenses contingentes ...	35
Impression, reliure et distribution des statuts.....	35
LICENCES, dépenses.....	133
LICENCES, état des.....	20
LICENCES DE MARIAGE.....	134
do        fonds des.....	135
LISTE DES PAROISSES ET DES MUNICIPALITÉS DE DESCHAMPS.....	104
MANDATS NON PAYÉS.....	148
MCGREERY, HON. M. THOMAS, COMPTE OUVERT.....	138
PAIEMENTS PAR LES PERCEPTEURS DU REVENU.....	136
PAIEMENTS ANNUELS AUX CHEMINS DE FER SUBVENTIONNÉS ET DU GOUVERNEMENT.....	18
PÊCHEURS EN DÉTRESSE DE LA CÔTE NORD DU SAINT-LAUNENT, aide aux.....	104
POLICE Québec et Montréal.....	67
PONT SUR LA RIVIÈRE RICHELIEU.....	80
do        LA TORTUE.....	80
do        OTTAWA.....	80
PRIMES, ESCOMPTE ET CHANGE, état des.....	26
QUAI, MUR DE REVÊTEMENT, DIGUE, ETC., AUX CHUTES DE SAINT-JUSTIN.....	104
RACHAT DES OBLIGATIONS.....	29
RECETTES ET PAIEMENTS, état des.....	4
RECETTES PAR LE DÉPARTEMENT DES TERRES DE LA COURONNE.....	21

	PAGE
REVENU CASUEL, état du.....	146
SCIENCES NATURELLES .....	71
SUBSIDES EN ARGENT AUX CHEMINS DE FER.....	18
TAXE SUR LES CORPORATIONS.....	134
TAXE POUR L'ENTRETIEN DES ALIÉNÉS.....	134
do DES PRISONNIERS.....	135
TERRES DE LA COURONNE (Déboursés fait par le département des).....	105
Confection des cadastres .....	105
Arpentages .....	109
Dépenses en général .....	111
Traitements des agents, commissions et déboursés.....	111
Annonces .....	117
Remboursements.....	129
Domaine de la Couronne .....	117
Seigneurie de Lauzon.....	117
Service spécial. ....	118
Placements faits par la Couronne .....	120
Mines d'or.....	122
Frais judiciaires .....	122
Permis de chasse.....	123
Pêcheries ....	124
Exploration géologique.....	125
Protection des bois et forêts contre les incendies.....	125
Bois et forêts.....	123
Encouragement à l'arboriculture .....	115
Fonds spéciaux .....	123
Biens des Jésuites .....	123
Comptes ouverts.....	125
Dépôts sur terres .....	125
Dépôts sur bois.....	123
TIMBRES, dépenses des.....	133
TRAITEMENTS DES DÉPARTEMENTS .....	36
TRAVAUX ET EDIFICES PUBLICS.....	93
Loyers, assurances, réparations etc., des édifices en général.....	83
Inspections et arpentages.....	92
Nouveaux édifices du parlement, construction des.....	92
Nouveau palais de justice, Québec, do do .....	93
Palais de justice, Montréal, agrandissement du.....	94
Loyers des palais de justice et des prisons .....	95
Assurances do do .....	95
Réparations aux do do .....	95
Vaccin, approvisionnement de .....	71

